

**the Victor's crown 764**

Eigen

You are always fighting for us  
 U vecht voor ons  
 Heaven's angels all around  
 Hemelse engelen om ons heen  
 My delight is found in knowing  
 Mijn vreugde is in weten dat  
 That You wear the Victor's crown  
 U draagt de overwinnaars kroon

You're my help and my defender  
 U mijn hulp en beschermer  
 You're my Saviour and my friend  
 mijn redder en mijn vriend  
 By Your grace I live and breathe to worship  
 You  
 uw genade doet mij leven en ademen om u te  
 aanbidden

At the mention of Your greatness  
 bij het noemen van uw grootheid  
 In Your Name I will bow down  
 buig ik neer in uw naam

In Your presence fear is silent for  
 u aanwezigheid brengt angst tot zwijgen  
 You wear the Victor's crown  
 u draagt de overwinnaars kroon

Let Your glory fill this temple  
 laat uw glorie de tempel vullen  
 Let Your power overflow  
 laat uw kracht overstromen  
 By Your grace I live and breathe  
 uw genade doet mij leven en ademen  
 To worship You  
 om u te aanbidden

Hallelujah  
 Hallelujah  
 You have overcome, You have overcome  
 U overwon, U overwon  
 Hallelujah  
 Hallelujah  
 Jesus You have overcome the world  
 Jezus u overwon de wereld

You are ever interceding  
 U bemiddeld altijd  
 As the lost become the found  
 Waar verlorenen worden gevonden  
 You can never be defeated  
 U kunt niet worden verslagen

For You wear the Victor's crown  
 want u draagt de overwinnaars kroon

You are Jesus the Messiah  
 You're the Hope of all the world  
 By Your grace I live and breathe  
 To worship You

Hallelujah  
 Hallelujah  
 You have overcome, You have overcome  
 U overwon, U overwon  
 Hallelujah  
 Hallelujah  
 Jesus You have overcome the world  
 Jezus u overwon de wereld

Every high thing must come down  
 Al het hoge zal neerkomen  
 Every stronghold shall be broken  
 elk bolwerk zal worden gebroken  
 You wear the Victor's crown  
 u draagt de overwinnaars kroon  
 You overcome, You overcome  
 U overwint, U overwint  
 [x4]

At the cross the work was finished  
 Aan het kruis het werk was voleindigd  
 You were buried in the ground  
 U werd begraven  
 But the grave could not contain You  
 het graf kon u niet houden  
 For You wear the Victor's crown  
 want u draagt de overwinnaars kroon

Hallelujah  
 Hallelujah  
 You have overcome, You have overcome  
 U overwon, U overwon  
 Hallelujah  
 Hallelujah  
 Jesus You have overcome the world  
 Jezus u overwon de wereld

Every high thing must come down  
 Al het hoge zal neerkomen  
 Every stronghold shall be broken  
 elk bolwerk zal worden gebroken  
 You wear the Victor's crown  
 u draagt de overwinnaars kroon  
 You overcome, You overcome  
 U overwint, U overwint  
 [x6]

---

**2**

Eigen

**Oceans**

You call me out upon the waters  
U nodigt me uit op het water  
The great unknown where feet may fail  
Het grote onbekende waar voeten kunnen falen

and there I find You in the mystery  
daar vind ik U in het mysterie  
in oceans deep my faith will stand  
in oceanen diep staat mijn geloof overeind

I will call upon Your name  
I roep Uw naam aan  
and keep my eyes above the waves  
en richt mijn ogen over de golven

when oceans rise my soul will rest in Your embrace  
als de oceaan stijgt rust mijn ziel in Uw omhelzing  
for I am Yours and You are mine  
Ik ben de Uwe en U bent mijn

Your grace abounds in deepest waters  
Uw genade overvloedig in diepste wateren  
your sovereign hand will be my guide  
Uw soevereine hand zal mijn gids zijn

where feet may fail and fear surrounds me  
waar voeten falen en door angst omringd  
You've never failed and You won't start now  
Uw faalde niet en zult nooit falen

I will call upon Your name  
I roep Uw naam aan  
and keep my eyes above the waves  
en richt mijn ogen over de golven

when oceans rise my soul will rest in Your embrace  
als de oceaan stijgt rust mijn ziel in Uw omhelzing  
for I am Yours and You are mine  
Ik ben de Uwe en U bent mijn

Spirit lead me where my trust is without borders

Geest leid mij on grenzeloos vertrouwen  
let me walk upon the waters wherever You call me  
laat me lopen op water waar U mij ook roept

take me deeper than my feet could ever wander  
breng me dieper dan mij voet ooit kan dwalen  
and my faith will be made stronger  
en mijn geloof zal sterker worden gemaakt  
in the presence of my Savior  
in nabijheid van mijn Redder

I will call upon Your name  
I roep Uw naam aan  
and keep my eyes above the waves  
en richt mijn ogen over de golven

when oceans rise my soul will rest in Your embrace  
als de oceaan stijgt rust mijn ziel in Uw omhelzing  
for I am Yours and You are mine  
Ik ben de Uwe en U bent mijn

---

**3**

Eigen

**Grandi bo ta**

Señor mi Dios mi alma ta alabaBo  
Tur kreashon ta ensalsabo awor  
E strea nan e luna i e solo  
Tur ta bo obra grandi mi Señor

I mi ke alabaBo o mi Dios  
Grandi Bo ta grandi Bo ta  
Si mi ke alababo o mi Dios  
Grandi Bo ta grandi Bo ta

I ora mi ta korda bo grandesa  
Mi no por komprende tal stimashon  
Kon mi Hesus a muri pa pikanan  
Pa mi por haña pas i Bo pordon

I mi ke alabaBo o mi Dios  
Grandi Bo ta grandi Bo ta  
Si mi ke alababo o mi Dios  
Grandi Bo ta grandi Bo ta

I ora Cristo bini den Su gloria  
Ami lo bai pa biba serka dje  
I den e gloria lo mi konta\_e storia

Ki grandi ta bo number o mi Dios

I mi ke alabaBo o mi Dios  
Grandi Bo ta grandi Bo ta  
Si mi ke alababo o mi Dios  
Grandi Bo ta grandi Bo ta

---

4

Eigen

**Draw me close to You 616**

Draw me close to You  
Trekt me dicht tot U  
Never let me go  
laat me nooit meer gaan  
I lay it all down again  
Ik leg alles weer af  
to hear You say  
U horen zeggen  
that I'm Your friend  
dat ik uw vriend mag zijn

You are my desire  
U bent mijn verlangen  
no one else will do  
niemand anders vervult dit  
Caus' nothing else could  
want niets anders  
take Your place  
kan Uw plaats innemen  
to feel the warmth of  
de warmte voelen  
Your embrace  
Uw omhelzing  
Help me find the way  
Help me de weg te vinden  
bring me back to You  
breng me terug naar U

You're all I want  
U bent alles wat ik wens  
You're all I've ever needed  
U bent alles wat ik ooit nodig heb  
You're all I want  
U bent alles wat ik wens  
help me know You're near  
dat ik mag weten dat U nabij bent

---

5

Eigen

**still**

hide me now  
Verberg mij nu  
under Your wings  
onder uw vleugels  
cover me  
Houd mij vast  
within Your mighty hand  
in uw sterke hand.

when the oceans rise  
Als de oceanen stijgen  
and thunders roar  
en de donder buldert  
I will soar with You  
zweef ik met U  
above the storm  
hoog boven de storm.

Father you are King  
Vader U bent koning  
over the flood  
over de vloed  
I will be still and know  
Dan word ik stil  
you are God  
U bent God

Find rest my soul  
Vind rust mijn ziel  
In Christ alone  
in Christus alleen.  
Know his power  
Ken zijn kracht,  
In quitness and trust  
vertrouw Hem en wees stil.

when the oceans rise  
Als de oceanen stijgen  
and thunders roar  
en de donder buldert  
I will soar with You  
zweef ik met U  
above the storm  
hoog boven de storm.

Father you are King  
Vader U bent koning  
over the flood  
over de vloed  
I will be still and know  
Dan word ik stil  
you are God

U bent God

---

6

Eigen

### He touched me

Shackled by a heavy burden  
Geketend door een zware last  
'Neath a load of guilt and shame  
gebukt onder schuld en schaamte  
Then the hand of Jesus touched me  
Toen de hadn van Jezus me raakte  
and now I am no longer the same  
en nu ben ik niet meer dezelfde

He touched me, oh ... He touched me  
Hij raakte me aan, hij raakte me aan  
And oh the joy that floods my soul  
En de vreugde vervuld mijn ziel  
Something happened and now I know  
iets gebeurde en nu weet ik  
He touched me and made me whole  
hij raakte me aan en maakte me compleet

Since I met this blessed Savior  
Sinds ik de gezegende Redder ontmoette  
Since he cleansed and made me whole  
Sinds hij me reinigde en compleet maakte  
I will never cease to praise Him  
Zal ik niet meer stoppen Hem te prijzen  
I'll shout it while eternity rolls  
Ik schreeuw het uit tot in eeuwigheid

He touched me, oh ... He touched me  
Hij raakte me aan, hij raakte me aan  
And oh the joy that floods my soul  
En de vreugde vervuld mijn ziel  
Something happened and now I know  
iets gebeurde en nu weet ik  
He touched me and made me whole  
hij raakte me aan en maakte me compleet

---

7

Eigen

### I give myself away 595

I give myself away (2X)  
ik geef mezelf aan U

So You can use me  
om door U gebruikt te worden

Here I am, here I stand  
Hier ben ik, bij U  
Lord my life is in Your hands  
Heer mijn leven is in Uw hand  
Lord, I'm longing to see  
Heer, ik verlang te zien  
Your desires revealed in me  
Uw wil geopenbaard in mij

I give myself away (2X)  
ik geef mezelf aan U  
So You can use me  
om door U gebruikt te worden

Take my life and my heart  
Neem mijn leven en mijn hart  
As a living sacrifice  
Een offer aan U Heer  
all my dreams, all my plans  
Mijn dromen, mijn plannen  
Lord I place them in your hands  
Plaats ik in Uw handen

I give myself away (2X)  
ik geef mezelf aan U  
So You can use me  
om door U gebruikt te worden

My life is not my own, to You I belong  
Mijn leven is van U en niet van mezelf  
I give myself, I give myself to you  
Ik geef mezelf, geef mezelf aan U

Here I am to worship  
Voor U wil ik mij buigen  
Here I am to bow down  
U wil ik aanbidden  
Here I am to say that You're my God  
U wil ik erkennen als mijn Heer

You're altogether lovely  
Want U alleen bent waardig  
Altogether worthy  
heilig en rechtvaardig  
altogether wonderful to me  
U bent zo geweldig goed voor mij

My life is not my own to You I belong  
Mijn leven is van U en niet van mezelf  
I give myself, I give myself to you  
Ik geef mezelf, geef mezelf aan U

8

Eigen

**Jesus at the center of it all**

Jesus at the center of it all  
Jezus is het middelpunt van alles  
Jesus at the center of it all  
Jezus is het middelpunt van alles  
From beginning to the end  
Het begin en het eind  
it will always be, it's always been you, Jesus,  
Jesus  
is altijd geweest en zal altijd zijn, Jezus, Jezus

Nothing else matters  
niets is belangrijker  
Nothing in this world will do  
niets in deze wereld als Hij  
Jesus you're the center  
Jezus u bent het middelpunt  
everything revolves around you  
alles draait om U  
Jesus, you, at the center of it all  
Jezus, U, in het middelpunt van alles  
the center of it all  
het middelpunt van alles

Jesus be the center of my life  
Jezus in het middelpunt van mijn leven  
Jesus be the center of my life  
Jezus in het middelpunt van mijn leven  
From beginning to the end  
Het begin en het eind  
it will always be, it's always been you, Jesus,  
Jesus  
is altijd geweest en zal altijd zijn, Jezus, Jezus

Nothing else matters  
niets is belangrijker  
Nothing in this world will do  
niets in deze wereld als Hij  
Jesus you're the center  
Jezus u bent het middelpunt  
everything revolves around you  
alles draait om U  
Jesus, you  
Jezus, U

From my heart to the heavens  
Van mijn hart naar de hemelen  
Jesus be the center

Jezus is het middelpunt  
It's all about you  
Het draait om U  
Yes it's all about you  
Ja het draait allemaal om U

Jesus be the center of your church  
Jezus in het middelpunt van je kerk  
Jesus be the center of your church  
Jezus in het middelpunt van je kerk  
And every knee will bow  
en elke knie die buigt  
And every tongue shall confess you Jesus,  
Jesus  
en elke tong belijd U Jezus, Jezus

Jesus, Jesus 6x  
Jezus, Jezus

From my heart to the heavens  
Van mijn hart naar de hemelen  
Jesus be the center  
Jezus is het middelpunt  
It's all about you  
Het draait om U  
Yes it's all about you  
Ja het draait allemaal om U

9

Eigen

**bless the lord 733**

Bless the Lord, O my soul,  
Loof de Heer, o mijn ziel.  
O my soul, Worship His holy name.  
O mijn ziel, prijs nu zijn heilige naam.  
Sing like never before, O my soul.  
Met meer passie dan ooit; o mijn ziel  
I'll worship Your holy name.  
verheerlijk zijn heilige naam.

The sun comes up, it's a new day dawning;  
De zon komt op, maakt de morgen wakker;  
It's time to sing Your song again.  
mijn dag begint met een lied voor U.  
Whatever may pass, and whatever lies before  
me,  
Heer, wat er ook gebeurt en wat mij mag  
overkomen,  
Let me be singing when the evening comes.  
laat mij nog zingen als de avond valt.

Bless the Lord, O my soul,  
Loof de Heer, o mijn ziel.  
O my soul, Worship His holy name.  
O mijn ziel, prijs nu zijn heilige naam.  
Sing like never before, O my soul.  
Met meer passie dan ooit; o mijn ziel  
I'll worship Your holy name.  
verheerlijk zijn heilige naam.

You're rich in love, and You're slow to anger.  
Heer, vol geduld toont U ons uw liefde.  
Your name is great, and Your heart is kind.  
Uw naam is groot en uw hart is zacht.  
For all Your goodness, I will keep on singing;  
Van al uw goedheid wil ik blijven zingen;  
Ten thousand reasons for my heart to find.  
tienduizend redenen tot dankbaarheid.

Bless the Lord, O my soul,  
Loof de Heer, o mijn ziel.  
O my soul, Worship His holy name.  
O mijn ziel, prijs nu zijn heilige naam.  
Sing like never before, O my soul.  
Met meer passie dan ooit; o mijn ziel  
I'll worship Your holy name.  
verheerlijk zijn heilige naam.

And on that day when my strength is failing,  
En op die dag, als mijn kracht vermindert,  
The end draws near, and my time has come;  
mijn adem stukt en mijn einde komt,  
Still my soul will sing Your praise unending;  
zal toch mijn ziel uw loflied blijven zingen;  
Ten thousand years and then forevermore!  
tienduizend jaar en tot in eeuwigheid.

Bless the Lord, O my soul,  
Loof de Heer, o mijn ziel.  
O my soul, Worship His holy name.  
O mijn ziel, prijs nu zijn heilige naam.  
Sing like never before, O my soul.  
Met meer passie dan ooit; o mijn ziel  
I'll worship Your holy name.  
verheerlijk zijn heilige naam.

I'll worship Your holy name.  
Verheerlijk zijn heilige naam.  
Yes, I'll worship Your holy name.  
Ja, Verheerlijk zijn heilige naam.

Eigen

## I will follow

From death to life  
Van dood naar leven  
Darkness to light  
duisternis naar licht  
I will follow, I will follow  
Ik zal volgen, ik zal volgen

From lost to saved  
van verloren naar gered  
Broken to grace  
gebroken naar genade  
I will follow, I will follow  
Ik zal volgen, ik zal volgen

You have called, I will come  
U heeft geroepen, ik zal komen  
Out of guilty into glorious  
van schuldig naar geheiligd  
Here's my life, make it new  
hier is mijn leven, maak het nieuw  
I will follow, I will follow you  
Ik zal volgen, ik zal volgen

From fear to faith  
van angst naar vertrouwen  
weakness to strength  
zwakheid naar kracht  
I will follow, I will follow  
Ik zal volgen, ik zal volgen

My hope, My savior  
Mijn hoop, Mijn Redder  
Your love lasts forever  
Uw liefde duur voor eeuwig  
I will follow, I will follow  
Ik zal volgen, ik zal volgen

There is no other God but You  
Er is geen ander God dan U  
There is no other God but You  
Er is geen ander God dan U  
Name above all names, who my soul runs to  
Naam boven namen, tot wie mijn ziel zich richt  
There is no other God but You  
Er is geen ander God dan U

From death to life ..  
Van dood naar leven ..  
Darkness to light  
duisternis naar licht

You have called, I will come

U heeft geroepen, ik zal komen  
Out of guilty into glorious  
van schuldig naar geheiligd  
Here's my life, make it new  
hier is mijn leven, maak het nieuw  
I will follow, I will follow you  
Ik zal volgen, ik zal volgen

11

### gebed voor mijn kinderen

Eigen

Ik leg de namen van mijn kinderen in uw handen,  
graveer Gij ze daarin met onuitwisbaar schrift,  
dat niets of niemand ze meer ooit daaruit kan branden,  
ook niet als satan ze straks als de tarwe zift.

Houdt Gij mijn kinderen vast als ik ze los moet laten,  
en laat altijd uw kracht boven hun zwakheid staan,  
Gij weet hoe mateloos de wereld hen zal haten,  
als zij niet in het schema van de wereld zullen gaan.

Ik vraag U niet mijn kinderen elk verdriet te sparen,  
maar wees Gij wel hun troost als ze eenzaam zijn en bang,  
wil om uws naams wil hen in uw verbond bewaren,  
en laat ze nooit van U vervreemden nooit hun leven lang.

Ik vraag U niet mijn kinderen elk verdriet te sparen,  
maar wees Gij wel hun troost als ze eenzaam zijn en bang,  
wil om uws naams wil hen in uw verbond bewaren,  
en laat ze nooit van U vervreemden nooit hun leven lang. 2x

12

### In the name of the Father

Eigen

In the name of the Father  
in de naam van de Vader  
In the name of the Son  
in de naam van de Zoon  
In the name of the Spirit  
in de naam van de Geest  
Lord we've come  
zijn wij gekomen

We're gathered together  
zijn wij hier gekomen  
To lift up Your name  
en verhogen uw naam.  
To call on our savior  
roepen onze Redder aan  
To fall on Your grace  
U geeft ons genade

Hear the joyful sound of our offering  
hoor de vreugdeklank van ons offer  
As your saints bow down, as your people sing  
als uw heiligen buigen en uw volk zingt  
We will rise with You, lifted on Your wings  
u draagt ons hoog, op uw vleugels mee  
And the world will see that  
heel de wereld ziet het

Our God saves, our God saves  
Onze God redt, onze God redt  
There is hope in Your name  
er is hoop in Uw naam

In the name of the Father  
in de naam van de Vader  
In the name of the Son  
in de naam van de Zoon  
In the name of the Spirit  
in de naam van de Geest  
Lord we've come  
zijn wij gekomen

We're gathered together  
zijn wij hier gekomen  
To lift up Your name  
en verhogen uw naam.  
To call on our savior  
roepen onze Redder aan  
To fall on Your grace  
U geeft ons genade

Hear the joyful sound of our offering  
hoor de vreugdeklank van ons offer  
As your saints bow down, as your people sing  
als uw heiligen buigen en uw volk zingt

We will rise with You, lifted on Your wings  
u draagt ons hoog, op uw vleugels mee  
And the world will see that  
heel de wereld ziet het

Our God saves, our God saves  
Onze God redt, onze God redt  
There is hope in Your name  
er is hoop in uw naam  
Mourning turns to songs of praise  
rouw verandert in lofgezing  
Our God saves, our God saves  
Onze God redt, onze God redt

Hear the joyful sound of our offering  
hoor de vreugdeklank van ons offer  
As your saints bow down, as your people sing  
als uw heiligen buigen en uw volk zingt  
We will rise with You, lifted on Your wings  
u draagt ons hoog, op uw vleugels mee  
And the world will see that  
heel de wereld ziet het

Yes the world will see that  
ja de wereld ziet het  
Our God saves, our God saves  
Onze God redt, onze God redt  
There is hope in Your name  
er is hoop in uw naam  
Mourning turns to songs of praise  
rouw verandert in lofgezing  
Our God saves, our God saves  
Onze God redt, onze God redt

Our God saves, our God saves  
Onze God redt, onze God redt  
Our God saves, our God saves  
Onze God redt, onze God redt

Your Name is a strong and mighty tower  
Uw naam is een sterke en machtige toren  
Your Name is a shelter like no other  
Uw naam is een schuilplaats als geen ander  
Your Name, let the nations sing it louder  
Uw naam, laat de volken zingen luider  
'Cause nothing has the power to save  
Want niets heeft de macht om te redden  
But Your Name  
Dan Uw Naam

Jesus, in Your Name we pray  
Jezus, in Uw Naam bidden wij  
Come and fill our hearts today  
Kom en vul onze harten vandaag  
Lord, give us strength to live  
Heer, geef ons de kracht om te leven  
for You and glorify Your Name  
voor U en Uw Naam te verheerlijken

Your Name is a strong and mighty tower  
Uw naam is een sterke en machtige toren  
Your Name is a shelter like no other  
Uw naam is een schuilplaats als geen ander  
Your Name, let the nations sing it louder  
Uw naam, laat de volken zingen luider  
'Cause nothing has the power to save  
Want niets heeft de macht om te redden  
But Your Name  
Dan Uw Naam

Your Name is a strong and mighty tower  
Uw naam is een sterke en machtige toren  
Your Name is a shelter like no other  
Uw naam is een schuilplaats als geen ander  
Your Name, let the nations sing it louder  
Uw naam, laat de volken zingen luider  
'Cause nothing has the power to save but ..  
Want niets heeft de macht om te redden dan ..

Your Name is a strong and mighty tower  
Uw naam is een sterke en machtige toren  
Your Name is a shelter like no other  
Uw naam is een schuilplaats als geen ander  
Your Name, let the nations sing it louder  
Uw naam, laat de volken zingen luider  
'Cause nothing has the power to save but ..  
Want niets heeft de macht om te redden dan ..

Your Name is a strong and mighty tower  
Uw naam is een sterke en machtige toren  
Your Name is a shelter like no other

13

### Your name

Eigen

As morning dawns and evening fades  
bij aanbreken van de dag en het vallen van de  
avond  
You inspire songs of praise  
Inspireert u tot lofgezing  
That rise from earth to touch  
Dat stijgt van de aarde en raakt  
Your heart and glorify Your Name  
uw hart en verheerlijkt Uw naam



Uw naam is een schuilplaats als geen ander  
Your Name, let the nations sing it louder  
Uw naam, laat de volken zingen luider  
'Cause nothing has the power to save  
Want niets heeft de macht om te redden  
But Your Name  
Dan Uw Naam

'Cause nothing has the power to save  
Want niets heeft de macht om te redden  
But Your Name  
Dan Uw Naam

All my days on earth I will await  
Alle dagen op de aarde zal ik wachten  
The moment that I see You face to face  
Op het moment dat ik U zie van aangezicht tot  
aangezicht  
Nothing in this world will satisfy  
Niets in deze wereld is genoeg

Cause Jesus You're the cup that won't run dry  
Want Jezus U bent de beker die nooit leeg zal  
zijn  
Nothing in this world will satisfy  
Niets in deze wereld is genoeg

Jesus You're the cup that won't run dry  
Jezus U bent de beker die nooit leeg zal zijn  
Jesus You're the cup that won't run dry  
Jezus U bent de beker die nooit leeg zal zijn

Your presence is heaven to me  
Uw aanwezigheid is hemels voor mij

Oh Jesus, Oh Jesus  
O Jezus, O Jezus  
Your presence is heaven to me  
Uw aanwezigheid is hemels voor mij

14

### You presence is heaven

Eigen

Who is like You Lord in all the earth?  
Wie, op de hele aarde, is als U  
Matchless love and beauty, endless worth  
Weergaloze liefde en schoonheid, van  
oneindige waarde

Nothing in this world can satisfy  
Niets in deze wereld is genoeg  
'Cause Jesus You're the cup that won't run dry  
Want Jezus U bent de beker die nooit leeg zal  
zijn

Your presence is heaven to me  
Uw aanwezigheid is hemels voor mij  
Your presence is heaven to me  
Uw aanwezigheid is hemels voor mij

Treasure of my heart and of my soul  
Schat van mijn hart en van mijn ziel  
In my weakness you are merciful  
In mijn zwakte bent U genadig  
Redeemer of my past and present wrongs  
Bevrijder van mijn onrecht in het verleden en  
heden

Holder of my future days to come  
Heer van mijn toekomstige dagen  
Your presence is heaven to me  
Uw aanwezigheid is hemels voor mij

Oh Jesus, Oh Jesus  
O Jezus, O Jezus  
Your presence is heaven to me  
Uw aanwezigheid is hemels voor mij

15

### Medley kerst Kees Kraayenoord

Eigen

Stille nacht, heilige nacht!  
Davids Zoon, lang verwacht,  
Die miljoenen eens zaligen zal,  
wordt geboren in Bethlehems stal,  
Hij, der schepselen Heer,  
Hij, der schepselen Heer.

Hulploos Kind, heilig Kind,  
Dat zo trouw zondaars mint,  
ook voor mij hebt Ge U rijkdom ontzegd,  
wordt Ge op stro en in doeken gelegd.  
Leer me U danken daarvoor.  
Leer me U danken daarvoor.

Stille nacht, heilige nacht!  
Vreed' en heil wordt gebracht  
aan een wereld, verloren in schuld;  
Gods belofte wordt heerlijk vervuld.  
Amen, Gode zij eer!  
Amen, Gode zij eer!

In de nacht dat Jezus werd geboren  
kwamen Engelen bij een stel herders in het  
veld  
en zij zeiden, Goed nieuws,  
jullie Redder is geboren.  
Daarginds op zoek naar het Kind.

Misschien bij jij ook op zoek  
naar het Kind van Bethlehem,  
op zoek naar God.  
Maar Kerst is het feest  
dat wij vieren dat God ons eerst zocht.

Hij houdt van je  
en Hij gaf zijn enig geboren Zoon  
omdat een ieder die in Hem gelooft  
niet verloren gaat maar eeuwig met Hem  
leeft.

Eer zij God in deze dagen  
Eer zij God in deze tijd  
Mensen van het welbehagen  
Roept de aarde vrede uit  
Glooo-ria Glooo-ria

Eer zij God die onze vader  
En die onze koning is  
Eer zij God die op de aarde  
Naar ons toegekomen is  
Glooo-ria Glooo-ria

Lam van God Gij hebt gedragen  
Alle schuld tot elke prijs  
Geef in onze levensdagen  
Peis en vree kyrieleis

Dus wie je ook bent,  
wat je ook gedaan hebt,  
waar je ook vandaan komt  
God houdt van je.

Hij gaf Zijn Zoon voor jou.  
Geboren in een stal,  
gestorven aan het kruis,  
opgestaan uit het graf.

De dood overwon,  
Jezus kwam om vrede mogelijk te maken  
tussen jou en God.  
Dus Bid met mij mee:

God, ik wil vrede met U,  
de vergeving van mijn zonden,  
en voor altijd bij U zijn.  
Voor altijd U kennen, U aanbidden als  
mijn Koning Welkom in mijn hart.

Ohhhh, Ohhhh, Ohhhh,  
Ohhhh oe wow  
Ohhhh, Ohhhh, Ohhhh  
Ohhhh oe wow

O, laten wij aanbidden  
O, laten wij aanbidden  
O, laten wij aanbidden die Koning

O, laten wij aanbidden  
O, laten wij aanbidden  
O, laten wij aanbidden die Koning

## 16

Eigen

### geest van leven

Ik moet reizen  
Door de koude nacht  
Binnenin mij  
Het kind dat ik verwacht  
En ik weet niet wat ik moet  
En ik vraag U, is dit goed?  
Vader, waarom?  
Draag ik Uw zoon?

Ik moet wachten  
Ieder uur is lang  
Vol gedachten  
En mijn hart is bang  
In een wereld, koud als steen  
Ga ik deze weg alleen  
Wees mij nabij 2x

Geest van leven in mij aanwezig  
Houdt U mij vast voor eeuwig  
Geest van leven  
Geest van leven schijn in het duister  
Reinig mij, maak mij heilig  
Want U bent heilig  
Geest van leven

Soms bedenk ik  
Als ik naar U kijk  
Of een ander  
U niet beter lijkt  
Maar toch doe ik wat ik kan  
Ik geef me over aan uw plan  
Help mij daarbij  
Help mij Heer  
Help mij

Geest van leven in mij aanwezig  
Houdt U mij vast voor eeuwig  
Geest van leven  
Geest van leven, schijn in het duister  
Reinig mij, maak mij heilig  
Want U bent heilig

Geest van leven in mij aanwezig  
Houdt U mij vast voor eeuwig  
Geest van leven  
Geest van leven schijn in het duister  
Reinig mij, maak mij heilig  
Want U bent heilig  
Geest van leven

17

Eigen

### Noelle

The first Noel the angel did say,  
De eerste kerst zo de engel zei  
Was to certain poor  
was tot enkele arme  
Shepherds in fields as they lay  
herders in het veld

in fields where they lay  
in het veld waar ze lagen  
akeeping their Sheep  
en hun schapen hoedden  
On a cold winter's night  
in een koude nacht  
that was so deep  
diep in de winter

Noel, Noel, Noel, Noel,  
Kerst, Kerst, Kerst, Kerst  
Born is the King of Israel  
Geboren de koning van Israel

They looked up and saw  
ze keken op en zagen  
a star, Shining in the East  
een ster stralend ginds  
beyond them far;  
ver in het Oosten

And to the earth it gave great  
en op aarde gaf het geweldig  
Light, And so it continued  
licht en zo vervolgden zijn

both day and night  
zowel dag als nacht

Noel, Noel, Noel, Noel,  
Kerst, Kerst, Kerst, Kerst  
Born is the King of Israel  
Geboren de koning van Israel

And by the light of that same star  
En op het licht van dezelfde ster  
Three Wise men Came from country far  
Kwamen drie wijzen uit een ver land

To seek for a King was their intent  
Een koning zoeken was hun intentie  
And to follow the star  
en de ster volgen  
where ever it went  
waar het ook ging

Noel, Noel, Noel, Noel,  
Kerst, Kerst, Kerst, Kerst  
Born is the King of Israel  
Geboren de koning van Israel

This star drew night to the northwest;  
de ster trok naar het noord westen  
O'er Bethlehem it took its rest  
Boven Bethlehem bleef hij staan

And there it did both stop and stay  
en daar stopte en bleef hij  
Right over the place where Jesus lay  
precies op de plek waar Jezus lag

Noel, Noel, Noel, Noel,  
Kerst, Kerst, Kerst, Kerst  
Born is the King of Israel  
Geboren de koning van Israel

Then entered in those Wise men three  
ze gingen binnen de drie wijzen  
Full reverently upon their knee  
vol eerbied op hun knieën  
And offered there in His presence  
brachten hun geschenken  
Their gold and myrrh and frankincense.  
goud, mirre en wierook

Noel, Noel, Noel, Noel,  
Kerst, Kerst, Kerst, Kerst  
Born is the King of Israel  
Geboren de koning van Israel

Then let us all with one accord  
nu laat ons met een stem

Sing praises to our heavenly Lord  
prijzen onze hemelse Heer  
That hath made Heaven and earth of nought  
de hemel en aarde maakte uit niets  
And with his blood mankind has bought.  
en met zijn bloed de mensheid kocht

Noel, Noel, Noel, Noel,  
Kerst, Kerst, Kerst, Kerst  
Born is the King of Israel  
Geboren de koning van Israel

**18**

Eigen

**I will bow to You**

Lord, I will bow to You  
Heer, ik zal buigen voor U

To no other God  
Voor geen andere God

But You alone  
Maar voor U alleen

Lord, I will worship You  
Heer, ik zal U aanbidden

Nothing hands have made  
niet voor iets handgemaakt

But You alone  
Maar U alleen

I will lay down my idols  
Ik zal stoppen met mijn afgoden

Thrones I have made  
Tronen die ik heb gemaakt

All that has taken my heart  
Al waar mijn hart naar uitging

Lord, I will bow to You  
Heer, ik zal buigen voor U

To no other God  
Voor geen andere God

But You alone  
Maar voor U alleen

**19**

Eigen

**it is you Hillsong**

Lamp unto my feet  
Lamp voor mijn voet  
Light unto my path  
Licht op mijn pad  
It is You, Jesus, it is You  
Het is U, Jezus het is U

This treasure that I hold  
Deze schat die ik houd  
More than finest gold  
Meer dan het fijnste goud  
It is You, Jesus, it is You  
Het is U, Jezus het is U

With all my heart  
Met heel mijn hart  
With all my soul  
Met heel mijn ziel  
I live to worship You  
Ik leef om u te aanbidden

And praise forevermore  
Een te prijzen voor altijd  
Praise forevermore  
prijzen voor altijd

Lord, everyday  
Heer, elke dag  
I need You more  
Afhankelijker van U  
On wings of Heaven  
Op hemelse vleugels  
I will soar with You  
Rijs ik op met U

This treasure that I hold  
Deze schat die ik houd  
More than finest gold  
Meer dan het fijnste goud  
It is You, Jesus, it is You  
Het is U, Jezus het is U

With all my heart  
Met heel mijn hart  
With all my soul  
Met heel mijn ziel  
I live to worship You

Ik leef om u te aanbidden

And praise forevermore  
Een te prijzen voor altijd  
Praise forevermore  
prijzen voor altijd

Lord, everyday  
Heer, elke dag  
I need You more  
Afhankelijker van U  
On wings of Heaven  
Op hemelse vleugels  
I will soar with You  
Rijs ik op met U

Lord, everyday  
Heer, elke dag  
I need You more  
Afhankelijker van U  
On wings of Heaven  
Op hemelse vleugels  
I will soar with You  
Rijs ik op met U

You take my brokenness  
U neemt mijn gebrokenheid  
call me to yourself  
Roept mij tot U  
There you stand  
Daar staat U  
Healing in Your hand  
Genezing in Uw hand

You take my brokenness  
U neemt mijn gebrokenheid  
call me to yourself  
Roept mij tot U  
There He stands  
Daar staat Hij  
Healing in His hands  
Genezing in Zijn handen

With all my heart  
Met heel mijn hart  
With all my soul  
Met heel mijn ziel  
I live to worship You  
Ik leef om u te aanbidden

And praise forevermore  
Een te prijzen voor altijd  
Praise forevermore  
prijzen voor altijd

Lord, everyday  
Heer, elke dag  
I need You more  
Afhankelijker van U  
On wings of Heaven  
Op hemelse vleugels  
I will soar with You  
Rijs ik op met U

Lord, everyday  
Heer, elke dag  
I need You more  
Afhankelijker van U  
On wings of Heaven  
Op hemelse vleugels  
I will soar with You  
Rijs ik op met U

---

## 20

Eigen

### More and more

All we want and all we need is found in Jesus  
Elke wens en behoefte wordt gevonden in Jezus  
And all we ask is more of You  
We vragen is meer van U

Nothing else can satisfy our hearts desire  
Niets anders vervult ons hartsverlangen  
All we want is more of You  
We willen meer van U

For the Lord is good and his love endures  
Want de Heer is goed en zijn liefde is voor eeuwig  
Yes, the Lord is good forever  
Ja, de Heer is goed voor eeuwig

And I'll shout it out from the mountain tops  
en ik schreeuw het uit van de bergtoppen  
Yes, the Lord is good forever  
Ja, de Heer is goed voor eeuwig

All we want and all we need is found in Jesus  
Elke wens en behoefte wordt gevonden in Jezus  
And all we ask is more of You  
We vragen is meer van U

Nothing else can satisfy our hearts desire  
Niets anders vervult ons hartsverlangen  
All we want is more of You

We willen meer van U

For the Lord is good and his love endures  
Want de Heer is goed en zijn liefde is voor  
eeuwig

Yes, the Lord is good forever  
Ja, de Heer is goed voor eeuwig

And I'll shout it out from the mountain tops  
en ik schreeuw het uit van de bergtoppen  
Yes, the Lord is good forever  
Ja, de Heer is goed voor eeuwig

We want You, more and more  
We willen U, meer en meer  
We want You, more and more  
We willen U, meer en meer  
We want You, more and more  
We willen U, meer en meer  
more and more  
meer en meer

21

Eigen

**meertalig God is a good God**

God is a good God  
Gado di wang boeng gado  
Dios ta un bon dios

Yes He is  
so a de  
a la be

He picked me  
a opo mi  
Ela halsa mi si

he turned me around,  
a drai mi lontu  
Ela bira mi rond

placed my feet  
a pot mi futu  
Ela pone mi pia

on higher ground  
tap he grong  
pa ra stabiel

22

Eigen

**Hosanna Ihouston**

Hosanna in the highest  
Hosanna in de hoge  
Let our King be lifted up hosanna  
Verhoog onze Koning hosanna

Be lifted higher, higher  
Verhoog meer en meer  
Be lifted higher  
Verhoog

Jesus, You be lifted higher, higher  
Jezus wees verhoogd  
Be lifted higher  
Verhoogd steeds meer

Jesus, You be lifted higher  
Jezus wees verhoogd  
Higher higher  
Hoger hoger  
Jesus, You be lifted higher  
Jezus wees verhoogd  
Higher, higher  
Hoger hoger

Let our King be lifted up  
Verhoog onze Koning  
Let our King be lifted up  
Verhoog onze Koning  
Let our King be lifted up  
Verhoog onze Koning  
Hosanna

23

Eigen

**Indescribable 719**

From the highest of heights to the depths of  
the sea  
Van de machtigste berg tot het diepst van de  
zee  
Creation's revealing Your majesty  
de schepping weerspiegelt uw majesteit

From the colors of fall to the fragrance of  
spring  
dan de kleur van de herfst tot de geur van de  
lente

Every creature unique in the song that it sings  
elke schepsel met hun eigen lied  
All exclaiming  
roept het uit

Indescribable, uncontainable,  
Onbeschrijfelijk, onbegrijpelijk  
You placed the stars in the sky  
U wees de sterren hun plaats  
and You know them by name  
en U kent ze bij naam  
You are amazing God  
U bent geweldig, God

All powerful, untamable  
Almachtige, Ontembaar  
Awestruck we fall to our knees as we humbly  
proclaim  
uit ontzag voor uw naam, buigen wij neer en  
verklaren  
You are amazing God  
U bent geweldig, God.

Who has told every lightning bolt where it  
should go  
Wie bestuurt zelfs de bliksem en wijst hem  
zijn weg  
Or seen heavenly storehouses laden with  
snow  
Wie zag hemelse schatkamers boordevol  
sneeuw

Who imagined the sun and gives source to its  
light  
Wie bedacht ooit de zon, is de bron van haar  
licht  
Yet conceals it to bring us the coolness of  
night  
Wie verbergt haar en brengt ons verkoeling bij  
nacht?  
None can fathom  
Onvoorstelbaar

Indescribable, uncontainable,  
Onbeschrijfelijk, onbegrijpelijk  
You placed the stars in the sky  
U wees de sterren hun plaats  
and You know them by name  
en U kent ze bij naam  
You are amazing God  
U bent geweldig, God

All powerful, untamable  
Almachtige, Ontembaar  
Awestruck we fall to our knees as we humbly

proclaim  
uit ontzag voor uw naam, buigen wij neer en  
verklaren  
You are amazing God  
U bent geweldig, God.

Indescribable, uncontainable,  
Onbeschrijfelijk, onbegrijpelijk  
You placed the stars in the sky  
U wees de sterren hun plaats  
and You know them by name  
en U kent ze bij naam  
You are amazing God  
U bent geweldig, God

All powerful, untamable  
Almachtige, Ontembaar  
Awestruck we fall to our knees as we humbly  
proclaim  
uit ontzag voor uw naam, buigen wij neer en  
verklaren  
You are amazing God  
U bent geweldig, God.

All powerful, untamable  
Almachtige, Ontembaar  
Awestruck we fall to our knees as we humbly  
proclaim  
uit ontzag voor uw naam, buigen wij neer en  
verklaren  
You are amazing God  
U bent geweldig, God.

Incomparable, unchangeable  
Onvergelijkbaar, onveranderlijk  
You see the depths of my heart and You love  
me the same  
U ziet het diepst van mijn hart en toch houdt  
U van mij  
You are amazing God  
U bent geweldig, God.

---

## 24

Eigen

### Oh, how I love Jesus

Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus

Because He first loved me  
Omdat hij eerst van mij hield

There is a name I love to hear  
Er is een naam die ik graag hoor  
I love to sing its worth  
I zing hier zo graag van  
It sounds like music in my ear  
het klinkt als muziek in mijn oren  
The sweetest name on earth  
de zoetste naam op aarde

Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Because He first loved me  
Omdat hij eerst van mij hield

It tells me of a Saviour's love  
Vertelt me van een Redder's liefde  
Who died to set me free  
die stierf om mij vrij te kopen  
It tells me of His precious blood  
Vertelt van zijn kostbaar bloed  
The sinner's perfect plea  
Een zondaar's perfect pleidooi

Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Because He first loved me  
Omdat hij eerst van mij hield

It tells me what my Father hath  
Vertelt van wat mijn Vader  
In store for every day  
beschikbaar heeft elke dag  
And tho'I tread a darksome path  
En hoewel ik een moeizame pad loop  
Yields sunshine all the way  
oogst het zonneschijn op mijn weg

Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Oh, how I love Jesus  
Oh, wat hou ik van Jezus  
Because He first loved me

Omdat hij eerst van mij hield

It tells of One whose loving heart  
Vertelt van Hem wiens liefhebbend hart  
Can feel my deepest woe  
meevoelt met mijn diepste droefheid  
Who in each sorrow bears a part  
die in elke zorg een deel draagt  
That none can bear below  
Dat niemand hier kan dragen

## 25

Eigen

### **you didnt have to do it**

I'll never know why  
ik zal nooit bevatten  
Why you did what you did  
Waarom u deed wat u deed  
You didn't have to die  
u hoefde niet te sterven  
But you did  
maar deed het toch

You hung on the cross  
U hing aan het kruis  
So that I wouldn't be lost  
zodat ik niet verloren zou gaan  
You took my place  
U nam mijn plaats  
Now You're pleadin' my case  
Nu pleit u voor mijn zaak

You didn't have to do it  
u hoefde het niet te doen  
Oh, but I'm glad you did  
ik ben zo blij dat u het deed  
You didn't have to do it  
u hoefde het niet te doen  
But I'm glad you did  
ik ben zo blij dat u het deed

You didn't have to suffer  
u hoefde niet te lijden  
You didn't have to give your life  
hoefde uw leven niet te geven  
You could have come down from the cross  
kon van het kruis af komen  
But you chose to die  
maar u verkoos te sterven

You said "Father forgive them



u zei "Vader vergeef het hun  
for they know not what they do"  
ze weten niet wat ze doen""  
And when they pierced Your side  
en toen ze uw zij doorboorden  
You just hung, bled and died  
hing u daar, bloedde en stierf

I'll never know why  
ik zal nooit bevatten  
Why you did what you did  
Waarom u deed wat u deed  
You didn't have to die  
u hoefde niet te sterven  
But you did  
maar deed het toch

You hung on the cross  
U hing aan het kruis  
So that I wouldn't be lost  
zodat ik niet verloren zou gaan  
You took my place  
U nam mijn plaats  
Now You're pleadin' my case  
Nu pleit u voor mijn zaak

You didn't have to do it  
u hoefde het niet te doen  
Oh, but I'm glad you did  
ik ben zo blij dat u het deed  
You didn't have to do it  
u hoefde het niet te doen  
But I'm glad you did  
ik ben zo blij dat u het deed

You didn't have to come down  
U hoefde niet neer te dalen  
From the Father's side  
van de Vaders zij  
But because of Your love for me  
maar uit liefde voor mij

You made the sacrifice  
deed u dit offer  
You knew no sin, but became sin for me  
U kende geen zonde, maar werd zonde voor  
mij  
And all who believe, can live eternally  
en ieder die gelooft, kan eeuwig leven

I'll never know why  
ik zal nooit bevatten  
Why you did what you did  
Waarom u deed wat u deed  
You didn't have to die

u hoefde niet te sterven  
But you did  
maar u deed het

You hung on the cross  
U hing aan het kruis  
So that I wouldn't be lost  
zodat ik niet verloren zou gaan  
You took my place  
U nam mijn plaats  
Now You're pleadin' my case  
Nu pleit u voor mijn zaak

You didn't have to do it  
u hoefde het niet te doen  
Oh, but I'm glad you did  
ik ben zo blij dat u het deed  
You didn't have to do it  
u hoefde het niet te doen  
But I'm glad you did  
ik ben zo blij dat u het deed

You didn't have to do it  
u hoefde het niet te doen  
But I'm glad you did  
ik ben zo blij dat u het deed

You could have come down from the cross  
U kon van het kruis afkomen  
Then my soul would be lost  
dan zou mijn ziel verloren zijn  
But You chose to stay  
u verkoos te blijven  
And Your love made a way  
en uw liefde bereidde de weg

---

## 26

Eigen

### Once and for all

Once and for all, The Father's Love  
Eens voor altijd, Vaders liefde  
He is the light in the darkness  
Hij is het licht in het duister  
Who took on flesh and took our place  
Kwam in het vlees en nam onze plaats  
The weight of the world on His shoulders (2x)  
gewicht van de wereld op Zijn schouders

We believe our God is Jesus, We believe that  
He is Lord  
We geloven Jezus is onze God, dat Hij Heer is

We believe that He has saved us  
We geloven dat Hij ons redde  
From sin and death, Once and for all  
van zonde en dood, eens en voor altijd

Once and for all, Our debt is paid  
eens en voor altijd, onze schuld betaald  
There on the cross it is finished,  
daar op het kruis is het volbracht  
The Lamb of God for us was slain  
het Lam van God is geslagen  
Up from the grave He is risen (2x)  
Uit het graf is hij opgestaan

Jesus, Jesus God from God  
Jezus, Jezus God van God  
Light from Light, You are our salvation  
Licht van Licht, U bent onze redding  
Jesus, Jesus God from God  
Jezus, Jezus God van God  
Light from Light, Your kingdom is forever  
Licht van Licht, Uw Koninkrijk is voor eeuwig

Pa bo usami  
om door U gebruikt te worden

Ata mi aki, Serka bo  
Hier ben ik, bij U  
Senjor mi bida ta di bo  
Heer mijn leven is van U  
Mi anhelu senjor  
Mijn verlangen Heer  
Ta pa sirbi bo oh mi Dios  
Is om U te dienen o mijn God

Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U  
Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U  
Pa bo usami  
om door U gebruikt te worden

Tuma mi bida i kurason  
Neem mijn leven en mijn hart  
Un sakrifisio na bo Senjor  
Een offer aan U Heer  
Mi sonjonan i tur plan  
Mijn dromen en mijn plannen  
Mi ta buta den bo man  
Plaats ik in Uw handen

Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U  
Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U  
Pa bo usami  
om door U gebruikt te worden

Mi bida ta di bo i no di mi mes  
Mijn leven is van U en niet van mezelf  
Mi ta entrega, entrega, mi mes  
Ik geef mezelf, geef mezelf aan U

Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U  
Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U  
Pa bo usami  
om door U gebruikt te worden

27

### Sakudie

Eigen

Ela Tuma tur mi karganan foi mi  
Hij heeft mijn juk genomen  
Sakudie bent'af  
schud het af en gooi het weg  
No Keda ku ne  
Hou het niet vast

Ela Tuma tur mi karganan foi mi  
Hij heeft mijn juk genomen  
Sakudie bent'af  
schud het af en gooi het weg  
Hisa, hisa bent'af  
Gooi, gooi het weg

28

### Mi ta entrega mi mes - I give myself away

Eigen

Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U  
Mi ta entrega mi mes  
ik geef mezelf aan U

29

Eigen

### You are Holy 609

You are holy

(You are holy)  
You are mighty  
(You are mighty)  
You are worthy  
(You are worthy)  
Worthy of praise  
(Worthy of praise)

I will follow  
(I will follow)  
I will listen  
(I will listen)  
I will love you  
(I will love you)  
All of my days  
(All of my days)

I will sing to  
(You are Lord of Lords)  
and worship  
(You are King of Kings)  
the King who  
(You are mighty God)  
is worthy  
(Lord of everything)

I will love and  
(You're Emmanuel)  
adore Him  
(You're the great "I AM")  
And I will bow down  
(You're my Prince of Peace)  
before Him  
(Who is the Lamb)

And I will sing to  
(You're the living God)  
and worship  
(You're my saving grace)  
the King who  
(You will reign forever)  
is worthy  
(You are Ancient of days)

And I will love and  
(You are Alpha, Omega)  
adore Him  
(Beginning and End)  
And I will bow down  
(You're my Saviour, Messiah)  
before Him  
(Redeemer and friend)

You're my Prince of Peace  
( )

and I will live my life for You  
( )

### 30

Eigen

#### Joy to the World

Joy to the World, the Lord is come  
Jubel het uit. De Heer is gekomen  
Let earth receive her King  
de aarde ontvangt haar Koning

Let every heart prepare Him room  
Laat elk hart ruimte maken  
And Heaven and nature sing  
En hemel en aarde, zingt

And Heaven and nature sing  
En hemel en aarde, zingt  
And Heaven, and Heaven, and nature sing  
En hemel, en hemel en aarde, zingt

Joy to the World, the Savior reigns  
Jubel het uit. De Redder regeert  
Let men their songs employ  
Oh mens, zing uit dat lied

While fields and floods, rocks, hills and plains  
Terwijl velden, wateren, rotsen, heuvels en  
vlakten  
Repeat the sounding joy  
De vreugdeklank herhalen

Repeat the sounding joy  
De vreugdeklank herhalen  
Repeat, repeat, the sounding joy  
De vreugdeklank, De vreugdeklank herhalen

He rules the world with truth and grace  
Hij heerst met waarheid en genade  
And makes the nations prove  
en bewijst alle naties

The glories of His righteousness  
zijn rechtvaardigheid en glorie  
And wonders of His love  
en wonderen van zijn Liefde

And wonders of His love  
en wonderen van zijn Liefde  
And wonders, wonders, of His love  
en wonderen de wonderen van zijn Liefde

31

**Sing**

Eigen

Ev'ry bit of history, and ev'ry single breath we breathe

elk stukje historie en elke ademtocht  
Has led us here and brought us to our knees  
leidde ons hier en bracht ons op onze knieën

from carrying the curse we bear, and praying  
that He's heard our prayers  
van het dragen van de vloek, en bidden dat hij  
ons gebed zou horen  
to set us free, oh, set us free  
om ons vrij te maken, vrij te maken

'Cause we could never get back home with  
broken hearts  
want we konden nooit terug naar huis met  
een gebroken hart  
so home has come to meet us where we are  
dus kwam ons thuis ons tegemoet waar wij  
ook zijn

So sing that God is with us, sing  
Dus zing, dat God is met ons, zingt  
He has come to save us, sing He will never  
leave us  
dat hij ons kwam redden, zingt, Hij verlaat ons  
nooit

Glory in the highest! Ev'rybody sing  
Glorie in de hoge, iedereen zingt  
To the Child who is our King  
Voor het Kind dat Koning is

He has come to bring redemption to us, God is  
with us  
Hij heeft verlossing aan ons gebracht, God is  
met ons  
Glory in the highest! Ev'rybody sing  
Glorie in de hoge, iedereen zingt

For He is born in Bethlehem, the Son of God  
and Son of man  
Hij werd geboren in Bethlehem, Gods zoon,  
mensenzoon  
This little Child is changing all we know  
Dit kleine kind verandert alles wat we kenden

by carrying the curse we bear, for ev'rybody  
ev'rywhere  
dragend onze vloek, voor een ieder, waar dan  
ook  
And He would someday die to bring us life  
En hij zo eens sterven, om ons leven te  
brengen  
and we will rise to meet Him in the sky  
en we zullen opgaan om hem te ontmoeten in  
de lucht

Jesus, Jesus, our Emmanuel, God is with us  
now  
Jezus, Jezus, onze Emmanuel, God is met ons  
nu  
Jesus, Jesus, our Emmanuel, God is with us  
now  
Jezus, Jezus, onze Emmanuel, God is met ons  
nu

'Cause we could never get back home with  
broken hearts  
want we konden nooit terug naar huis met  
een gebroken hart  
so home has come to meet us where we are  
dus kwam ons thuis ons tegemoet waar wij  
ook zijn

So sing that God is with us, sing  
Dus zing, dat God is met ons, zingt  
He has come to save us, sing He will never  
leave us  
dat hij ons kwam redden, zingt, Hij verlaat ons  
nooit

GGlory in the highest! Ev'rybody sing  
Glorie in de hoge, iedereen zingt  
To the Child who is our King  
Voor het Kind dat Koning is

He has come to bring redemption to us, God is  
with us  
Hij heeft verlossing aan ons gebracht, God is  
met ons  
Glory in the highest! Ev'rybody sing  
Glorie in de hoge, iedereen zingt

32

Eigen

**Hoor de engelen zingen d'eer**

Hoor de engelen zingen d'eer

van de nieuwgeboren Heer!  
Vreed' op aarde, 't is vervuld:  
God verzoent der mensen schuld.  
Voegt u, volken, in het koor,  
dat weerklinkt de hemel door,  
zingt met algemene stem  
voor het kind van Bethlehem!  
Hoor de engelen zingen d'eer  
van de nieuwgeboren Heer!

Hij, die heerst op 's hemels troon,  
Here Christus, Vaders Zoon,  
wordt geboren uit een maagd  
op de tijd die God behaagt.  
Zonne der gerechtigheid,  
woord dat vlees geworden zijt,  
tussen alle mensen in  
in het menselijk gezin.  
Hoor, de eng'len zingen d'eer  
van de nieuwgeboren Heer!

Lof aan U die eeuwig leeft  
en op aarde vrede geeft,  
Gij die ons geworden zijt  
taal en teken in de tijd,  
al uw glorie legt Gij af  
ons tot redding uit het graf,  
dat wij ongerept en rein  
nieuwgeboren zouden zijn.  
Hoor, de eng'len zingen d'eer  
van de nieuwgeboren Heer!

### 33

Eigen

#### zo is het beloofd

Gloria, gloria klinkt in de nacht.  
Een lied over vrede aan herders gebracht.  
Gloria zingt heel het engelenkoor.  
Ere zij God! Het lied klinkt in stilte nog door.

Gloria, gloria klinkt in de nacht.  
Een lied over vrede aan herders gebracht.  
Gloria zingt heel het engelenkoor.  
Ere zij God! Het lied klinkt in stilte nog door.

Jezus als kind aan de wereld beloofd,  
komt bij ons wonen als mens heel dichtbij.  
Wie had durven dromen, wie had dit geloofd?  
De Verlosser wordt mens zoals wij.

Zo stond het geschreven, zo is het beloofd;

een redder is gekomen, brengt iedereen  
hoop!

Gloria, gloria klinkt in de nacht.  
Een lied over vrede aan herders gebracht.  
Gloria zingt heel het engelenkoor.  
Ere zij God! Het lied klinkt in stilte nog door.

Jezus de hoop voor een wereld in nood,  
komt in ons wonen en blijft voor altijd.  
Wie heeft ons de weg naar de Vader getoond?  
Jezus, redder die ons heeft bevrijd.

Zo stond het geschreven, zo is het beloofd;  
een Redder is gekomen, brengt iedereen  
hoop!

Gloria, gloria klinkt in de nacht.  
Een lied over vrede aan herders gebracht.  
Gloria zingt heel het engelenkoor.  
Ere zij God! Het lied klinkt in stilte nog door.

Heer, ik ben dankbaar voor wat u mij geeft.  
U bent mijn leven, mijn licht in de nacht.  
Leven oneindig is wat U mij geeft;  
U bent meer dan ik ooit had verwacht.

### 34

Eigen

#### Ketu ketu

Ketu ketu ketu ya ta mei anochi  
Stilte, stilte, stilte, het is al middernacht  
No, no papia nada  
Nee, nee zeg maar niets  
T'un gran silencio ta reina awor  
Er heerst nu een hemelse stilte

Angelman tur kla ta para na warda  
Engelen staan al klaar te wachten  
Ta sper'e momentu di nasementu pa anunsia  
Ze verwachten de geboorte om dit aan te  
kondigen

Nan ta kanta Gloria, Gloria na Senjor  
Ze zingen Glorie, Glorie aan de Heer  
Nan ta kanta Gloria, na Dios Redentor  
Ze zingen Glorie, aan God, de Verlosser

Nan ta kanta Gloria, Gloria na Senor  
Ze zingen Glorie, Glorie aan de Heer  
Nan ta kanta Gloria, na Dios Redentor

Ze zingen Glorie, aan God, de Verlosser

Pero den pesebre rondona di bestia  
Maar in de stal omringd met dieren  
Ta drumi e ninjo i blo su mama pa konsol'e  
Slaapt het Kindje met alleen zijn moeder om  
het te troosten

Ata diripiente shelu ta di fiesta  
En plotseling is er feest vault de hemel  
Koronan di angel ta bini tera bin alab'e  
Een koor van engelen dalen neer om hem te  
prijzen

Nan ta kanta Gloria Gloria na senjor  
Ze zingen Glorie, Glorie aan de Heer  
Nan ta kanta Gloria na Dios Redentor  
Ze zingen Glorie, aan God, de Verlosser

Nan ta kanta Gloria Gloria na senjor  
Ze zingen Glorie, Glorie aan de Heer  
Nan ta kanta Gloria na Dios Redentor  
Ze zingen Glorie, aan God, de Verlosser

Ketu ketu ketu ya ta mei anochi  
Stilte, stilte, stilte, het is al middernacht  
No, no papia nada  
Nee, nee zeg maar niets  
T'un gran silencio ta reina awor  
Er heerst nu een hemelse stilte

Ketu ketu ketu  
Stilte, Stilte, stilte

weg van hun kudde  
naar 't schamel dak.  
Spoeden ook wij ons  
met eerbied'ge schreden!

Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
die Koning.

Het licht van de Vader,  
Licht van den beginne,  
zien wij omsluiert  
verhuld in 't vlees  
Goddelijk Kind,  
gewonden in de doeken!

Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
die Koning.

O Kind, ons geboren,  
liggend in de kribbe,  
neem onze liefde  
in genade aan!  
U, die ons liefhebt,  
U behoort ons harte!

Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
die Koning.

Want u alleen bent waardig,  
Want u alleen bent waardig  
Want u alleen bent waardig,  
die Koning

Wij prijzen u voor eeuwig,  
Wij prijzen U voor eeuwig  
Wij prijzen U voor eeuwig,  
die Koning

**35**

Eigen

**Komt allen te zamen.**

Komt allen te zamen.  
Jubelend van vreugde.  
Komt nu, o komt nu  
naar Bethlehem.  
Ziet nu de Vorst der  
eng'len hier geboren.

Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
Komt, laten wij aanbidden  
die Koning.

De hemelse eng'len  
riepen eens de herders

**36**

Eigen

**Stille nacht, heilige nacht**

Stille nacht, heilige nacht  
Davids Zoon lang verwacht  
Die miljoenen eens zaligen zal  
Werd geboren in Bethlehems stal

Hij, der schepselen Heer  
Hij, der Schepselen Heer

Hulploos kind, Heilig kind  
Dat zo trouw zondaars mint  
Ook voor mij hebt G' Uw rijkdom ontzegd  
Werd G' in stro en in doeken gelegd  
Leer m' U danken daarvoor  
Leer m' U danken daarvoor

Stille nacht, heilige nacht  
Heil en vreê, wordt gebracht  
Aan een wereld verloren in schuld  
Gods belofte wordt heerlijk vervuld  
Amen Gode zij d'eer  
Amen Gode zij d'eer  
Amen Gode zij d'eer

Si me ven, si me ven, voy camino de Belen (2x)  
Als ze mij zien, als ze mij zien, ik ga naar  
Bethlehem

Tuqui tuqui tuqui tuqui, tuqui tuqui tuqui ta  
Tuqui tuqui tuqui tuqui, tuqui tuqui tuqui ta  
Apurate mi burrito que ya vamos a llegar  
Schiet eens op ezel want we zijn er bijna

Tuqui tuqui tuqui tuqui, tuqui tuqui tuqui ta  
Tuqui tuqui tuqui tuqui, tuqui tuqui tuqui ta  
Apurate mi burrito que vamos ver a Jesus  
Schiet eens op want we gaan Jezus zien

Con mi burrito sabanero voy camino de Belen  
(2x)  
Met mijn landezel ben ik op weg naar  
Jerusalem  
Si me ven, si me ven, voy camino de Belen (4x)  
Als ze mij zien, als ze mij zien, ik ga naar  
Bethlehem

37

### Gosa Gosa

Eigen

Gosa ,Gosa, gosa, den Senjor  
Geniet, geniet, geniet in de Heer  
No laga jun hende kita bo Gosa (3x)  
Laat niemand je vreugde stelen

39

### Here in Your presence

Eigen

Found in Your hands, fullness of joy  
Geborgen in Uw handen, volheid van vreugde  
Every fear suddenly wiped away.  
Elek angst is plots weggevaagd  
Here in Your presence  
Hier in uw aanwezigheid

All of my gains, now fade away  
Al eigen winst, vervagen nu

Every crown no longer on display.  
Elke kroon niet langer op de voorgrond  
Here in Your presence  
Hier in Uw aanwezigheid

Heaven is trembling  
De hemel trilt  
in awe of Your wonders  
versteld van uw wonderen

the kings and their kingdoms  
Koningen en hun rijken  
are standing amazed  
staan verbaasd

Here in Your presence,

38

### Con mi burrito

Eigen

Con mi burrito sabanero voy camino de Belen  
(2x)  
Met mijn landezel ben ik op weg naar  
Jerusalem  
Si me ven, si me ven, voy camino de Belen (2x)  
Als ze mij zien, als ze mij zien, ik ga naar  
Bethlehem

El lucerito manjanero ilumina mi sendero (2x)  
De ochtendschemering verlicht mijn pad  
Si me ven, si me ven, voy camino de Belen (2x)  
Als ze mij zien, als ze mij zien, ik ga naar  
Bethlehem

Con mi cuatrero voy cantando, mi burrito va  
trotando (2x)  
Met mijn cuarto zing ik en mijn ezel draaft  
door

Hier in Uw aanwezigheid  
we are undone  
Gaat niet meer om ons

Here in Your presence,  
Hier in Uw aanwezigheid  
heaven and earth become one  
hemel en aarde worden een

Here in Your presence,  
Hier in Uw aanwezigheid  
all things are new  
alle dingen worden nieuw  
Here in Your presence,  
Hier in Uw aanwezigheid  
everything bows before You  
alles buigt voor U

Wonderful, beautiful,  
wonderlijk, prachtig  
glorious, matchless in every way (4x)  
glorieus, ongeevenaard in elk opzicht

Here in Your presence,  
Hier in Uw aanwezigheid  
we are undone  
Gaat niet meer om ons

Here in Your presence,  
Hier in Uw aanwezigheid  
heaven and earth become one  
hemel en aarde worden een

40

Eigen

**k Heb gehoord van een stad boven wolken.**

'k Heb gehoord van een stad boven wolken.  
boven aardse benevelde landen.  
'k heb gehoord van de zonlichte stranden.  
en ook eens, is daarboven mijn thuis.

Halleluja mijn ziel moet dat zingen.  
Halleluja, ik reis naar die stad toe.  
Ook al is hier mijn weg soms vermoeiend.  
Maar het gaat naar omhoog en .... naar huls.

'k Heb gehoord van een stad zonder tranen,  
zonder nood, zonder angst, zonder strijden.  
Waar ik nooit meer van ziekte zal lijden.  
En ik weet dat ik eens daar zal zijn.

Halleluja daar juichen wij allen.  
Halleluja en twijfel verdwijnt daar.  
Daar ik nooit meer zal struik'len of vallen.  
Ik ben thuis, ik ben thuis bij .... mijn heer.

'k Heb gehoord van sneeuw witte gewaden  
en van gouden, ja schitt'rende kronen.  
'k Heb gehoord: Gods geslacht zal daar  
wonen.  
En ook eens, is mijn wens daar te zijn.

Halleluja 't doet mijn geest verheugen.  
'k Hoor gezangen van hemelse vreugden.  
dit onttrekt mij van al aardse banden  
en ook eens is mijn wens daar ..... te zijn.

41

Eigen

**Amazing grace**

Amazing grace how sweet the sound  
Verbazingwekkende genade, oh zoet geluid  
That sav'd a wretch like me  
Redde een ellendeling als ik  
I once was lost, but now am found  
Ik was eens verloren, maar nu gevonden  
Was blind, but now I see  
Was blind, maar nu kan 'k zien

'Twas grace that taught my heart to fear  
Het was genade die mijn hart leerde vrezen  
And grace my fears relieved  
Maar nam ook mijn angsten weg  
How precious did that grace appear  
Hoe kostbaar verscheen die genade  
The hour I first believed  
Het uur dat ik tot geloof kwam

Through many dangers, toils and snares  
Door vele gevaren, moeiten en strikken  
I have already come  
Ben ik reeds gegaan  
'Tis grace hath brought me safe thus far  
Genade bracht me veilig zover  
And grace will lead me home  
En genade leidt mij veilig thuis

When we've been there ten thousand years  
Na tienduizend jaar daar zijn geweest  
Bright shining as the sun  
Helder schijnend als de zon  
We've no less days to sing God's praise



Zijn er nog net zoveel dagen om God te prijzen  
Than when we'd first begun  
Als toen we er voor ermee begonnen

42

**It is well with my soul jdh 264**

Eigen

When peace like a river attendeth my way  
of op mijn pad vrede als een rivier  
When sorrows like sea billows roll  
of zorgen als de golven der zee komen  
Whatever my lot, Thou hast taught me to say  
Wat ook mijn lot, Gij leerde mij zeggen  
It is well, it is well with my soul  
't is goed, het is goed met mijn ziel

Though satan should buffet, though trials  
should come  
ondanks satans kwelling, ondanks beproeving  
die komt

Let this blest assurance control  
Laat deze gezegende zekerheid heersen  
That Christ has regarded my helpless estate  
Dat Christus mijn hulpeloze staat zag  
And has shed His own blood for my soul  
en zijn bloed gaf voor mijn ziel

It is well (it is well)  
Het is goed (het is goed)  
With my soul (with my soul)  
met mijn ziel (met mijn ziel)  
It is well, it is well with my soul  
Het is goed, het is goed met mijn ziel

My sin - O, the bliss of this glorious thought  
Mijn zonden - O, de zaligheid van deze  
heerlijke gedachte  
My sin - not in part but the whole  
Mijn zonden - Niet slechts een deel maar alles  
Is nailed to the cross and I bear it no more  
is genageld aan het kruis en ik draag ze niet  
meer  
Praise the Lord, praise the Lord, o my soul  
Prijs de Heer, Prijs de Heer, o mijn ziel

It is well (it is well)  
Het is goed (het is goed)  
With my soul (with my soul)  
met mijn ziel (met mijn ziel)  
It is well, it is well with my soul  
Het is goed, het is goed met mijn ziel

And, Lord haste the day when my faith shall  
be sight  
en, Heer bespoedig de dag wanneer mijn  
geloven zien wordt  
The clouds be rolled back as a scroll  
De wolken worden weggerold als een boekrol  
The trump shall resound and the lord shall  
descend  
De bazuin zal schallen en de Heer zal  
neerdalen  
Even so – it is well with my soul  
Zo is het ook goed met mijn ziel

It is well (it is well)  
Het is goed (het is goed)  
With my soul (with my soul)  
met mijn ziel (met mijn ziel)  
It is well, it is well with my soul  
Het is goed, het is goed met mijn ziel

43

**Today**

Eigen

Today I choose to follow You  
Vandaag verkies ik U te volgen  
Today I choose to give my 'yes' to You  
Vandaag geef ik mijn Ja aan u  
Today I choose to hear Your voice and live  
Vandaag kies ik Uw stem te horen en te leven  
Today I choose to follow You  
Vandaag verkies ik U te volgen

As for me and my house  
Ik en mijn huis  
We will serve You  
Zullen U dienen  
As for me and my house  
ik en mijn huis  
We will spend our lives on You  
Zullen leven voor U  
Today  
Vandaag

Today I choose to follow You  
Vandaag verkies ik U te volgen  
Today I choose to give my 'yes' to You  
Vandaag geef ik mijn Ja aan u  
Today I choose to hear Your voice and live  
Vandaag kies ik Uw stem te horen en te leven  
Today I choose to follow You

Vandaag verkies ik U te volgen

As for me and my house

Ik en mijn huis

We will serve You

Zullen U dienen

As for me and my house

ik en mijn huis

We will spend our lives on You (2x)

Zullen leven voor U

Today

Vandaag

Wonderful Counsellor, Everlasting Father

Wonderbare raadsman, Eeuwige vader

Eternal King, Lord of hosts

Eeuwige Koning, Heer der heren

Willingly we follow

Wij volgen U gehoorzaam

Today I choose to follow You

Vandaag verkies ik U te volgen

Today I choose to give my 'yes' to You

Vandaag geef ik mijn Ja aan u

Today I choose to hear Your voice and live

Vandaag kies ik Uw stem te horen en te leven

Today I choose to follow You

Vandaag verkies ik U te volgen

biedt iedereen hulp die

hem met heel zijn

hart is

toegedaan

Als je hem zoekt,

zul je hem vinden,

Als je hem zoekt,

zul je hem vinden

Als je hem zoekt,

zul je hem vinden,

zul je hem vinden

De Heer onder-

zoekt alle harten en

kent alle verlangens

en gedachten. De

HEER onderzoekt alle

harten en kent alle ver-

langens en gedachten

De HEER laat voortdurend zijn

ogen over de

aarde rondgaan en

biedt iedereen hulp die

hem met heel zijn

hart is

toegedaan

44

### **vinden**

Eigen

De HEER laat voortdurend zijn

ogen over de

aarde rondgaan en

biedt iedereen hulp die

hem met heel zijn

hart is

toegedaan

De Heer onder-

zoekt alle harten en

kent alle verlangens

en gedachten. De

HEER onderzoekt alle

harten en kent alle ver-

langens en gedachten

De HEER laat voortdurend zijn

ogen over de

aarde rondgaan en

45

### **liefde**

Eigen

al sprak ik de talen van alle mensen en die van de engelen

al had ik de gave, om te profeteren en

doorgrondde ik alle geheimen

al bezat ik alle kennis en had ik het geloof dat

bergen kan verplaatsen

had ik de liefde niet, ik zou niets zijn

had ik de liefde niet, ik zou niets zijn

alles verdraagt ze alles gelooft ze

alles hoopt ze in alles volhardt ze

alles verdraagt ze alles gelooft ze

de liefde zal nooit vergaan

al sprak ik de talen van alle mensen en die van de engelen

al had ik de gave, om te profeteren en

doorgrondde ik alle geheimen

al bezat ik alle kennis en had ik het geloof dat

bergen kan verplaatsen  
had ik de liefde niet, ik zou niets zijn  
had ik de liefde niet, ik zou niets zijn

de liefde is, geduldig en vol goedheid, vol  
goedheid (3x)

alles verdraagt ze, alles gelooft ze  
alles, hoopt ze, in alles volhardt ze  
alles verdraagt ze, alles gelooft ze  
de liefde zal nooit vergaan

dan te vertrouwen op mannen met macht  
Beter te schuilen bij de HEER

In mijn nood heb ik geroepen:  
HEER en de HEER antwoordde,  
hij gaf mij ruimte  
Met de Heer aan mijn zijde  
heb ik niets te vrezen.  
Wat kunnen mensen mij doen

Beter te schuilen bij de HEER,  
dan te vertrouwen op mensen  
Beter te schuilen bij de HEER,  
dan te vertrouwen op mannen met macht  
Beter te schuilen bij de HEER

In mijn nood heb ik geroepen:  
HEER en de HEER antwoordde,  
hij gaf mij ruimte  
Met de Heer aan mijn zijde  
heb ik niets te vrezen.  
Wat kunnen mensen mij doen

De HEER is mijn sterkte mijn lied  
Hij gaf mij de overwinning  
De HEER is mijn sterkte mijn lied  
Hij gaf mij de overwinning

De HEER is mijn sterkte mijn lied  
Hij gaf mij de overwinning  
De HEER is mijn sterkte mijn lied  
Hij gaf mij de overwinning

Beter te schuilen bij de HEER,  
dan te vertrouwen op mensen  
Beter te schuilen bij de HEER,  
dan te vertrouwen op mannen met macht

Beter te schuilen bij de HEER,  
dan te vertrouwen op mensen  
Beter te schuilen bij de HEER,  
dan te vertrouwen op mannen met macht

46

### **mijn bevrijder**

Eigen

Wie anders is God dan de HEER  
wie anders een rots dan onze God?  
Ik heb u lief, HEER mijn sterkte, HEER mijn rots  
mijn vesting, mijn bevrijder

Gods weg is volmaakt  
Het woord van de HEER is zuiver  
een schild is hij  
voor allen die bij hem schuilen

Wie anders is God dan de HEER  
wie anders een rots dan onze God?  
Ik heb u lief, HEER mijn sterkte, HEER mijn rots  
mijn vesting, mijn bevrijder

Wie anders is God dan de HEER  
wie anders een rots dan onze God?  
Ik heb u lief, HEER mijn sterkte, HEER mijn rots  
mijn vesting, mijn bevrijder, mijn bevrijder

Wie anders is God dan de HEER  
wie anders een rots dan onze God?  
Ik heb u lief, HEER mijn sterkte, HEER mijn rots  
mijn vesting, mijn bevrijder, mijn bevrijder  
mijn bevrijder, mijn bevrijder

48

### **nieuwe kracht**

Eigen

Een eeuwige God is de HEER,  
schepper van de einden der aarde.  
hij wordt niet moe, hij raakt niet uitgeput.  
zijn wijsheid is niet te doorgronden.

47

### **ruimte**

Eigen

Beter te schuilen bij de HEER,  
dan te vertrouwen op mensen  
Beter te schuilen bij de HEER,

Een eeuwige God is de HEER  
schepper van de einden der aarde  
hij wordt niet moe hij raakt niet uitgeput  
zijn wijsheid is niet te doorgronden.  
Hij wordt niet moe

Wie hoopt op de HEER, krijgt nieuwe kracht  
(4x)

Een eeuwige God is de HEER  
schepper van de einden der aarde  
hij wordt niet moe hij raakt niet uitgeput  
zijn wijsheid is niet te doorgronden.

Een eeuwige God is de HEER  
schepper van de einden der aarde  
hij wordt niet moe hij raakt niet uitgeput  
zijn wijsheid is niet te doorgronden.

Hij slaat zijn vleugels uit als een adelaar  
hij loopt maar wordt niet moe  
hij rent maar raakt niet uitgeput

Hij slaat zijn vleugels uit als een adelaar  
hij loopt maar wordt niet moe  
hij rent maar raakt niet uitgeput

Een eeuwige God is de HEER  
schepper van de einden der aarde  
hij wordt niet moe hij raakt niet uitgeput  
zijn wijsheid is niet te doorgronden.  
Hij wordt niet moe

49

### **hulp**

Eigen

ik sla mijn ogen op naar de bergen  
vanwaar komt mijn hulp?  
mijn hulp komt van de HEER  
die hemel en aarde gemaakt heeft.

ik sla mijn ogen op naar de bergen  
vanwaar komt mijn hulp?  
mijn hulp komt van de HEER  
die hemel en aarde gemaakt heeft.

de HEER is je wachter  
de HEER is de schaduw aan je rechterhand.  
de HEER houdt de wacht  
over je gaan en je komen  
van nu tot in eeuwigheid

Nee, hij sluimert niet.  
Nee, hij sluimert niet.  
Nee hij sluimert niet.  
Nee hij sluimert niet.

de HEER is je wachter.  
de HEER is de schaduw aan je rechterhand.

de HEER is je wachter.  
de HEER is de schaduw aan je rechterhand.  
de HEER houdt de wacht  
over je gaan en je komen.  
van nu tot in eeuwigheid.

50

Eigen

### **Jesus is the Rock**

Jesus is the Rock  
Jezus is de Rots  
and He rolled my blues away.  
en rolde mijn zwaarmoedigheid weg

It was on a Monday  
Het was op een maandag  
that He rolled my blues away  
en rolde mijn zwaarmoedigheid weg  
It was on a Tuesday  
Het was op een dinsdag  
that He rolled my blues away  
en rolde mijn zwaarmoedigheid weg  
It was on a Wednesday  
Het was op een woensdag  
that He rolled my blues away  
en rolde mijn zwaarmoedigheid weg

It was on a Thursday  
Het was op een donderdag  
that He rolled my blues away  
en rolde mijn zwaarmoedigheid weg  
It was on a Friday  
Het was op een vrijdag  
that He rolled my blues away  
en rolde mijn zwaarmoedigheid weg  
It was on a Sunday  
Het was op een zondag  
that He rolled my blues away  
en rolde mijn zwaarmoedigheid weg

51

**Come, Holy Spirit**

Eigen

Come, Holy Spirit, I need You  
Kom Heil'ge Geest, 'k heb U nodig  
Come, Holy Spirit, I pray  
Kom Heil'ge Geest, bid ik  
Come in Your strenght and Your power  
Kom in Uw kracht en Uw luister  
Come in Your own gentle way  
Kom in Uw eigen lieflijke manier

---

52

**I have a Maker 617**

Eigen

I have a Maker,  
Een machtig Maker  
He Formed my heart  
formeerde mijn hart  
Before even time began  
Hij nam voor de tijd begon  
my life was in His hands  
mijn leven in zijn hand

He knows my name  
Hij kent mijn naam  
He knows my every thought  
Hij weet zelfs wat ik denk  
He sees each tear that falls  
Hij ziet mijn stil verdriet  
and hears me when I call  
en hoort mij als ik roep

I have a father  
Ik heb een Vader  
He calls me his own  
Hij noemt mij zijn kind  
He'll never leave me  
Hij laat mij nooit alleen  
no matter where I go  
waarheen ik ook zal gaan

He knows my name  
Hij kent mijn naam  
He knows my every thought  
Hij weet zelfs wat ik denk  
He sees each tear that falls  
Hij ziet mijn stil verdriet  
and hears me when I call  
en hoort mij als ik roep

He knows your name  
Hij kent mijn naam  
He knows your every thought  
Hij weet zelfs wat ik denk.  
He sees each tear that falls  
Hij ziet mijn stil verdriet  
and hears me when I call  
en hoort mij als ik roep

He knows your name  
Hij kent mijn naam,  
He knows your every thought  
Hij weet zelfs wat ik denk.  
He sees each tear that falls  
Hij ziet mijn stil verdriet  
and hears me when I call  
en hoort mij als ik roep

You are the everlasting God  
U bent de God die eeuwig leeft  
You do not faint  
De God die eeuwig leeft  
You won't grow weary  
U raakt niet moe of uitgeput, Heer

You're the defender of the weak  
U bent de zwakke tot een schild  
You comfort those in need  
U sterkt en troost wie lijdt  
You life us up on wings like eagles  
U tilt ons op met arendsvleugels

You're the defender of the weak  
U bent de zwakke tot een schild  
You comfort those in need  
U sterkt en troost wie lijdt  
You life us up on wings like eagles  
U tilt ons op met arendsvleugels

53

### Everlasting God 702

Eigen

Strength will rise as we wait upon the Lord  
Er is kracht voor wie hopen op de Heer  
We will wait upon the Lord  
wij hopen op de Heer  
We will wait upon the Lord  
wij hopen op de Heer

Strength will rise as we wait upon the Lord  
Er is kracht voor wie hopen op de Heer  
We will wait upon the Lord  
wij hopen op de Heer  
We will wait upon the Lord  
wij hopen op de Heer

Our God, You reign forever  
De God die troont voor eeuwig;  
Our hope, our Strong Deliverer  
de hoop die onze redding is

You are the everlasting God  
U bent de God die eeuwig leeft.  
You do not faint  
De God die eeuwig leeft  
You won't grow weary  
U raakt niet moe of uitgeput, Heer

Our God, You reign forever  
De God die troont voor eeuwig  
Our hope, our Strong Deliverer  
de hoop die onze redding is

54

### I will rise (kort)

Eigen

And I will rise when He calls my name  
En ik stijg op als hij me bij m'n naam noemt  
No more sorrow, no more pain  
Geen verdriet, geen pijn meer  
I will rise on eagles' wings  
Ik zal opstijgen met arend's vleugels

Before my God fall on my knees  
Val op mijn knieën voor mijn God  
And rise  
en opstijgen  
I will rise 2x  
ik zal opstijgen

55

### I will rise lang

Eigen

There's a peace I've come to know  
ik heb een vrede leren kennen  
Though my heart and flesh may fail  
hoewel mijn hart en vlees falen  
There's an anchor for my soul

is er een anker voor mijn ziel  
I can say "It is well"  
ik kan zeggen "het is goed"

Jesus has overcome  
Jezus heeft overwonnen  
And the grave is overwhelmed  
het graf wordt overweldigd  
The victory is won  
de opverwinning is behaald  
He is risen from the dead  
He is opgestaan uit de dood

And I will rise when He calls my name  
En ik sta op als bij mijn naam noemt  
No more sorrow, no more pain  
Geen verdriet, geen pijn meer  
I will rise on eagles' wings  
Ik zal opstijgen met arend vleugels  
Before my God fall on my knees  
Val op mijn knieën voor mijn God  
And rise  
en opstijgen  
I will rise  
en opstijgen

There's a day that's drawing near  
de dag komt dichterbij  
When this darkness breaks to light  
wanneer de duisternis breekt in licht  
And the shadows disappear  
en de schaduwen verdwijnen  
And my faith shall be my eyes  
en geloven wordt zien

Jesus has overcome  
Jezus heeft overwonnen  
And the grave is overwhelmed  
het graf wordt overweldigd  
The victory is won  
de opverwinning is behaald  
He is risen from the dead  
He is opgestaan uit de dood

And I will rise when He calls my name  
En ik sta op als bij mijn naam noemt  
No more sorrow, no more pain  
Geen verdriet, geen pijn meer  
I will rise on eagles' wings  
Ik zal opstijgen met arend vleugels  
Before my God fall on my knees  
Val op mijn knieën voor mijn God  
And rise  
en opstijgen  
I will rise

en opstijgen

And I hear the voice of many angels sing  
en ik hoor de stem van vele engelen zingen  
"Worthy is the Lamb"  
"Waardig is het Lam"  
And I hear the cry of every longing heart  
en ik hoor de schreeuw van elk verlangend hart  
"Worthy is the Lamb" 2x  
"Waardig is het Lam"

And I hear the voice of many angels sing  
en ik hoor de stem van vele engelen zingen  
"Worthy is the Lamb"  
"Waardig is het Lam"  
And I hear the cry of every longing heart  
en ik hoor de schreeuw van elk verlangend hart  
"Worthy is the Lamb" 2x  
"Waardig is het Lam"

And I will rise when He calls my name  
En ik sta op als bij mijn naam noemt  
No more sorrow, no more pain  
Geen verdriet, geen pijn meer  
I will rise on eagles' wings  
Ik zal opstijgen met arend vleugels  
Before my God fall on my knees  
Val op mijn knieën voor mijn God  
And rise  
en opstijgen  
I will rise 2x  
en opstijgen

56

Eigen

## Doop

In het water van de doop zien wij hoe God zelf beloofd  
Dat zijn Naam voorgoed aan ons verbonden is  
Water dat getuigd en spreekt van de hoop die in ons leeft  
dat Gods Liefde voor ons niet veranderd is

Een met christus in zijn dood gaan wij onder in de doop  
overtuigd dat er bij Hem vergeving is  
Een met Christus ingelijfd staan wij op van schuld bevrijd  
In een leven dat voorgoed veranderd is

Met de Heer begraven en weer opgestaan  
Om voor Hem te leven Jezus' weg te gaan  
Uit het water van de doop putten wij geloof  
en hoop  
Dat Gods trouw en liefde blijvend is 2x

In zijn lichaam ingelijfd Christus kerk die  
wereldwijd  
Is geroepen om een beeld van Hem te zijn  
Mensen overal vandaan die de weg van  
Christus gaan  
Om vernieuwd voor hem te leven vrij te zijn

Met de Heer begraven en weer opgestaan  
Om voor Hem te leven Jezus' weg te gaan  
Uit het water van de doop putten wij geloof  
en hoop  
Dat Gods trouw en liefde blijvend is 2x

Reinig ons en vernieuw ons leven Heer  
Heilig ons en vernieuw ons leven Heer

Met de Heer begraven en weer opgestaan  
Om voor Hem te leven Jezus' weg te gaan  
Uit het water van de doop putten wij geloof  
en hoop  
Dat Gods trouw en liefde blijvend is

Prijs de Vader prijs de zoon en Heil'ge Geest  
Prijs de Heer met al wat leeft en adem heeft  
Wat een liefde wat een hoop U verzegelt door  
de doop  
Dat ons leven bij u veilig is 2x

Met de Heer begraven en weer opgestaan  
Om voor Hem te leven Jezus' weg te gaan  
Uit het water van de doop putten wij geloof  
en hoop  
Dat Gods trouw en liefde blijvend is 2x

You reached for us  
U strekte U uit naar ons  
From on heaven's throne  
Vanuit hemelse troon  
When we had no hope  
Toen we geen hoop hadden

You are the way, there is no other  
U bent de weg, er is geen ander  
You are the way, there is no other  
U bent de weg, er is geen ander

You rose from death to victory  
Vanuit de dood naar overwinning  
You reign in life, Oh majesty  
Regeert U het leven, Oh majesteit

Your name be high and lifted up  
Uw naam zij hoog en verheven  
Jesus, Jesus alive in us  
Jezus, Jezus leeft in ons

You outshine the sun  
U overtreft de zon  
You are glorious  
U bent glorieus  
You are glorious  
U bent glorieus

Lord over all  
Heer over alles  
You have made us new  
U maakte ons nieuw  
We owe it all to You  
We danken dit aan U

In everything, be exalted  
In alles, wees verheven  
In everything, be exalted  
In alles, wees verheven

You rose from death to victory  
Vanuit de dood naar overwinning  
You reign in life, Oh majesty  
Regeert U het leven, Oh majesteit

Your name be high and lifted up  
Uw naam zij hoog en verheven  
Jesus, Jesus alive in us  
Jezus, Jezus leeft in ons

The enemy is under Your feet  
De vijand is onder uw voet  
We are free, We are free  
We zijn vrij, we zijn vrij  
Death has been defeated by love

57

**alive in us**

Eigen

Great is Your love  
Geweldig is Uw liefde  
Let the whole earth sing  
Dat de hele aarde zingt  
Let the whole earth sing  
Dat de hele aarde zingt



Liefde versloeg de dood  
You overcome, You overcome  
U overwon, U overwon

The enemy is under Your feet  
De vijand is onder uw voet  
We are free, We are free  
We zijn vrij, we zijn vrij  
Death has been defeated by love  
Liefde versloeg de dood  
You overcome, You overcome  
U overwon, U overwon

You rose from death to victory  
vanuit de dood naar overwinning  
You reign in life, Oh majesty  
Regeert U het leven, Oh majesteit

Your name be high and lifted up  
Uw naam zij hoog en verheven  
Jesus, Jesus alive in us 2x  
Jezus, Jezus leeft in ons

Your glory fills the highest place  
Uw glorie vult de hoogste plaats  
What can separate me now  
wat kan mij nu nog scheiden

You go before me  
U gaat voor mij uit  
You shield my way  
U beschermt mijn pad  
Your hand upholds me  
Uw hand ondersteunt mij  
I know You love me  
ik weet dat U van mij houdt

At the cross I bow my knee  
Bij het kruis buig ik mijn knie  
Where Your blood was shed for me  
Waar Uw bloed werd vergoten voor mij  
There's no greater love than this  
er is geen grotere liefde dan deze

You have overcome the grave  
U heeft het graf overwonnen  
Your glory fills the highest place  
Uw glorie vult de hoogste plaats  
What can separate me now  
wat kan mij nu nog scheiden

At the cross I bow my knee  
Bij het kruis buig ik mijn knie  
Where Your blood was shed for me  
Waar Uw bloed werd vergoten voor mij  
There's no greater love than this  
er is geen grotere liefde dan deze

You have overcome the grave  
U heeft het graf overwonnen  
Your glory fills the highest place  
Uw glorie vult de hoogste plaats  
What can separate me now  
wat kan mij nu nog scheiden

You tore the veil  
U scheurde het voorhangsel  
You made a way  
U maakte de weg vrij  
When You said that it is done  
Toen U zei Het is volbracht

You tore the veil  
U scheurde het voorhangsel  
You made a way  
U maakte de weg vrij  
When You said that it is done  
Toen U zei Het is volbracht

58

### at the cross

Eigen

Oh Lord You've searched me  
O Heer, U zocht mij  
You know my way  
U kent mijn pad  
Even when I fail You  
zelfs wanneer ik tekort schiet  
I know You love me  
weet ik dat U van mij houdt

Your holy presence  
Uw heilige aanwezigheid  
Surrounding me In every season  
omringt mij in elk seizoen  
I know You love me 2x  
weet ik dat U van mij houdt

At the cross I bow my knee  
Bij het kruis buig ik mijn knie  
Where Your blood was shed for me  
Waar Uw bloed werd vergoten voor mij  
There's no greater love than this  
er is geen grotere liefde dan deze

You have overcome the grave  
U heeft het graf overwonnen

And when the earth fades  
en wanneer de aarde verdwijnt  
Falls from my eyes  
Voor mijn ogen wegvalt  
And You stand before me  
en U voor mij staat  
I know You love me 2x  
weet ik dat U van mij houdt

At the cross I bow my knee  
Bij het kruis buig ik mijn knie  
Where Your blood was shed for me  
Waar Uw bloed werd vergoten voor mij  
There's no greater love than this  
er is geen grotere liefde dan deze

You have overcome the grave  
U heeft het graf overwonnen  
Your glory fills the highest place  
Uw glorie vult de hoogste plaats  
What can separate me now  
wat kan mij nu nog scheiden

At the cross I bow my knee  
Bij het kruis buig ik mijn knie  
Where Your blood was shed for me  
Waar Uw bloed werd vergoten voor mij  
There's no greater love than this  
er is geen grotere liefde dan deze

You have overcome the grave  
U heeft het graf overwonnen  
Your glory fills the highest place  
Uw glorie vult de hoogste plaats  
What can separate me now  
wat kan mij nu nog scheiden

You tore the veil  
U scheurde het voorhangsel  
You made a way  
U maakte de weg vrij  
When You said that it is done  
Toen U zei Het is volbracht

En geef alles vrijwillig aan Hem  
I will ever love and trust Him  
Ik zal altijd van hem houden en vertrouwen  
In His presence daily live  
Dagelijks in Zijn aanwezigheid

All to Jesus I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
Humbly at His feet I bow  
Nederig buig ik aan zijn voeten  
Worldly pleasures all forsaken  
Werelds plezier verlaten  
Take me, Jesus, take me now  
Neem mij Jezus, neem mij nu

I surrender all  
Ik geef mij geheel  
I surrender all  
Ik geef mij geheel  
All to Thee my blessed Savior  
Geheel aan U mijn gezegende redder  
I surrender all  
Ik geef mij geheel

All to Jesus, I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
Make me Savior wholly Thine  
Maak mij redder geheel de Uwe  
Let me feel the Holy Spirit  
Laat me de Heilige Geest ervaren  
Truly know that Thou art mine  
Werkelijk weten that Gij de mijne zijt

All to Jesus, I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
Lord, I give myself to Thee  
Heer, ik geef mezelf aan U  
Fill me with Thy love and power  
Vul me met Uw liefde en kracht  
Let Thy blessing fall on me  
Laat Uw zegen over mij komen

I surrender all  
Ik geef mij geheel  
I surrender all  
Ik geef mij geheel  
All to Thee my blessed Savior  
Geheel aan U mijn gezegende redder  
I surrender all  
Ik geef mij geheel

59

### All to Jesus I surrender versie 2

Eigen

All to Jesus I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
All to Him I freely give

60

**kom bij mij**

Eigen

Als ik 's avonds verlang naar de nacht  
Als ik moe ben van 't vragen om kracht  
Komt de stem van de Heer  
Leg je zorgen toch neer  
Want Ik draag ze, 'K heb alles volbracht

Kom bij Mij, kom bij Mij, zegt Jezus  
Als je moe bent en uit-geblust  
Kom bij Mij met je last  
'K heb een juk dat je past  
Kom en volg Mij en Ik geef je rust

Is de last van je leven te zwaar  
Je gedachten vermoeid en verward  
Kom dan bij Mij en kniel  
Ik geef rust voor je ziel  
Kom en leer van Mij: 'K ben nederig van hart

Kom bij Mij, kom bij Mij, zegt Jezus  
Als je moe bent en uitgeblust  
Kom bij Mij met je last  
'K Heb een juk dat je past  
Kom en volg Mij en Ik geef je rust

Want mijn juk is zacht  
En mijn last is licht

*elly en rikkert*

61

**I will worship**

Eigen

I will worship  
Ik aanbid U  
With all of my heart  
met heel mijn hart  
I will praise You  
Ik verhoog U  
With all of my strength  
met al mijn kracht

I will seek You  
Heer, ik zoek U  
All of my days  
Al mijn dagen  
I will follow  
Heer, ik volg U  
All of Your ways  
op elk van uw wegen

I will give You all my worship  
Heer, ik geef U mijn aanbedding,  
I will give You all my praise  
Heer, ik geef U al mijn dank en eer.  
You alone I long to worship  
U alleen wil ik aanbidden,  
You alone are worthy of my praise  
U alleen komt toe mijn dank en eer.

I will bow down  
Ik zal buigen  
And Hail You as King  
U eren als Koning  
I will serve You  
Ik zal u dienen  
Give you ev'ryting  
Ik geef U alles

I will lift up  
Ik hef mijn ogen  
My eyes to Your throne  
op naar uw troon  
I will trust You  
Ik vertrouw U  
Trust You, trust You alone  
Vertrouw U alleen

I will give You all my worship  
Heer, ik geef U mijn aanbedding,  
I will give You all my praise  
Heer, ik geef U al mijn dank en eer.  
You alone I long to worship  
U alleen wil ik aanbidden,  
You alone are worthy of my praise  
U alleen komt toe mijn dank en eer.

I will give You all my worship  
Heer, ik geef U mijn aanbedding,  
I will give You all my praise  
Heer, ik geef U al mijn dank en eer.  
You alone I long to worship  
U alleen wil ik aanbidden,  
You alone are worthy of my praise  
U alleen komt toe mijn dank en eer.

I will give You all my worship  
Heer, ik geef U mijn aanbedding,  
I will give You all my praise  
Heer, ik geef U al mijn dank en eer.  
You alone I long to worship  
U alleen wil ik aanbidden,  
You alone are worthy of my praise  
U alleen komt toe mijn dank en eer.

Worthy of Praise

Waard alle aanbedding  
Worthy of Glory  
Waard alle glorie  
Worthy of Honor  
Waard alle eer

62

Eigen

### Halleluja, halleluja

Halleluja, halleluja,  
Halleluja, halleluja,  
want de Heer God Almachtig regeert!  
for the lord God almighty reigns  
Halleluja, halleluja,  
Halleluja, halleluja,  
Halleluja, halleluja,  
Halleluja, halleluja,  
want de Heer God Almachtig regeert!  
for the Lord God almighty reigns

Halleluja, heilig, heilig bent U Heer,  
Halleluja, holy, holy are you Lord  
God almachtig!  
God almighty  
Waardig is het Lam,  
worthy is the lamb  
waardig is het Lam.  
worthy is the lamb

U bent heilig, heilig bent U Heer,  
you are holy, holy are you Lord  
God almachtig!  
God almighty  
Waardig is het Lam,  
worthy is the lamb  
waardig is het Lam.  
worthy is the lamb  
Amen.  
Amen

U bent heilig, heilig bent U Heer,  
you are holy, holy are you Lord  
God almachtig!  
God almighty  
Waardig is het Lam,  
God almighty  
waardig is het Lam.  
worthy is the lamb

63

Eigen

### Majesty Of Heaven

Majesty of Heaven  
Hemelse Majesteit  
Your glory fills the skies  
Uw glorie vult de lucht  
Light of the World  
Licht van de wereld  
You are Lord of all  
U bent Heer over alles  
Humbled by your presence  
Nederig door uw aanwezigheid  
Amazed by who You are  
Verwondered door wie U bent  
Nothing compares  
niets vergelijkbaar  
You are Lord of all  
U bent aller Heer

To You, the nations bow down  
Voor U knielt elke natie  
To You, Creation cries out  
Tot U roept de schepping  
Majesty  
Majesteit  
All things you hold together  
U hebt alles in Uw hand  
Your Name will stand forever  
Uw naam is voor eeuwig  
Majesty  
Majesteit  
You are, Majesty  
U bent Majesteit

Merciful and Mighty  
Genadig en Machtig  
My heart is overwhelmed  
Mijn hart is  
You stand alone  
U bent die u bent  
You are Lord of all  
U bent aller Heer

Your name above all others  
Uw naam boven alle naam  
High and exalted  
Hoog en verheven  
Your kingdom shall reign forever  
Uw koninkrijk regeert voor altijd  
High and exalted  
Hoog en verheven

64

**Hallelujah your love makes me sing 597**

Eigen

Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.  
Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.

Your love is amazing,  
Uw liefde is zo prachtig,  
Steady and unchanging  
eeuwig en standvastig;  
Your love is a mountain,  
Uw liefde is een rots  
Firm beneath my feet  
waar ik mijn voet op zet.

Your love is a mystery,  
Uw liefde is een wonder,  
How You gently lift me  
U vindt mij bijzonder;  
When I am surrounded,  
als ik in de put zit,  
Your love carries me  
redt uw liefde mij.

Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.  
Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.

Your love is surprising,  
Uw liefde blijft steeds boeien  
I can feel it rising  
en ik voel het groeien.  
All the joy that's growing,  
Uw liefde geeft me blijdschap,  
Deep inside of me  
heel diep in mijn ziel.

And every time I see You, all  
Steeds als ik U zie, Heer,

your goodness shine through  
raakt uw liefde mij weer.  
And I can feel this God song  
En dan wil ik zingen,  
Rising up in me.  
U geeft mij een lied.

Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.  
Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.

Your love is amazing,  
Uw liefde is zo prachtig,  
Steady and unchanging  
eeuwig en standvastig;  
Your love is a mountain,  
Uw liefde is een rots  
Firm beneath my feet  
waar ik mijn voet op zet.

Your love is a mystery,  
Uw liefde is een wonder,  
How You gently lift me  
U vindt mij bijzonder;  
When I am discouraged,  
als ik in de put zit,  
Your love carries me  
redt uw liefde mij.

Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.  
Hallelujah, hallelujah, hallelujah  
Halleluja, halleluja, halleluja,  
Your love makes me sing  
U maakt dat ik zing.

Hallelujah  
Halleluja.

65

**Hoe Groot Zijt Gij meertalig**

Eigen

O, Heer mijn God, wanneer ik in verwondering  
de wereld zie die U hebt voortgebracht.

Het sterrenlicht, het rollen van de donder,  
heel dit heelal, dat vol is van uw kracht.

Dan zingt mijn ziel tot U,  
o Heer mijn God: hoe groot zijt Gij, hoe groot  
zijt Gij!

Dan zingt mijn ziel tot U,  
o Heer mijn God: hoe groot zijt Gij, hoe groot  
zijt Gij!

And when I think that God, His Son not  
sparing,  
Sent Him to die, I scarce can take it in  
That on the cross, my burden gladly bearing,  
He bled and died to take away my sin!

Then sings my soul, my Savior God, to Thee  
How great Thou art, how great Thou art!  
Then sings my soul, my Savior God, to Thee  
How great Thou art, how great Thou art!

Y ora mi ta corda Bo grandeza  
Mi no por componde tal stimacion  
Con mi Hesus a muri pa picanan  
Pa mi por haña paz y gran pordon

Y mi kier alaba Bo oh mi Dios  
Grandi Bo ta, grandi Bo ta  
Si mi kier alaba Bo oh mi Dios  
Grandi Bo ta, grandi Bo ta

O Tuhanku bila ku terpesona  
Merenungkan ciptaan-Mu semua  
Kusaksikan bintang guruh angkasa  
Tanda kebesaran Mu di dunia

Aku memuji kebesaran-Mu  
Ajaib Tuhan, ajaib Tuhan  
Aku memuji kebesaran-Mu  
Ajaib Tuhan, ajaib Tuhan

Als Christus komt met majesteit en luister,  
brengt Hij mij thuis, hoe heerlijk zal dat zijn.  
Dan zal ik vol aanbidding voor Hem buigen  
en zingt mijn ziel: o Heer, hoe groot zijt Gij!

Dan zingt mijn ziel tot U,  
o Heer mijn God: hoe groot zijt Gij, hoe groot  
zijt Gij!

Dan zingt mijn ziel tot U,  
o Heer mijn God: hoe groot zijt Gij, hoe groot  
zijt Gij!

66

Eigen

### Hallelujah 469

Hallelujah Jesus is alive  
Halleluja, Jezus Christus leeft!  
Death has lost its victory  
Nu Hij het graf verlaten  
And the grave has been denied  
en de dood ontwapend heeft,  
Jesus lives forever  
zal Hij voor eeuwig heersen;  
He's alive, He's alive  
Jezus leeft, ja Hij leeft!

He's the alpha and omega  
Hij, de alpha en omega  
the first and last is he  
zal altijd koning zijn;  
the curse of sin is broken  
Hij kocht ons vrij van zonde,  
and we are perfect liberty  
met zijn bloed wast Hij ons rein.  
Lamb of God has risen  
Het Lam is overwinnaar;  
he's alive, He's alive  
Jezus leeft, ja Hij leeft.

Hallelujah, Jesus is alive  
Halleluja, Jezus Christus leeft!

67

Eigen

### Immer dichter aan Uw zij,

Ik ben zwak, maar Gij zijt sterk.  
Jezus doe in mij Uw werk.  
'k Heb Uw blijdschap slechts in mij,  
Als 'k mag gaan, trouwe Heer, aan Uw zij.

Immer dichter aan Uw zij,  
Dichter, dichter U nabij,  
Aan Uw hand doorboord voor mij.  
Laat mij gaan, trouwe Heer, aan Uw zij.

In een wereld vol van smart.  
Wie vertroost het bange hart?  
Wie maakt rijk en wie maakt vrij?  
Alleen Gij, trouwe Heer, alleen Gij.

Immer dichters aan Uw zij,  
Dichter, dichters U nabij,  
Aan Uw hand doorboord voor mij.  
Laat mij gaan, trouwe Heer, aan Uw zij.

Als mijn werk is afgedaan  
Aan het eind der levensbaan  
Komt de paardenpoort in 't zicht  
Van de stad, door Uw hand zelf gesticht.

Immer dichters aan Uw zij,  
Dichter, dichters U nabij,  
Aan Uw hand doorboord voor mij.  
Laat mij gaan, trouwe Heer, aan Uw zij.

Als 'k de hemel binnenga  
En de wond'ren gadesla,  
led're voetstap in dat land  
Zal dan zijn, trouwe Heer, aan Uw hand.

Immer dichters aan Uw zij,  
Dichter, dichters U nabij,  
Aan Uw hand doorboord voor mij.  
Laat mij gaan, trouwe Heer, aan Uw zij.

Here at your feet, I lay my future down  
Aan uw voeten leg ik mijn toekomst  
All of my dreams I give to you now  
Al mijn dromen geef ik U  
And I find peace, I find peace  
En ik vind vrede

Jesus, Jesus at Your feet  
Jezus, Jezus aan uw voeten  
O to dwell and never leave  
Wil ik zijn en altijd blijven  
Jesus, Jesus at Your feet  
Jezus, Jezus aan uw voeten  
There is nowhere else for me 2x  
Is de beste plaats voor mij

Here at your feet, I lay my life down  
Aan uw voeten leg ik mijn leven  
For You my King, You're all I want now  
Voor U mijn Koning, U bent mijn verlangen  
And my soul sings  
En mijn ziel zingt

Jesus, Jesus at Your feet  
Jezus, Jezus aan uw voeten  
O to dwell and never leave  
Wil ik zijn en altijd blijven  
Jesus, Jesus at Your feet  
Jezus, Jezus aan uw voeten  
There is nowhere else for me 2x  
Is de beste plaats voor mij

And I am free, here at Your feet  
En ik ben vrij hier aan Uw voeten  
All I need is at Your feet  
Alles wat ik nodig heb vind ik aan Uw voeten  
I find Peace, were at Your feet, were at Your feet  
Ik vind vrede, wij zijn aan Uw voeten

Here at Your feet, I lay my life down  
Hier aan Uw voeten, leg ik mijn leven neer.

68

### Here at your feet

Eigen

Here at your feet, I lay my past down  
Aan uw voeten leg ik mijn verleden  
My wanderings, all my mistakes down  
Al mijn wegen en fouten  
And I am free  
En ben ik vrij

Here at your feet, I lay this day down  
Aan uw voeten leg ik het heden  
Not in my strength, but in Yours I found  
Niet in mijn kracht, maar in de Uwe  
All I need, Your all I need.  
Vind ik wat ik nodig heb

Jesus, Jesus at Your feet  
Jezus, Jezus aan uw voeten  
O to dwell and never leave  
Wil ik zijn en altijd blijven  
Jesus, Jesus at Your feet  
Jezus, Jezus aan uw voeten  
There is nowhere else for me 2x  
Is de beste plaats voor mij

69

Eigen

### I went to the enemy's camp medley vertaald

I went to the enemy's camp  
Ik ging naar het kamp van de vijand  
and I took back what he stole from me  
En nam terug wat hij van me gestolen had

took back what he stole from me,  
nam terug wat hij gestolen had  
took back what he stole from me.  
nam terug wat hij gestolen had  
I went to the enemy's camp  
Ik ging naar het kamp van de vijand  
and I took back what he stole from me;  
nam terug wat hij gestolen had  
he's under my feet;  
he is onder mijn voeten  
he's under my feet;  
he is onder mijn voeten  
he's under my feet;  
he is onder mijn voeten  
he's under my feet;  
he is onder mijn voeten  
he's under my feet;  
he is onder mijn voeten  
satan is under my feet.  
satan is onder mijn voeten

Can you believe  
Kun je geloven  
what the Lord has done in me?  
wat de Here deed voor mij  
Can you believe  
kun je geloven  
what the Lord has done in me?  
wat de Here deed voor mij  
He saved me, cleansed me,  
hij redde me, waste me schoon  
turned my life around,  
draaide mijn leven om  
set my feet upon the solid ground:  
en plaatste m'n voeten op vaste grond  
can you believe  
kun je geloven  
what the Lord has done in me?  
wat de Here deed voor mij

Look what the Lord has done,  
Kijk wat de Here deed  
look what the Lord has done.  
Kijk wat de Here deed  
He healed my body,  
Hij genas m'n lichaam  
He touched my mind,  
raakte mijn ziel  
He saved me just in time.  
Hij redde me net op tijd  
Oh, I'm gonna praise His name,  
Oh, ik prijs zijn Naam  
each day He's just the same;

Elke dag is Hij dezelfde  
come on and praise Him,  
kom op Priis Hem  
look what the Lord has done.  
Kijk wat de Here deed

## 70

Eigen

### Alive

Celebrate, He's alive  
Vier feest, Hij leeft

Let the children sing a song of liberation  
Laat de kinderen een bevrijdingslied zingen  
The God of our salvation set us free  
De God van onze redding bevrijdde ons  
Death where is thy sting, the curse of sin is broken  
Dood waar is je prikkel, de vloek van de zonde is verbroken  
The empty tomb stands open, come and see  
Het lege graf is open, kom en zie

He's alive, alive, alive hallelujah  
Hij leeft, leeft, leeft hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb  
Leeft, lof en glorie aan het Lam  
Alive, alive, alive hallelujah  
Hij leeft, leeft, leeft hallelujah  
Alive, forever, amen  
Leeft, voor eeuwig, amen

Let my heart sing out, for Christ the one and only  
Laat mijn hart jubelen, want Christus als enige  
So powerful and holy, rescued me  
Zo machtig en heilig, redde mij  
Death won't hurt me now, because he has redeemed me  
Dood raakt me niet meer, want hij heeft mij verlost  
No grave will ever keep me from my king  
Geen graf zal me ooit scheiden van mijn koning

I'm alive, alive, alive hallelujah  
Ik leef, leef, leef hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb  
Leef, lof en glorie aan het Lam  
Alive, alive, alive hallelujah  
Ik leef, leef, leef hallelujah



Alive, forever, amen  
Leef, voor eeuwig, amen

Worthy is the lamb, worthy of our praise  
Waardig is het lam, waardig onze lof  
Worthy is the one who has overcome the  
grave

Waardig is hij die het graf overwon  
Let the people dance, let the people sing  
Laat het volk dansen, laat het volk zingen  
Worthy is the mighty king  
Waardig is de machtige koning

He's alive, alive, alive hallelujah  
Hij leeft, leeft, leeft hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb  
Leeft, lof en glorie aan het Lam  
Alive, alive, alive hallelujah  
Hij leeft, leeft, leeft hallelujah  
Alive, forever, amen  
Leeft, voor eeuwig, amen

Worthy is the lamb, worthy of our praise  
Waardig is het lam, waardig onze lof  
Worthy is the one who has overcome the  
grave

Waardig is hij die het graf overwon  
Let the people dance, let the people sing  
Laat het volk dansen, laat het volk zingen  
Worthy is the mighty king  
Waardig is de machtige koning

He's alive, alive, alive hallelujah  
Hij leeft, leeft, leeft hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb  
Leeft, lof en glorie aan het Lam  
Alive, alive, alive hallelujah  
Hij leeft, leeft, leeft hallelujah  
Alive, forever, amen  
Leeft, voor eeuwig, amen

71

Eigen

### Oh happy day, oh happy day

Oh happy day, oh happy day  
wat een blijde dag, oh blijde dag  
when Jesus washed, oh when He washed,  
toen Jezus waste, toen Hij waste  
when Jesus washed, He washed the sins away  
Toen Jezus waste, Hij waste de zonde weg  
Aw happy day

Oh blijde dag

Oh happy day, oh happy day  
wat een blijde dag, oh blijde dag  
when Jesus washed, oh when He washed,  
toen Jezus waste, toen Hij waste  
when Jesus washed, He washed the sins away  
Toen Jezus waste, Hij waste de zonde weg  
Aw happy day  
Oh blijde dag

He taught me how, to watch, fight and pray,  
fight and pray  
Hij leerde me op te passen, te strijden en te  
bidden, strijden en bidden  
And live rejoicing ev'ry day, ev'ry day  
En me te verheugen elke dag, elke dag

Oh happy day, oh happy day  
wat een blijde dag, oh blijde dag  
when Jesus washed, oh when He washed,  
toen Jezus waste, toen Hij waste  
when Jesus washed, He washed the sins away  
Toen Jezus waste, Hij waste de zonde weg  
Aw happy day  
Oh blijde dag

He taught me how, to watch, fight and pray,  
fight and pray  
Hij leerde me op te passen, te strijden en te  
bidden, strijden en bidden  
And live rejoicing ev'ry day, ev'ry day  
En me te verheugen elke dag, elke dag

72

Eigen

### redeemer

Who taught the sun where to stand in the  
morning?  
Wie vertelde de zon, z'n plaats in de ochtend?  
And who told the ocean you can only come  
this far?  
Wie vertelde de oceaan hoever te mogen  
komen?  
And who showed the moon where to hide 'til  
evening  
En wie toonde de maan waar te schuilen tot  
de avond  
Whose words alone can catch a falling star?  
Wiens woorden alleen, zetten een vallende  
ster in vlam

Well I know my Redeemer lives  
Nou ik weet mijn verlosser leeft  
I know my Redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft  
All of creation testifies  
Heel de schepping getuigt  
This life within me cries  
Dit leven in mij roept het uit  
I know my Redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft

The very same God that spins things in orbit  
Dezelfde God die alles aan het draaien bracht  
Runs to the weary, the worn and the weak  
Rent naar de triest, moe en zwakke  
And the same gentle hands that hold me  
when I'm broken  
Dezelfde zachte handen dragen me wanneer  
ik gebroken ben  
They conquered death to bring me victory  
Ze overwonnen de dood en brachten zege

Now I know my Redeemer lives  
Nu weet ik dat mijn verlosser leeft  
I know my Redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft  
Let all creation testify  
Laat heel de schepping getuigen  
Let this life within me cry  
Dit leven in mij roept het uit  
I know my Redeemer  
Ik weet mijn verlosser ...

He lives to take away my shame  
Hij leeft en neemt mijn schande weg  
And He lives forever I'll proclaim  
En Hij leeft voor eeuwig zal ik verklaren  
That the payment for my sin  
Dat de prijs voor mijn zonde  
Was the precious life He gave  
Het waardevolle leven was dat Hij gaf  
But now He's alive and there's an empty grave  
Maar nu leeft Hij en daar is een leeg graf

And I know my Redeemer, He lives  
En ik weet mijn verlosser, Hij leeft  
I know my Redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft  
Let all creation testify  
Laat heel de schepping getuigen  
Let this life within me cry  
Dit leven in mij roept het uit  
I know my Redeemer ...  
Ik weet mijn verlosser ...

I know my redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft  
I know my redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft  
I know my redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft  
I know my redeemer lives  
Ik weet mijn verlosser leeft  
He lives  
Hij leeft  
He lives  
Hij leeft  
He lives  
Hij leeft  
He lives  
Hij leeft  
He lives

**73**

Eigen

### **Celebrate Jesus Celebrate**

Celebrate Jesus Celebrate  
Vier ter ere van Jezus, vier  
Celebrate Jesus Celebrate  
Vier ter ere van Jezus, vier  
Celebrate Jesus Celebrate  
Vier ter ere van Jezus, vier  
Celebrate Jesus Celebrate  
Vier ter ere van Jezus, vier  
He is risen, He is risen  
Hij is opgestaan, Hij is opgestaan

and He lives forever-more  
en Hij leeft in eeuwigheid  
He is risen, He is risen  
Hij is opgestaan, Hij is opgestaan  
Come on an'celebrate 3x  
Kom op en vier het  
the resurrection of the Lord  
de wederopstanding van de Heer

**74**

Eigen

### **Every Child Deserves A Home**

To be remembered on your birthday  
Dat je verjaardag steeds gevierd wordt

Feel a father's kiss goodnight  
en een kus voordat je slaapt  
To have a mother wrap her arms around you  
een moeder die een arm om je heen slaat  
And say it's gonna be alright  
en zegt dat alles goed komt

These are the things we take for granted  
dat zing dingen die we voor lief nemen  
That every child should know and love  
die elk kind zou moeten kennen en genieten  
It's simply heaven's way of telling them  
het is de hemelse manier om ze te laten  
weten  
They are precious in this world  
dat zij kostbaar zijn in deze wereld  
Precious in this world  
kostbaar in deze wereld

Every child deserves a home  
elk kind verdient een thuis  
Every child deserves to hear the words,  
elk kind verdient het om the horen  
"You are not alone."  
"je bent hier niet alleen"  
Every life on earth is sacred  
Elk leven op aarde is heilig  
Every heart is heaven's own  
elk hart behoort de hemel toe  
Every child deserves a home  
Elk kind verdient een thuis  
Deserves a home  
verdient een thuis

They are out there by the millions  
Zij zijn daar met miljoenen  
Hurting children without hope  
Gekwetste kinderen zonder hoop  
Little boys and girls who need a family  
jongens en meisjes die  
That they can call their own  
een eigen familie nodig hebben

Now it's up to us to help them  
Nu is het aan ons om hen te helpen  
We can't just close our eyes  
We kunnen onze ogen niet gewoon sluiten  
Jesus loves the little children  
Jezus houdt van de kinderen  
And His arms are open wide  
en zijn armen zijn wij open  
They are open wide  
ze zijn wijd open

Every child deserves a home

elk kind verdient een thuis  
Every child deserves to hear the words,  
elk kind verdient het om the horen  
"You are not alone."  
"je bent hier niet alleen"  
Every life on earth is sacred  
Elk leven op aarde is heilig  
Every heart is heaven's own  
elk hart behoort de hemel toe  
Every child deserves a home  
Elk kind verdient een thuis

There's something in their faces  
Er is iets in hun gezicht  
that tells us their story  
dat hun verhaal verteld  
There's something in their cry  
Er is iets in hun stem  
that keeps calling out, "Don't forget about  
me."  
Dat uitroept, "vergeet mij niet"  
Red and yellow, black and white  
Rood en geel, zwart of wit  
They are precious in His sight  
Ze zijn waardevol in zijn ogen  
Jesus died for all the children of the world  
Jezus stierf voor alle kinderen op de wereld

Every child deserves a home  
elk kind verdient een thuis  
Every child deserves to hear the words,  
elk kind verdient het om the horen  
"You are not alone."  
"je bent hier niet alleen"  
Every life on earth is sacred  
Elk leven op aarde is heilig  
Every heart is heaven's own  
elk hart behoort de hemel toe  
Every child deserves a home  
Elk kind verdient een thuis  
Deserves a home  
verdient een thuis

---

75

Eigen

### **Geloven alleen, geloven alleen**

Geloven alleen, geloven alleen  
alles is mogelijk, geloven alleen  
Jezus is hier, Jezus is hier  
alles is mogelijk, want Jezus is hier

Ja Heer ik geloof, ja Heer ik geloof  
alles is mogelijk, ja Heer ik geloof  
Ja Heer ik geloof, ja Heer ik geloof  
alles is mogelijk, ja Heer ik geloof

Love that's never failing;  
trouw die nooit teleurstelt;  
Let mercy fall on me.  
Iedereen zoekt vergeving,

Everyone needs forgiveness,  
Iedereen zoekt vergeving,  
The kindness of a Saviour;  
de goedheid van een redder;  
The Hope of nations.  
de hoop van de volken.

Saviour, He can move the mountains,  
Mijn Redder, bergen moeten wijken  
My God is Mighty to save,  
voor zijn geweldige kracht,  
He is Mighty to save.  
zijn geweldige kracht.

Forever, Author of salvation,  
Als redder, grote overwinnaar  
He rose and conquered the grave,  
stond Jezus op uit het graf,  
Jesus conquered the grave.  
Hij stond op uit het graf.

So take me as You find me,  
Neem mij zoals ik ben Heer  
All my fears and failures,  
met al mijn angst en falen;  
Fill my life again.  
vul mijn hart opnieuw.

I give my life to follow  
Ik geef mij aan U over  
Everything I believe in,  
met alles wat ik geloof, Heer,  
Now I surrender.  
wil ik U volgen.

Saviour, He can move the mountains,  
Mijn Redder, bergen moeten wijken  
My God is Mighty to save,  
voor zijn geweldige kracht,  
He is Mighty to save.  
zijn geweldige kracht.

Forever, Author of salvation,  
Als redder, grote overwinnaar  
He rose and conquered the grave,  
stond Jezus op uit het graf,  
Jesus conquered the grave.  
Hij stond op uit het graf.

Shine your light and let the whole world see,

76

### Hoe kwam Mozes door de Rode Zee

Eigen

Hoe kwam Mozes door de Rode Zee (3x)  
Hoe kwam hij er doorheen?

Ging hij vliegen? Nee! Nee!  
Ging hij zwemmen? Nee! Nee!  
Ging hij varen? Nee! Nee! Nee! Nee!  
Over een brug? Nee! Nee!  
Door een tunnel? Nee! Nee!

Hoe kwam hij er doorheen?  
God blies met Zijn wind (ff ff ff ff)  
God blies net genoeg, genoeg,  
genoeg, genoeg, genoeg.

En door de zee kwam toen een pad.  
Zo kwam hij er doorheen!

Hoe kwam Mozes door de Rode Zee (3x)  
Hoe kwam hij er doorheen?

Ging hij fietsen? Fietsen?  
Ging hij schaatsen? Schaatsen?  
Ging hij surfen? Surfen? Nee!  
Op een jetski? Jetski?  
In een duikboot? Een duikboot?

Hoe kwam hij er doorheen?  
God blies met Zijn wind (ff ff ff ff)  
God blies net genoeg, genoeg,  
genoeg, genoeg, genoeg.

En door de zee kwam toen een pad.  
Zo kwam hij er doorheen!

77

### Mighty to save

Eigen

Everyone needs compassion,  
Iedereen zoekt naar liefde,

Laat uw licht aan heel de wereld zien,  
We're singing for the glory  
wij zingen tot de eer  
of the risen King...Jesus  
van de verrezen Heer.

My Saviour, He can move the mountains,  
My God is Mighty to save,  
He is Mighty to save.

Forever, Author of salvation,  
He rose and conquered the grave,  
Jesus conquered the grave.

Saviour, He can move the mountains,  
Mijn Redder, bergen moeten wijken  
My God is Mighty to save,  
voor zijn geweldige kracht,  
He is Mighty to save.  
zijn geweldige kracht.

Forever, Author of salvation,  
Als redder, grote overwinnaar  
He rose and conquered the grave,  
stond Jezus op uit het graf,  
Jesus conquered the grave.  
Hij stond op uit het graf.

Shine your light and let the whole world see,  
Laat uw licht aan heel de wereld zien,  
We're singing for the glory  
wij zingen tot de eer  
of the risen King...Jesus  
van de verrezen Heer.

Shine your light and let the whole world see,  
Laat uw licht aan heel de wereld zien,  
We're singing for the glory  
wij zingen tot de eer  
of the risen King...Jesus  
van de verrezen Heer.

Shine your light and let the whole world see,  
Laat uw licht aan heel de wereld zien,  
We're singing for the glory  
wij zingen tot de eer  
of the risen King...Jesus  
van de verrezen Heer.

Praise is rising,  
Met ons lied, Heer,  
eyes are turning to You  
roept ons hart uit naar U  
we turn to You  
Vol verwachting

Hope is stirring  
Vol verwachting  
hearts are yearning for You  
vol verlangen naar U  
we long for You  
U maakt ons één

'Cause when we see You  
Als wij U zien, Heer  
we find strength to face the day  
geeft U kracht om op te staan

In Your Presence  
Wij mogen vrij van  
all our fears  
angst en schaamte  
are washed away, washed away  
in uw huis, binnengaan

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
You are the God Who saves us  
U bent de God van redding  
worthy of all our praises  
U zij de eer, aanbidding

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
Come have Your way among us  
kom met uw Geest, vernieuw ons  
We welcome You here, Lord Jesus  
verheerlijk uw naam, Heer Jezus

Hear the sound of hearts  
Met ons lied, Heer  
hearts returning to You  
keert ons hart zich naar U  
we turn to You  
naar U alleen

In Your Kingdom  
U maakt harten  
broken lives are made new  
die gebroken zijn heel  
You make us new  
U maakt ze één

'Cause when we see You  
Als wij U zien, Heer  
we find strength to face the day  
geeft U kracht om op te staan

In Your Presence  
Wij mogen vrij van  
all our fears  
angst en schaamte  
are washed away, washed away  
in uw huis, binnengaan

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
You are the God Who saves us  
U bent de God van redding  
worthy of all our praises  
U zij de eer, aanbedding

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
Come have Your way among us  
kom met uw Geest, vernieuw ons  
We welcome You here, Lord Jesus  
verheerlijk uw naam, Heer Jezus

'Cause when we see You  
Als wij U zien, Heer  
we find strength to face the day  
geeft U kracht om op te staan

In Your Presence  
Wij mogen vrij van  
all our fears  
angst en schaamte  
are washed away, washed away  
in uw huis, binnengaan

'Cause when we see You  
Als wij U zien, Heer  
we find strength to face the day  
geeft U kracht om op te staan

In Your Presence  
Wij mogen vrij van  
all our fears  
angst en schaamte  
are washed away, washed away  
in uw huis, binnengaan

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
You are the God Who saves us  
U bent de God van redding  
worthy of all our praises

U zij de eer, aanbedding

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
Come have Your way among us  
kom met uw Geest, vernieuw ons  
We welcome You here, Lord Jesus  
verheerlijk uw naam, Heer Jezus

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
You are the God Who saves us  
U bent de God van redding  
worthy of all our praises  
U zij de eer, aanbedding

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
Come have Your way among us  
kom met uw Geest, vernieuw ons  
We welcome You here, Lord Jesus  
verheerlijk uw naam, Heer Jezus

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna

## 79

Eigen

### **Manda lus, manda lus**

Manda lus, manda lus  
Zend Uw licht, Zend Uw licht  
Manda lus Hesu Cristu  
Zend Uw licht Jezus Christus  
Manda lus Manda lus  
Zend Uw licht, Zend Uw licht  
Manda lus Hesu Cristu  
Zend Uw licht Jezus Christus

Stre-i mainta mi precioso lus  
Ochtend ster mijn prachtige licht  
Todopoderoso Dios  
Almachtig God  
Gran cumplido  
Grote waarmaker

Pa tur eternidad  
Voor eeuwigheid  
Lo mi alaba bo  
Zal ik U loven  
Un canto nobo mi tin  
Ik heb een nieuw lied

Kara Kara ku Hesus  
Zicht in zicht met Jezus

Plante lus plante lus  
Plant het licht plant het licht  
Plante lus Hesu Cristu  
Plant het licht Jezus Christus  
Plante lus Plante lus  
Plant het licht plant het licht  
Plante lus Hesu Cristu  
Plant het licht Jezus Christus

Abo tesun ku ta  
U bent het gene die is  
Rey di tur Rey  
Koning boven alle koningen  
Fiel den tur tempunan  
Trouw in alle tijden  
Mi fe tabata  
Was mijn geloof

Den tur eternidad  
In alle eeuwigheid  
Lo mi proklama  
Zal ik beleiden  
Victoria ta gana  
Overwinning is behaald  
Bo ta bendishona  
U bent gezegend

Schijn Uw licht, schijn Uw licht

Schijn Uw licht, Jezus Christus

Schijn Uw licht, schijn Uw licht

Schijn Uw licht, Jezus Christus

**80**

Eigen

### **vrolijk kerstfeest**

Wonderbare Raadsman  
Sterke God  
Eeuwige Vader  
Vredevorst

een kind is ons geboren  
een Zoon is ons gegeven  
en zijn heerschappij duurt voor eeuwig  
vrolijk kerstfeest iedereen

vrede voor de wereld  
heeft Hij gebracht  
vrijheid voor de volken  
licht in de nacht

een kind is ons geboren  
een Zoon is ons gegeven  
en zijn heerschappij duurt voor eeuwig  
vrolijk kerstfeest iedereen

vrede voor de wereld  
heeft Hij gebracht  
vrijheid voor de volken  
licht in de nacht

een kind is ons geboren  
een Zoon is ons gegeven  
en zijn heerschappij duurt voor eeuwig  
vrolijk kerstfeest iedereen

een kind is ons geboren  
een Zoon is ons gegeven  
en zijn heerschappij duurt voor eeuwig  
vrolijk kerstfeest iedereen 3x

**81**

Eigen

### **Eer zij God in onze dagen,**

Eer zij God in onze dagen,  
eer zij God in deze tijd.  
Mensen van het welbehagen  
roept op aarde vrede uit.  
Gloria in excelsis Deo  
Gloria in excelsis Deo.

Eer zij God die onze Vader  
en die onze Koning is.  
Eer zij God die op de aarde  
naar ons toe gekomen is.  
Gloria in excelsis Deo  
Gloria in excelsis Deo.

Lam van God , Gij hebt gedragen  
alle schuld tot elke prijs,  
geef in onze levensdagen  
peis en vreê, kyriëleis  
Gloria in excelsis Deo  
Gloria in excelsis Deo

**Stille nacht meertalig**

Stille nacht, heilige nacht  
 Davids Zoon lang verwacht.  
 Die tot God ons terug brengen zal.  
 Werd geboren in Bethlehems stal.  
 Hij, der schepselen Heer.  
 Hij der Schepselen Heer.

Silent night, holy night  
 all is calm, all is bright  
 'round young virgin, Mary and child.  
 Holy infant so tender and mild  
 sleep in heavenly peace,  
 sleep in heavenly peace.

Ma-lam ku-dus, su-nji-se-njap.  
 Sia-pa jang b'lum le-lap  
 A-jah bun-da ting-gallah t' rus  
 Dja-ga Anak jang ma-ha-kudus  
 A-nak da-lam ma-laf  
 A-nak di dalam ma-laf

Ora solem, na Bethlehem  
 Kettoe drumi, tur na e stem  
 Santos Espesonan so lammanta  
 Mama Maria ta tene brasa  
 Mi doeshi nino, Hesus  
 Mi doeshi nino, Hesus

Switi tem, breti tem  
 No wan tem, gersi hem.  
 Wi boen Helpiman, kom na wi sè  
 Now prisiri foe ala kan dé  
 Di wi Helpiman kom  
 Di wi Helpiman kom.

**Lichtstad glk 52**

Lichtstad met uw paarden poorten,  
 Wond're stad zo hoog gebouwd  
 Nimmer heeft men op deez' aarde,  
 Ooit uw heerlijkheid aanschouwd.

Daar zal ik mijn Heer ontmoeten,  
 Luist'ren naar zijn liefdestem.  
 Daar geen rouw meer en geen tranen  
 In het nieuw Jeruzalem.



Heilig oord vol licht en glorie  
Waar de boom des levens bloeit  
En de stroom van levend water  
Door de gouden godsstad vloeit.

Daar zal ik mijn Heer ontmoeten,  
Luist'ren naar zijn liefdestem.  
Daar geen rouw meer en geen tranen  
In het nieuw Jeruzalem.

Schoon tehuis voor moede pelgrims  
Komend uit de zand-woestijn,  
Waar zij rusten van hun werken  
Bij de springende fontein.

Daar zal ik mijn Heer ontmoeten,  
Luist'ren naar zijn liefdestem.  
Daar geen rouw meer en geen tranen  
In het nieuw Jeruzalem.

Wat een vreugde zal dat wezen  
Straks vereend te zijn met Hem  
In die stad met paarden poorten  
In het nieuw Jeruzalem.

Daar zal ik mijn Heer ontmoeten,  
Luist'ren naar zijn liefdestem.  
Daar geen rouw meer en geen tranen  
In het nieuw Jeruzalem.

Daar zal ik mijn Heer ontmoeten,  
Luist'ren naar zijn liefdestem.  
Daar geen rouw meer en geen tranen  
In het nieuw Jeruzalem.

84

Eigen

#### **Zoals klei in de hand van de pottenbakker**

Zoals klei in de hand van de pottenbakker  
Zo ben jij in mijn hand, zegt de Heer  
Zoals klei in de hand van de pottenbakker  
Zo maak Ik jou een vat tot Mijn eer

Kneed mij, Here God  
Ook als het soms wel eens pijn doet  
Kneed mij, Here God  
U weet precies hoe ik zijn moet

Zoals klei in de hand van de pottenbakker  
Zo ben jij in mijn hand, zegt de Heer  
Zoals klei in de hand van de pottenbakker

Zo maak Ik jou een vat tot Mijn eer

Kneed mij, Here God  
'k Wil mij opnieuw aan U geven  
Kneed mij, Here God  
U maakt iets moois van mijn leven

Zoals klei in de hand van de pottenbakker  
Zo ben ik in Uw handen, O Heer  
Zoals klei in de hand van de pottenbakker  
Zo maakt U mij een vat tot Uw eer

85

Eigen

#### **Hij heeft mij gemaakt**

Hij heeft mij gemaakt  
en ik ben van Hem  
Hij wilde dat ik op Hem zou lijken  
Er is niemand op de aarde  
die me beter kent  
niemand die me zo goed kan begrijpen  
Als ik in de put zit,  
trekt hij mij eruit  
Hij tilt mij uit  
boven mijn problemen  
Hij is mijn vriend en de Schepper  
die m'n leven kent  
dus zing ik dit lied voor Hem.

Ik ben hier om de Heer te prijzen  
ik ben hier om de Heer alle eer te bewijzen.  
Ik ben hier om de Heer te prijzen  
dus zing ik dit lied voor Hem

86

Eigen

#### **Ere zij God, ere zij God**

Ere zij God, ere zij God  
In de hoge, in de hoge in de hoge  
Vrede op aarde, vrede op aarde  
In de mensen een welbehagen

Ere zij God in de hoge  
Ere zij God in de hoge  
Vrede op aarde, vrede op aarde  
Vrede op aarde, vrede op aarde

In de mensen, in de mensen  
een welbehagen  
In de mensen een welbehagen  
een welbehagen

Ere zij God, ere zij God  
In de hoge, in de hoge in de hoge  
Vrede op aarde, vrede op aarde  
In de mensen een welbehagen  
Amen, amen, amen, amen

87

Eigen

### Er is een Kindeke geboren op d' aard

Er is een Kindeke geboren op d' aard  
er is een Kindeke geboren op d' aard  
't kwam op de aarde voor ons allemaal  
't kwam op de aarde voor ons allemaal

't Kwam op de aarde en het had er geen huis  
't Kwam op de aarde en het had er geen huis  
't kwam op de aarde en het droeg al zijn kruis  
't kwam op de aarde en het droeg al zijn kruis

Er is een Kindeke geboren in 't strooi  
Er is een Kindeke geboren in 't strooi  
't lag in een kribbe bedekt met wat hooi  
't lag in een kribbe bedekt met wat hooi

88

Eigen

### Als het leven soms pijn doet

Als het leven soms pijn doet  
en de storm gaat tekeer  
In een tijd van moeite en verdriet  
Alsof de zon niet meer opkomt  
en het altijd donker blijft  
En de ochtend het daglicht nooit meer ziet

Juist op die momenten,  
als het echt niet meer gaat  
Laat me merken, laat me voelen,  
dat u werkelijk bestaat  
Dat uw armen om mij heen zijn  
en uw liefde mij omgeeft  
Dat ik zal zien, als ik terugkijk,  
dat u mij gedragen heeft

Als ik kom met al mijn vragen  
met mijn twijfels met mijn pijn  
Met mijn angst en onveiligheid  
Dan lijkt de hemel soms van koper,  
geen gebed komt er doorheen  
En ik verstik in onzekerheid

Heer wilt u mij helpen,  
als ik moe ben of verward  
Dat het geloof in mijn verstand  
ook zal leven in mijn hart

Juist op die momenten,  
als het echt niet meer gaat  
Laat me merken, laat me voelen,  
dat u werkelijk bestaat  
Dat uw armen om mij heen zijn  
en uw liefde mij omgeeft  
Dat ik zal zien, als ik terugkijk,  
dat u mij gedragen heeft

Dat uw armen om mij heen zijn  
en uw liefde mij omgeeft  
Dat ik zal zien, als ik terugkijk,  
dat u mij gedragen heeft

89

Eigen

### Hoor, de engelen zingen de eer

Hoor, de engelen zingen de eer  
van de nieuwgeboren Heer.  
Vrede op aarde 't is vervuld:  
Hij verzoent der mensen schuld.  
Zing, o volken in het koor  
dat weerklinkt de hemel door.  
Zing het met een blijde stem  
voor het kind van Bethlehem.  
Hoor, de engelen zingen de eer  
van de nieuwgeboren Heer.

Hij die heerst in eeuwigheid,  
Zoon van de gerechtigheid.  
Van zijn vleugelen dalen neer  
licht en leven, altijd weer.  
Glorie aan de Zoon van God,  
mens geworden om ons lot,  
opdat wij van zonden rein  
nieuwgeboren zouden zijn.  
Hoor de engelen zingen de eer  
van de nieuwgeboren Heer.

Komt laten wij aanbidden,  
komt laten wij aanbidden,  
komt laten wij aanbidden,  
die Koning.

Want U alleen bent waardig,  
want U alleen bent waardig,  
want U alleen bent waardig,  
o Koning.

Wij prijzen U voor eeuwig,  
wij prijzen U voor eeuwig,  
wij prijzen U voor eeuwig,  
o Koning.

hoog tronend op de aanbidding  
Of the people of the earth  
van de mensen op de aarde

I see the Lord, I see the Lord  
ik zie de Heer, ik zie de Heer  
My eyes have seen the King  
Mijn oog aanschouwde de Koning  
The Lamb upon the throne  
Het Lam op de troon  
Who reigns forevermore  
Dat regeert voor eeuwig

The train of his robe  
De zoom van zijn kleeid  
Fills the temple  
vult de tempel  
A cloud of heavenly worshipers  
Een wolk van hemelse aanbidders

Surrounding His throne  
omringt nu Zijn troon  
We join with them now crying  
Wij vallen nu in en roepen  
Holy, holy is the Lamb  
Heilig, heilig is het Lam  
The Lamb alone"  
Alleen het Lam

90

### Schuilplaats

Eigen

God is voor ons een veilige schuilplaats  
Een betrouwbare hulp in de nood  
Daarom vrezen wij niet  
Al wankelt de aarde en storten de bergen  
In het diepst van de zee.

Laat de watervloed maar kolken en koken  
De hoge golven de bergen doen beven  
De HEER van de hemelse machten is met ons  
Onze burcht is de God van Jakob

Kom en zie wat de HEER heeft gedaan  
Kom en zie wat de HEER heeft gedaan  
Kom en zie wat de HEER heeft gedaan  
Kom en zie wat de HEER heeft gedaan

Laat de watervloed maar kolken en koken  
De hoge golven de bergen doen beven  
De HEER van de hemelse machten is met ons  
Onze burcht is de God van Jakob  
Onze burcht is de God van Jakob

91

### I See The Lord

Eigen

I see the Lord, I see the Lord  
ik zie de Heer, ik zie de Heer  
Exalted high upon the worship

92

### Soon and very soon

Eigen

Soon and very soon  
we are going to see the King 3x  
Halleluia! Halleluia!  
We are going to see the King

No more dying there,  
we are going to see the King 3x  
Halleluia! Halleluia!  
We are going to see the King

No more crying there,  
we are going to see the King; 3x  
Halleluia! Halleluia!  
We are going to see the King;

Soon and very soon  
we are going to see the King 3x  
Halleluia! Halleluia!  
We are going to see the King

Halleluia! Halleluia!  
We are going to see the King

---

93

### Hesus Serka mi

Eigen

Hesus di lage muchanan bini serka mi 4x  
Jezus zegt laat alle kinderen bij mij komen

no kóre ku nan, no kóre nan  
Verhinderd ze niet, verhinderd ze niet  
Disipelnan no kóre ku nan  
Discipelen verhinderd ze niet  
no kóre kóre kóre ku nan asine di  
verhinderd ze niet zo zegt de Heer

no kóre ku nan, no kóre nan  
Verhinderd ze niet, verhinderd ze niet  
Hende grandinan no kóre ku nan  
Broerder, zuster verhinderd ze niet  
Paso e reino di Dios tá di nan  
Want God's Koninkrijk behoort hun toe

---

94

### With all I am

Eigen

Jesus, I believe in You  
Jezus, ik geloof in U  
Jesus, I belong to You  
Jezus, ik behoor u toe  
You're the reason that I live  
U bent de reden dat ik leef  
The reason that I sing  
de reden dat ik zing

---

95

### Lord, I give You my heart

Eigen

Lord, I give You my heart  
Heer, ik geef u mijn hart  
I give You my soul  
Ik geef u mijn ziel  
I live for You alone

Ik leef allen voor U  
Every breath that I take  
Met alle adem die ik heb  
Every moment I'm awake  
Elk moment dat ik besta  
Lord have your way in me  
Heer doe Uw wil in mij

---

96

### Where Joy And Sorrow Meet

Eigen

There's a place of quiet stillness 'tween the  
light and shadows reach  
Er is een plaats van rust en stilte waar licht en  
schaduwen elkaar raken  
Where the hurting and the hopeless seek  
everlasting peace  
Waar zij, die gekwetst zijn en zonder hoop,  
naar eeuwige vrede zoeken  
Words of men and songs of angels whisper  
comfort bittersweet  
Waar woorden van mensen en liederen van  
engelen bitterzoete troost fluisteren  
Mending grief and life eternal where joy and  
sorrow meet  
Waar verdriet herstelt en eeuwig leven, waar  
vreugd' en smart elkaar ontmoeten

There is a place where hope remains  
Er is een plaats waar de hoop is verankerd  
In crowns of thorns and crimson stains  
in doornenkronen en karmijnrode vlekken  
And tears that fall on Jesus' feet  
en in tranen die vallen op Jezus' voeten  
Where joy and sorrow meet  
waar vreugd' en smart elkaar ontmoeten

There's a place the lost surrender and the  
weary will retreat  
Er is een plek waar verlorenen zich mogen  
overgeven en vermoeiden rust vinden  
Full of grace and mercy tender in times of  
unbelief  
Vol van genade en teder erbarmen in tijden  
van zwak geloof  
For the wounded there is healing, strength is  
given to the weak  
Er is genezing voor de verwonden, verzwakten  
ontvangen er kracht  
Broken hearts find love redeeming where joy  
and sorrow meet

Gebroken harten vinden vervullende liefde,  
waar vreugd' en smart elkaar ontmoeten

There is a place where hope remains  
Er is een plaats waar de hoop is verankerd  
In crowns of thorns and crimson stains  
in doornenkronen en karmijnrode vlekken  
And tears that fall on Jesus' feet  
en in tranen die vallen op Jezus' voeten  
Where joy and sorrow meet  
waar vreugd' en smart elkaar ontmoeten

There's a place of thirst and hunger where the  
roots of faith grow deep  
Er is een plaats van dorst en honger waar  
geloof zich sterk en diep wortelt  
And there is rain and rolling thunder when the  
road is rough and steep  
Van regen en donderslagen wanneer de weg  
steil en moeilijk begaanbaar is  
There is hope in desperation there is victory in  
defeat  
Er is hoop in uitzichtloosheid, overwinning in  
verslagenheid  
At the cross of restoration where joy and  
sorrow meet  
aan de voet van het kruis waar vreugd' en  
smart elkaar ontmoeten

There is a place where hope remains  
Er is een plaats waar de hoop is verankerd  
In crowns of thorns and crimson stains  
in doornenkronen en karmijnrode vlekken  
And tears that fall on Jesus' feet  
en in tranen die vallen op Jezus' voeten  
Where joy and sorrow meet  
waar vreugd' en smart elkaar ontmoeten

97

Eigen

**Open the eyes of my heart, Lord**

Open the eyes of my heart, Lord  
Schijn met uw licht in mijn hart, Heer  
Open the eyes of my heart  
schijn met uw licht in mijn hart  
I want to see You  
dat ik U zien zal  
I want to see You  
dat ik U zien zal

To see You high and lifted up

Bekleed met majesteit en macht  
Shinin' in the light of Your glory  
stralend in de glans van uw glorie  
Pour out Your power and love  
Vul ons met liefde en kracht  
As we sing holy, holy, holy  
wij zingen: heilig, heilig, heilig

Open the eyes of my heart, Lord  
Schijn met uw licht in mijn hart, Heer  
Open the eyes of my heart  
schijn met uw licht in mijn hart  
I want to see You  
dat ik U zien zal  
I want to see You  
dat ik U zien zal

To see You high and lifted up  
Bekleed met majesteit en macht  
Shinin' in the light of Your glory  
stralend in de glans van uw glorie  
Pour out Your power and love  
Vul ons met liefde en kracht  
As we sing holy, holy, holy  
wij zingen: heilig, heilig, heilig

Holy, holy, holy  
Heilig, heilig, heilig  
We cry holy, holy, holy  
Heilig, heilig, heilig  
You are holy, holy, holy  
Heilig, heilig, heilig  
I want to see you  
dat ik U zien zal

98

Eigen

**Groot is uw trouw**

Groot is uw trouw, o Heer, mijn God en Vader.  
Er is geen schaduw van omkeer bij U.  
Ben ik ontrouw, Gij blijft immer dezelfde  
die Gij steeds waart, dat bewijst Gij ook nu.

Gij geeft ons vrede, vergeving van zonden,  
en uw nabijheid, die sterkt en die leidt:  
Kracht voor vandaag, blijde hoop voor de  
toekomst.  
Gij geeft het leven tot in eeuwigheid.

Groot is uw trouw, o Heer, groot is uw trouw,

o Heer,  
iedere morgen aan mij weer betoond.  
Al wat ik nodig had, hebt Gij gegeven.  
Groot is uw trouw, o Heer, aan mij betoond.

Zomer en wintertijd, najaar en voorjaar  
Zon maan en sterren in hemelse baan  
Tonen zo duid'lijk Uw Godd'lijke wijsheid,  
Uw grote trouw die zal blijven bestaan.

Groot is uw trouw, o Heer, groot is uw trouw,  
o Heer,  
iedere morgen aan mij weer betoond.  
Al wat ik nodig had, hebt Gij gegeven.  
Groot is uw trouw, o Heer, aan mij betoond.

Groot is uw trouw ied're morgen opnieuw  
(Groot is Uw trouw)  
Groot is uw trouw, U blijft altijd dezelfde  
(Groot is Uw trouw)  
Groot is uw trouw die zal blijven bestaan  
(Groot is Uw trouw)  
Groot is uw trouw tot in eeuwigheid

Groot is uw trouw, o Heer, groot is uw trouw,  
o Heer,  
iedere morgen aan mij weer betoond.  
Al wat ik nodig had, hebt Gij gegeven.  
Groot is uw trouw, o Heer, aan mij betoond

99

Eigen

### Hear our praises 553

May our homes be filled with dancing  
Laat het feest zijn in de huizen  
May our streets be filled with joy  
mensen dansen op de straat

May injustice bow to Jesus  
als het onrecht buigt voor Jezus  
As the people turn and pray  
en het volk weer bidden gaat

From the mountain to the valley  
In de bergen, door de dalen  
Hear our praises rise to You  
hoor ons loflied overal  
From the heavens to the nations  
in de hemel en op aarde  
Hear the singing fill the air  
als uw glorie komen zal

May our light shine in darkness  
Laat uw licht zien in het duister  
As we walk before the cross  
als wij buigen voor het kruis  
May Your glory fill the whole earth  
Laat uw heerlijkheid verschijnen  
As the water over the seas  
in de wereld, in ons huis

Halleluja, halleluja  
halleluja, halleluja  
Halleluja, halleluja  
halleluja, halleluja

100

Eigen

### I will enter His gates

I will enter His gates  
Ik zal opgaan naar Gods huis  
with thanksgiving in my heart  
met gejubel en gejuich  
I will enter His courts with praise  
ik zal komen in zijn hof met lof

I will say this is the day  
Ik zal eren onze Heer  
that the Lord has made  
die mijn dagen maakt  
I will rejoice  
Ik ben verheugd  
for He has made me glad.  
want Jezus maakt mij blij

He has made me glad  
Jezus maakt mij blij  
He has made me glad  
Jezus maakt mij blij  
I will rejoice  
Ik ben verheugd  
for He has made me glad  
want Jezus maakt mij blij

101

Eigen

### To God be the glory 3x

To God be the glory 3x

Aan God alle glorie  
For the things He has done  
Voor wat hij deed voor mij  
With His blood He has saved me  
Zijn bloed dat heeft mij gered

With His power He has raised me  
Zijn kracht heeft mij opgericht  
To God be the glory  
Aan God alle glorie  
For the things He has done  
Voor wat hij deed voor mij

How great is our God, sing with me  
hoe groot is onze God, zing met mij  
How great is our God, and all will see  
hoe groot onze God is en eenieder zal zien  
How great, how great is our God  
hoe groot, hoe groot onze God is

102

### I see the Lord

Eigen

I see the Lord  
Ik zie de Heer  
seated on the Throne, exalted  
gezeten op de troon, verheven  
and the train of His robe  
en de zoom van zijn kleed  
fills the temple with glory  
vult de tempel met glorie

And the whole earth is filled  
Heel de aard is vervuld  
the whole earth is filled  
Heel de aard is vervuld  
And the whole earth is filled  
Heel de aard is vervuld  
With His glory  
met zijn glorie

Holy, Holy, Holy,  
Heilig, heilig, heilig,  
Holy, Holy is the Lord  
Heilig, ja heilig is de Heer

103

Eigen

### Mira ki kiko señor a hasi pa mi

Mira ki kiko señor a hasi pa mi  
Mira ki ki poderoso Dios e ta  
Mira ki kiko señor a hasi pa mi  
Mira ki ki poderoso Dios e ta

E muraya el a basha bou  
E muraya el a basha bou  
E muraya el a basha bou  
Laga nos adore  
Laga nos adore

See, see, see, what the Lord has done for me  
See, see, see, what a mighty God He is  
See, see, see, what the Lord has done for me  
See, see, see, what a mighty God He is

The walls are thumbling down,  
the walls are thumbling down  
The walls are thumbling down  
let us praise the Lord

The walls are thumbling down,  
the walls are thumbling down  
The walls are thumbling down  
let us praise the Lord

Kijk, kijk, kijk wat de Here heeft gedaan  
zie zie zie wat een machtig God is Hij  
Kijk, kijk, kijk wat de Here heeft gedaan  
zie zie zie wat een machtig God is Hij

De muren vallen neer  
De muren vallen neer  
De muren vallen neer  
Kom en Loof de Heer  
Kom en Loof de Heer

104

Eigen

### Kristu a tuma mi karga tirele den laman

Kristu a tuma mi karga tirele den laman  
Christus nam mijn lasten en gooide ze in de zee  
Tirele den laman  
Gooide ze in de zee  
Tirele den laman  
Gooide ze in de zee

Kristu a tuma mi karga tirele den laman

Christus nam mijn lasten en gooide ze in de zee  
Pa nunca mas mi korde  
Dat ik er nooit meer aan denk.

Awor mi ta kontentu kontentu den Señor  
Nu ben ik blij in de Here  
Kontentu den Señor kontentu den Señor  
Blij in de Here, blij in de Here  
Awor mi ta kontentu kontentu den Señor  
Nu ben ik blij in de Here

Pa nunca mas mi korde  
Dat ik er nooit meer aan denk  
Pa nunca mas mi korde  
Dat ik er nooit meer aan denk  
Pa nunca mas mi korde  
Dat ik er nooit meer aan denk

hemel vast  
HEER, voor eeuwig staat uw woord in de hemel vast  
Uw woord is volkomen betrouwbaar elk van uw voorschriften rechtvaardig en eeuwig  
HEER, voor eeuwig staat uw woord in de hemel vast  
HEER, voor eeuwig staat uw woord in de hemel vast

Hoe zoet zijn uw woorden voor mijn gehemelte  
Zoeter dan honing voor mijn mond  
Hoe zoet zijn uw woorden voor mijn gehemelte  
Zoeter dan honing voor mijn mond

HEER, voor eeuwig staat uw woord in de hemel vast  
HEER, voor eeuwig staat uw woord in de hemel vast  
Uw woord is volkomen betrouwbaar elk van uw voorschriften rechtvaardig en eeuwig  
HEER, voor eeuwig staat uw woord in de hemel vast  
HEER, voor eeuwig staat uw woord in de hemel vast

Uw woord is een lamp voor mijn voet, )  
een licht op mijn pad ) 4x

HEER, voor eeuwig )  
staat uw woord in de hemel vast ) 6x

105

### Rise up and praise Him

Eigen

Let the heavens rejoice  
Let the earth be glad  
Let the people of God  
Sing His praise  
All over the land  
Everyone in the valley  
Come and lift your voice  
All those on the mountaintop be glad  
And shout for joy

Rise up and praise Him  
He deserves our love  
Rise up and praise Him  
Worship the Holy One  
With all your heart  
With all your soul  
With all your might  
Rise up and praise Him!

Rise up and praise Him! (3x)

107

### I lift up my eyes

Eigen

I lift up my eyes, I lift up my cry  
I hef mijn ogen op en schreeuw  
To the hills around Jerusalem,  
naar de heuvels rond Jeruzalem  
To the God of all the earth  
naar de God van heel de aarde  
I lift up my eyes, I lift up my eyes  
I hef mijn ogen op

I lift up my eyes, I lift up my cry  
I hef mijn ogen op en schreeuw  
To the hills around Jerusalem,

106

### uw woord

Eigen

HEER, voor eeuwig staat uw woord in de



naar de heuvels rond Jeruzalem  
To the God of all the earth  
naar de God van heel de aarde  
I lift up my eyes, I lift up my eyes  
I hef mijn ogen op

Who is our Helper?  
Wie zal mij helpen  
The Lord of heaven  
De Heer van de hemel  
He will deliver  
hij zal bevrijden  
God of all the earth  
God van heel de aard'

Who will preserve us?  
Wie zal ons bewaren  
The mighty God will save  
De machtig God die redt  
He will deliver  
hij zal bevrijden  
God of all the earth  
God van heel de aard'

I lift up my eyes, I lift up my cry  
I hef mijn ogen op en schreeuw  
To the hills around Jerusalem,  
naar de heuvels rond Jeruzalem  
To the God of all the earth  
naar de God van heel de aarde  
I lift up my eyes, I lift up my eyes  
I hef mijn ogen op

Who is our Helper?  
Wie zal mij helpen  
The Lord of heaven  
De Heer van de hemel  
He will deliver  
hij zal bevrijden  
God of all the earth  
God van heel de aard'

Who will preserve us?  
Wie zal ons bewaren  
The mighty God will save  
De machtig God die redt  
He will deliver  
hij zal bevrijden  
God of all the earth  
God van heel de aard'

Lift up your eyes. Lift up your eyes  
I hef mijn ogen op, I hef mijn ogen op  
He will deliver you. Lift up your eyes  
Hij zal je bevrijden. I hef mijn ogen op.

I lift up my eyes, I lift up my cry  
I hef mijn ogen op en schreeuw  
To the hills around Jerusalem,  
naar de heuvels rond Jeruzalem  
To the God of all the earth  
naar de God van heel de aarde  
I lift up my eyes, I lift up my eyes  
I hef mijn ogen op

Who is our Helper?  
Wie zal mij helpen  
The Lord of heaven  
De Heer van de hemel  
He will deliver  
hij zal bevrijden  
God of all the earth  
God van heel de aard'

Who will preserve us?  
Wie zal ons bewaren  
The mighty God will save  
De machtig God die redt  
He will deliver  
hij zal bevrijden  
God of all the earth  
God van heel de aard'

I lift up my eyes, I lift up my cry  
I hef mijn ogen op en schreeuw  
To the hills around Jerusalem,  
naar de heuvels rond Jeruzalem  
To the God of all the earth  
naar de God van heel de aarde  
I lift up my eyes, I lift up my eyes  
I hef mijn ogen op

I lift up my eyes, I lift up my eyes  
I hef mijn ogen op, I hef mijn ogen op

**108**

**Eigen**

### **Alive (engels)**

Let the children sing a song of liberation  
The God of our salvation set us free  
Death where is thy sting, the curse of sin is  
broken  
The empty tomb stands open, come and see

He's alive, alive, alive hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb

Alive, alive, alive hallelujah  
Alive, forever, amen

Let my heart sing out, for Christ the one and only  
So powerful and holy, rescued me  
Death won't hurt me now, because he has redeemed me  
No grave will ever keep me from my king

I'm alive, alive, alive hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb  
Alive, alive, alive hallelujah  
Alive, forever, amen

Worthy is the lamb, worthy of our praise  
Worthy is the one who has overcome the grave  
Let the people dance, let the people sing  
Worthy is the mighty king

He's alive, alive, alive hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb  
Hij leeft, leeft, leeft hallelujah  
Alive, forever, amen

Worthy is the lamb, worthy of our praise  
Worthy is the one who has overcome the grave  
Let the people dance, let the people sing  
Worthy is the mighty king

He's alive, alive, alive hallelujah  
Alive, praise and glory to the lamb  
Alive, alive, alive hallelujah  
Alive, forever, amen

**109**

Eigen

**Celebrate Jesus Celebrate (engels)**

Celebrate Jesus Celebrate  
Celebrate Jesus Celebrate  
Celebrate Jesus Celebrate  
Celebrate Jesus Celebrate  
He is risen, He is risen

and He lives forever-more  
He is risen, He is risen  
Come on an'celebrate 3x  
the resurrection of the Lord

**110**

Eigen

**I lift up my eyes, I lift up my cry (engels)**

I lift up my eyes, I lift up my cry  
To the hills around Jerusalem,  
To the God of all the earth  
I lift up my eyes, I lift up my eyes

I lift up my eyes, I lift up my cry  
To the hills around Jerusalem  
To the God of all the earth  
I lift up my eyes, I lift up my eyes

Who is our Helper?  
The Lord of heaven  
He will deliver  
God of all the earth

Who will preserve us?  
The mighty God will save  
He will deliver  
God of all the earth

I lift up my eyes, I lift up my cry  
To the hills around Jerusalem  
To the God of all the earth  
I lift up my eyes, I lift up my eyes

Who is our Helper?  
The Lord of heaven  
He will deliver  
God of all the earth

Who will preserve us?  
The mighty God will save  
He will deliver  
God of all the earth

Lift up your eyes. Lift up your eyes  
He will deliver you. Lift up your eyes

I lift up my eyes, I lift up my cry  
To the hills around Jerusalem,  
To the God of all the earth  
I lift up my eyes, I lift up my eyes

Who is our Helper?  
The Lord of heaven  
He will deliver  
God of all the earth

Who will preserve us?  
The mighty God will save  
He will deliver  
God of all the earth

I lift up my eyes, I lift up my cry  
To the hills around Jerusalem  
To the God of all the earth  
I lift up my eyes, I lift up my eyes

I lift up my eyes, I lift up my eyes

By my Spirit says the Lord  
By my Spirit says the Lord  
By my Spirit says the Lord

**111**

Eigen

**Not by power (engels)**

Not by power, not by might  
but by My Spirit says The Lord  
Not by power, not by might  
but by My Spirit says The Lord

The weapons of our warfare  
are not of this world  
they are mighty through God  
mighty through God

The power of His mercy  
and the power of His love  
they are stronger than all  
stronger than all

As we worship in unity  
Jesus the Lord,  
victory comes in His name  
by His Word.

Not by power, not by might  
but by My Spirit says The Lord  
Not by power, not by might  
but by My Spirit says The Lord

The weapons of our warfare  
are not of this world  
they are mighty through God  
mighty through God

Not by power, not by might  
but by My Spirit says The Lord  
Not by power, not by might  
but by My Spirit says The Lord

**112**

Eigen

**Oh God, You are my God (engels)**

Oh God, You are my God  
And I will ever praise You  
Oh God, You are my God  
And I will ever praise You

I will seek You in the morning  
And I will learn to walk in Your ways  
And step by step You lead me  
And I will follow You all of my days.

Hallelujah  
We honor You, Lord Jesus  
and forever we will sing  
Hallelujah  
For You alone are worthy  
and forever we will sing  
Hallelujah! Hallelujah  
Hallelujah! Hallelujah

We honor You, Lord Jesus  
We lift Your name on high  
Yeah, yeah, yeah, yeah, oh  
Hallelujah! Hallelujah!  
Hallelujah! Hallelujah!

Hallelujah  
We honor You, Lord Jesus  
and forever we will sing  
Hallelujah  
For You alone are worthy  
and forever we will sing  
Hallelujah! Hallelujah  
Hallelujah! Hallelujah

**113**

Eigen

**Lord, You are good (engels)**

Lord, You are good  
And Your mercy endureth forever  
Lord, You are good

And Your mercy endureth forever  
People from every nation and tongue  
From generation to generation

We worship You, hallelujah, hallelujah  
We worship You, for who You are  
We worship You, hallelujah, hallelujah  
We worship You, for who You are  
You are good!

Lord, You are good  
And Your mercy endureth forever  
Lord, You are good  
And Your mercy endureth forever  
People from every nation and tongue  
From generation to generation

We worship You, hallelujah, hallelujah  
We worship You, for who You are  
We worship You, hallelujah, hallelujah  
We worship You, for who You are  
You are good!

Yes You are, yes You are, yes You are  
So good, so good  
Yes You are, yes You are, yes You are  
You are good, all the time  
All the time, You are good

Lord You are good  
And Your mercy endureth forever  
People from every nation and tongue  
From generation to generation

We worship You, hallelujah, hallelujah  
We worship You, for who You are  
We worship You, hallelujah, hallelujah  
We worship You, for who You are  
You are good!

who You are..who You are  
You are good!

**114**

Eigen

**Lord I lift Your name on high 430**

Lord I lift Your name on high  
Heer, ik prijs uw grote naam  
Lord I love to sing Your praises  
Heel mijn hart wil ik U geven  
I'm so glad You're in my life

Want U bent de weg gegaan  
I'm so glad You came to save us  
die mij redding bracht en leven

You came from heaven to earth  
U daalde neer van uw troon  
to show the way  
om mens te zijn  
from the earth to the cross  
Van de stal naar het kruis  
my debt to pay  
droeg U mijn pijn

from the cross to the grave  
Van het kruis naar het graf  
from the grave to the sky  
Uit het graf weer opgestaan  
Lord I lift Your name on high  
Heer, ik prijs uw grote naam

**115**

Eigen

**Jesus is the answer for the world today**

Jesus is the answer for the world today  
Jezus is het antwoord voor de wereld vandaag  
Above him there's no other  
Boven Hem is geen ander  
Jesus is the way  
Jezus is de weg

If you have some questions  
Heb je soms vragen  
in the corners of your mind  
diep van binnen in  
Traces of discouragement  
ben je ontmoedigd  
and peace you cannot find  
en vindt je geen rust

Reflections of your past  
het verleden achtervolgt je  
seem to face you every day  
dag in dag uit  
But this one thing I do know  
er is een ding dat ik weet  
Jesus is the way  
Jezus is de weg

I know you've got mountains  
I weet er zijn bergen  
that you think you cannot climb

waar je erg tegenop ziet  
I know your skies are dark  
I weet alles lijkt somber en  
you think the sun won't shine  
de zon lijkt niet te schijnen

In case you don't know  
Mocht je het niet weten  
but the Word of God is true  
God's Woord is echt de waarheid  
And ev'rything He's promised,  
en alles wat Hij beloofd heeft  
He will do it for you  
is er ook voor jou

116

Eigen

### Bon pasku bon anja

Bon pasku bon anja  
Zalig Kerstfeest en gelukkig nieuw jaar  
ta deseo di nos tur  
is onze wens aan iedereen

Bon pasku bon anja  
Zalig Kerstfeest en een gelukkig nieuw jaar  
alegria pa un y tur  
blijdschap aan iedereen

117

Eigen

### Cast your burden onto Jesus

Cast your burden onto Jesus  
Werp je lasten op Jezus  
For He cares for you.  
Want Hij zorgt voor jou

Higher, higher, higher, higher, higher  
Hoger, hoger, hoger, hoger, hoger  
Higher, higher lift up Jesus higher  
Hoger, hoger verhoog Jezus

Cast your burden onto Jesus  
Werp je lasten op Jezus  
For He cares for you.  
Want Hij zorgt voor jou

Lower, lower, lower, lower, lower

Lager. lager, lager, lager, lager  
Lower, lower, stamp satan lower  
Lager, lager, stamp satan lager

118

Eigen

### All to Jesus I surrender versie 1

All to Jesus I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
All to Him I freely give  
En geef alles vrijwillig aan Hem  
I will ever love and trust Him  
Ik zal altijd van hem houden en vertrouwen  
In His presence daily live  
Dagelijks in Zijn aanwezigheid

I surrender all  
Ik geef mij geheel  
I surrender all  
Ik geef mij geheel  
All to Thee my blessed Savior  
Geheel aan U mijn gezegende redder  
I surrender all  
Ik geef mij geheel

All to Jesus I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
Humbly at His feet I bow  
Nederig buig ik aan zijn voeten  
Worldly pleasures all forsaken  
Werelds plezier verlaten  
Take me, Jesus, take me now  
Neem mij Jezus, neem mij nu

I surrender all  
Ik geef mij geheel  
I surrender all  
Ik geef mij geheel  
All to Thee my blessed Savior  
Geheel aan U mijn gezegende redder  
I surrender all  
Ik geef mij geheel

All to Jesus, I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
Make me Savior wholly Thine  
Maak mij redder geheel de Uwe  
Let me feel the Holy Spirit  
Laat me de Heilige Geest ervaren  
Truly know that Thou art mine  
Werkelijk weten that Gij de mijne zijt

I surrender all  
Ik geef mij geheel  
I surrender all  
Ik geef mij geheel  
All to Thee my blessed Savior  
Geheel aan U mijn gezegende redder  
I surrender all  
Ik geef mij geheel

All to Jesus, I surrender  
Ik geef alles over aan Jezus  
Lord, I give myself to Thee  
Heer, ik geef mezelf aan U  
Fill me with Thy love and power  
Vul me met Uw liefde en kracht  
Let Thy blessing fall on me  
Laat Uw zegen over mij komen

119

Eigen

**As the deer panteth for the water,**

As the deer panteth for the water,  
Als een hert dat verlangt naar water,  
so my soul longeth after Thee.  
zo verlangt mijn ziel naar U.  
You alone are my heart's desire,  
U alleen kunt mijn hart vervullen,  
and I long to worship Thee.  
mijn aanbedding is voor U.

You alone are my Strength, my Shield,  
U alleen bent mijn Kracht, mijn Schild,  
to You alone may my spirit yield.  
aan U alleen geef ik mij geheel.  
You alone are my heart's desire,  
U alleen kunt mijn hart vervullen,  
and I long to worship Thee.  
mijn aanbedding is voor U.

You're my friend and You are my brother,  
U bent mijn vriend en u bent mijn broeder  
even though You are a King.  
zelfs al bent u een Koning  
I love You more than anyother,  
Ik hou meer van u dan enig ander  
so much more than anything.  
Zoveel meer dan wat dan ook

You alone are my Strength, my Shield,  
U alleen bent mijn Kracht, mijn Schild,

to You alone may my spirit yield.  
aan U alleen geef ik mij geheel.  
You alone are my heart's desire,  
U alleen kunt mijn hart vervullen,  
and I long to worship Thee.  
mijn aanbedding is voor U.

I want You more than gold or silver,  
I verkies u boven goud of zilver  
only You can satisfy.  
alleen u bevredigt echt  
You alone are the real joygiver,  
U alleen bent de echte vreugde gever  
and the apple of my eye.  
En mijn oogappel.

You alone are my Strength, my Shield,  
U alleen bent mijn Kracht, mijn Schild,  
to You alone may my spirit yield.  
aan U alleen geef ik mij geheel.  
You alone are my heart's desire,  
U alleen kunt mijn hart vervullen,  
and I long to worship Thee.  
mijn aanbedding is voor U.

120

Eigen

**Worthy is the Lamb**

Thank you for the cross, Lord  
Dank U voor het kruis Heer  
Thank you for the price You paid  
dank U dat U stierf voor mij  
Bearing all my sin and shame  
U droeg al mijn schuld en pijn  
In love You came  
nu ben ik rein  
And gave amazing grace  
uw liefde wast mij schoon

Thank you for this love, Lord  
Dank U voor uw offer  
Thank you for the nail pierced hands  
vastgenageld aan het kruis  
Washed me in Your cleansing flow  
Liefdevol vergeeft U mij  
Now all I know  
U leeft in mij  
Your forgiveness and embrace  
en omarmt mij als uw zoon

Worthy is the Lamb

Waardig is het Lam  
Seated on the throne  
zittend op de troon  
Crown You now with many crowns  
Zegevierend voor altijd  
You reign victorious  
draagt U de hoogste kroon

High and lifted up  
Hoog verheven Heer  
Jesus Son of God  
Jezus, Zoon van God  
The Darling of Heaven crucified  
De hemel gaf ons haar grootste schat  
Worthy is the Lamb  
Waardig is het Lam  
Worthy is the Lamb  
Waardig is het Lam

121

**Wonderful, so wonderful 626**

Eigen

Eindeloos, zo eindeloos,  
Wonderful, so wonderful  
uw liefde is zo groot.  
is Your unfailing love.  
Het kruis sprak uw genade uit voor mij.  
Your cross has spoken mercy over me.

No eye has seen,  
't Is nooit gezien  
no ear has heard,  
en nooit gehoord,  
no heart could fully know  
door niemand echt beseft;  
how glorious, how beautiful You are!  
hoe prachtig en hoe liefdevol U bent!

Beautiful One, I love You.  
Prachtige God, ik zing.  
Beautiful One, I adore.  
Prachtige God, ik aanbid.  
Beautiful One, my soul must sing.  
Prachtige God, ik heb U lief.

Powerful, so powerful  
Eindeloos, zo eindeloos,  
Your glory fills the skies.  
uw heerlijkheid verschijnt  
Your mighty works displayed for all to see.  
en ieder kan uw machtig werk nu zien.

The beauty of Your majesty  
De grootsheid van uw majesteit  
awakes my heart to sing  
maakt dat mijn hart weer zingt  
how marvellous, how wonderful You are.  
hoe krachtig en hoe weergaloos U bent!

You opened my eyes to Your wonders anew.  
U liet mij opnieuw uw wonderen zien,  
You captured my heart with this love,  
uw liefde veroverde mij.  
'cause nothing on earth  
Want niets op de wereld  
is as beautiful as You  
is ooit zo mooi als U.

My soul, my soul must sing.  
Ik zing, ik zing voor U,  
My soul, my soul must sing.  
Ik zing, ik zing voor U,  
My soul, my soul must sing,  
Ik zing, ik zing voor U,  
beautiful One.  
prachtige God!

122

**mercy said no**

Eigen

I was just a child  
Ik was nog maar een kind  
when I felt the Savior leading  
toen ik de leiding van de Redder al ervoer  
I was drawn to what I could not understand  
Ik werd getrokken naar iets wat ik nog niet begreep

And for the cause of Christ  
En onwille van Christus  
I have spent my days believing  
heb ik mijn leven lang geloofd  
That what He'd have me be, is who I am  
dat wie Hij mij bedoelde te zijn, ik ook  
werkelijk ben

As I've come to see the weaker side of me  
Nu ik mijn zwakkere kant heb leren kennen  
I realize His grace is what I'll need  
Beseft ik dat ik Zijn genade nodig heb  
When sin demanded justice for my soul  
Toen de zonde gerechtigheid eiste voor mijn

ziel

Mercy said no  
Zei Genade nee  
I'm not gonna let you go  
Ik laat je niet los  
I'm not gonna let you slip away  
Ik laat je niet wegglijpen

You don't have to be afraid  
Je hoeft niet bang te zijn  
Mercy said no  
Genade zei nee

Sin will never ever take control  
De zonde zal nooit en te nimmer de baas zijn  
Life and death stood face to face  
Leven en dood stonden tegenover elkaar

Darkness tried to steal my heart away  
Duisternis probeerde mijn hart weg te roven  
Thank you, Jesus, mercy said no  
Dank u Jezus, Genade zei nee

For God so loved the world  
Want alzo lief had God de wereld  
that He sent His son to save us  
dat Hij Zijn zoon stuurde om ons te redden  
From the cross He built a bridge to set us free  
Door het kruis bouwde Hij een brug om ons te bevrijden

Oh, but deep within our hearts,  
Oh, maar diep in onze harten,  
there is still a war that rages  
woedt nog steeds een hevige oorlog  
And makes a sacrifice so hard to see  
Die ervoor zorgt dat wij het offer zo moeilijk zien

As midnight fell on crucifixion day  
Toen de nacht viel op de dag van de kruisiging  
The light of hope seemed oh so far away  
leek het licht van de hoop zò ver weg  
As evil tried to stop redemption's flow  
Toen het kwaad de stroom van verlossing trachtte te stoppen

Chorus  
Mercy said no  
Zei Genade nee  
I'm not gonna let you go  
Ik laat je niet los  
I'm not gonna let you slip away  
Ik laat je niet wegglijpen

You don't have to be afraid  
Je hoeft niet bang te zijn  
Mercy said no  
Genade zei nee

And now when heaven looks at me  
En wanneer nu de hemel naar mij kijkt  
It's through the blood of Jesus  
is dat door het bloed van Jezus  
Reminding me of one day long ago  
en doet me denken aan die ene dag zo lang geleden

Chorus  
Mercy said no  
Zei Genade nee  
I'm not gonna let you go  
Ik laat je niet los  
I'm not gonna let you slip away  
Ik laat je niet wegglijpen

You don't have to be afraid  
Je hoeft niet bang te zijn  
Mercy said no  
Genade zei nee

---

## 123

Eigen

### AllTheEarthWillSingYourPraises

You lived You died,  
U leefde, U stierf  
you said in three days you would rise  
U zei op te staan binnen drie dagen  
You did You're alive  
U deed het, en U leeft  
You rule, You reign,  
U heerst, U regeert

you said You're coming back again  
U zei terug te zullen komen  
I know that You will;  
Ik weet dat u dat zult doen  
and all the earth will sing Your praises  
En de hele wereld zal u lof zingen  
All the earth will sing Your praises  
Heel de wereld zal u lof zingen

You took, You take our sins away O God  
U nam, U neemt onze zonde weg o God  
You give, You gave Your life away for us  
U geeft, U gaf uw leven weg voor ons



You came down, You saved us through the cross  
U daalde neer, U redde ons door het kruis  
Our hearts are changed because of your great love  
Ons hart is veranderd door Uw grote liefde

You lived You died,  
U leefde, U stierf  
you said in three days you would rise  
U zei op te staan binnen drie dagen  
You did You're alive  
U deed het, en U leeft  
You rule, You reign,  
U heerst, U regeert

you said You're coming back again  
U zei terug te zullen komen  
I know that You will;  
Ik weet dat u dat zult doen  
and all the earth will sing Your praises  
En de hele wereld zal u lof zingen  
All the earth will sing Your praises  
Heel de wereld zal u lof zingen

No one, no name can rise above You Lord  
One hope, one life will shine forever more  
Your kingdom in heaven and on earth  
Your children stand to sing of your great worth

You lived You died,  
U leefde, U stierf  
you said in three days you would rise  
U zei op te staan binnen drie dagen  
You did You're alive  
U deed het, en U leeft

You rule, You reign,  
U heerst, U regeert  
you said You're coming back again  
U zei terug te zullen komen  
I know that You will;  
Ik weet dat u dat zult doen  
and all the earth will sing Your praises  
En de hele wereld zal u lof zingen

You lived You died,  
U leefde, U stierf  
you said in three days you would rise  
U zei op te staan binnen drie dagen  
You did You're alive  
U deed het, en U leeft

You rule, You reign,  
U heerst, U regeert  
you said You're coming back again  
U zei terug te zullen komen  
I know that You will;  
Ik weet dat u dat zult doen  
and all the earth will sing Your praises  
En de hele wereld zal u lof zingen

You lived You died,  
U leefde, U stierf  
you said in three days you would rise  
U zei op te staan binnen drie dagen  
You did You're alive  
U deed het, en U leeft

You rule, You reign,  
U heerst, U regeert  
you said You're coming back again  
U zei terug te zullen komen  
I know that You will;  
Ik weet dat u dat zult doen  
and all the earth will sing Your praises  
En de hele wereld zal u lof zingen

and all the earth will sing Your praises  
En de hele wereld zal u lof zingen

---

124

Eigen

### **Our God is an awesome God**

Our God is an awesome God  
Onze God is een geweldige God  
He reigns from heaven above  
He regeert vanuit de hemel hoog  
With Wisdom power and love  
Met wijsheid, kracht en liefde  
Our God is an awesome God  
onze God is een geweldige God

---

125

Eigen

### **The precious blood of Jesus Christ**

The precious blood of Jesus Christ redeems  
Het kostbare bloed van Jezus Christus maakt vrij  
Forgiven I'm alive restored set free

Vergeven, ik leef, hersteld, bevrijd  
Your majesty resides inside of me  
Uw majesteit woont binnenin mij  
Forever I believe  
Voor altijd zal ik geloven  
Forever I believe  
Voor altijd zal ik geloven

Arrested by Your truth and righteousness  
Vol besef van Uw waarheid en  
rechtvaardigheid  
Your grace has overwhelmed my brokenness  
Uw genade overstelpt mijn gebrokenheid  
Convicted by Your spirit led by Your word  
Veroordeeld door Uw geest, geleid door Uw  
woord  
Your love will never fail  
Uw liefde zal nooit falen  
Your love will never fail  
Uw liefde zal nooit falen

I know You gave  
Ik weet dat U gaf  
The word Your only Son for us  
Het woord Uw enige Zoon voor ons  
To know Your name  
Om Uw naam te kennen  
To live within the Saviour's love  
Om in de liefde van de Redder te leven

He took my place  
Hij nam mijn plaats  
Knowing He'd be crucified  
Wetende dat Hij gekruisigd zou worden  
And You loved  
En U hield van  
You loved a people undeserving  
U hield van een onwaardig volk

Above all wisdom  
Meer dan wijsheid  
and all the ways of man  
en de wegen van de mens  
You were You  
U was daar  
before the world began  
Voordat de wereld was

Above all kingdoms  
Meer dan koninkrijken  
Above all thrones  
Meer dan tronen  
Above all wonders  
Meer dan de wonderen  
the world has ever known  
die de wereld ooit kende

Above all wealth  
Meer dan rijkdom  
and treasures of the earth  
en schatten van deze aarde  
there`s no way to measure  
onmogelijk te meten  
what You`re worth  
wat U waard bent

Crucified  
Gekruisigd  
Laid behind a stone  
Gelegd achter een steen  
You lived to die  
U leefde om te sterven  
rejected and alone  
verworpen en alleen  
Like a rose  
Als een roos  
trampled on the ground  
vertrapt op de grond  
You took the fall  
nam u de straf  
and thought of me  
en dacht aan mij  
Above all  
meer dan ooit

126

### **Above all powers**

Eigen

Above all powers  
Meer dan macht  
Above all kings  
Meer dan koningen  
Above all nature  
Meer dan de natuur  
and all created things  
en wat geschapen is

127

### **Hosanna in the highest**

Eigen

I see the king of glory  
Ik zie de grote Koning

Coming down the clouds with fire  
vol glorie en met vuur omringd  
The whole earth shakes, the whole earth  
shakes  
de aarde beeft, de aarde beeft

I see his love and mercy  
Ik zie Hem in zijn liefde  
Washing over all our sin  
onze zonden wast Hij weg  
The people sing, the people sing  
En ieder zingt, En ieder zingt

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
Hosanna in the highest  
hosanna in de hoge

I see a generation  
Ik zie een generatie  
Rising up to take the place  
opstaan in gehoorzaamheid  
With selfless faith, with selfless faith  
met puur geloof, met puur geloof  
I see a new revival  
Ik zie een grote doorbraak  
Staring as we pray and seek  
opgewekt door ons gebed  
We're on our knees, we're on our knees  
we knielen neer, we knielen neer

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
Hosanna in the highest  
hosanna in de hoge

Heal my heart and make it clean  
Genees mijn hart en maak mij rein  
Open up my eyes to the things unseen  
ontsluier het geheim van uw heerlijkheid  
Show me how to love like you have loved me  
Leer mij hoe ik lief heb, Heer zoals U mij

Break my heart for what is yours  
Raak mijn hart met wat U raakt  
Everything I am for your kingdom's cause  
alles wat ik ben is voor U gemaakt  
As I walk from earth into eternity  
op mijn weg van aards bestaan naar  
eeuwigheid.

Hosanna, hosanna  
Hosanna, hosanna  
Hosanna in the highest  
hosanna in de hoge

128

Eigen

### Oh holy night

Oh holy night! The stars are brightly shining,  
Licht in de nacht een ster schijnt door de  
wolken,  
It is the night of the dear Savior's birth!  
dit is de nacht dat zijn leven begon.

Long lay the world in sin and error pining,  
'n Sluier van angst en pijn lag op de volken,  
Till he appear'd and the soul felt its worth  
totdat Hij kwam en het kwaad overwon.

A thrill of hope the weary world rejoices.  
Nieuwe hoop is Hij ons komen brengen;  
For yonder breaks a new and glorious morn!  
stralend breekt die held're morgen aan.

Fall on your knees,  
Prijs nu zijn naam,  
Oh hear the angel voices,  
samen met de engelen.  
Oh night divine,  
O, nacht vol licht,

Oh night when Christ was born.  
o, nacht dat Jezus kwam.  
Oh night, divine,  
O, nacht vol licht,  
Oh night Oh night divine.  
o, nacht dat Jezus kwam.

Led by the light of Faith serenely beaming  
Verlicht door het stralend geloof  
With glowing hearts by His cradle we stand  
staan we bij de kribbe met een warm hart

So led by light of a star sweetly gleaming  
verlicht door een ster die zacht schijnt  
Here come the wise men from Orient land  
komen de wijzen uit het oosten

The King of Kings lay thus in lowly manger  
de koning de koningen nederig in de kribbe  
In all our trials born to be our friend.  
In al onze moeite geboren als een vriend

Fall on your knees,  
Prijs nu zijn naam,

Oh hear the angel voices,  
samen met de engelen.  
Oh night divine,  
O, nacht vol licht,

Oh night when Christ was born.  
o, nacht dat Jezus kwam.  
Oh night, divine,  
O, nacht vol licht,  
Oh night Oh night divine.  
o, nacht dat Jezus kwam.

Truly He taught us to love one another  
Wat Hij ons leert is geven om een ander;  
His law is love and His gospel is peace  
liefde alleen is de weg die Hij wees.

Chains shall He break for the slave is our  
brother  
En als Hij spreekt verbreekt Hij alle banden,  
And in His name all oppression shall cease  
vrij van het juk van verdrukking en vrees.

Sweet hymns of joy in grateful chorus raise  
we,  
Uit ons hart en dwars door alle tranen  
Let all within us praise His holy name.  
ontspringt een lied dat jubelt door de tijd.

Fall on your knees,  
Prijs nu zijn naam,  
Oh hear the angel voices,  
samen met de engelen.  
Oh night divine,  
O, nacht vol licht,

Oh night when Christ was born.  
o, nacht dat Jezus kwam.  
Oh night, divine,  
O, nacht vol licht,  
Oh night Oh night divine.  
o, nacht dat Jezus kwam.

rond de jonge maagd, moeder en kind  
Holy infant so tender and mild  
heilig kindje zo zoet en zacht  
Sleep in heavenly peace  
slaap in hemelse vrede  
Sleep in heavenly peace  
slaap in hemelse vrede

Silent night, holy night,  
Stille nacht, Heilige nacht  
Shepherds quake at the sight.  
Herders beven bij het zien.  
Glories stream from heaven afar,  
Stroom van lof van de hemel verweg  
Heav'nly hosts sing Alleluia;  
Hemelse schare zingt Hallelujah  
Christ the Savior is born;  
Christus de redder is geboren  
Christ the Savior is born.  
Christus de redder is geboren

Silent night, holy night,  
Stille nacht, Heilige nacht  
Son of God, love's pure light.  
Zoon van God, puur liefdes licht  
Radiant beams from Thy holy face,  
Helder stralend van Uw heilig gezicht  
With the dawn of redeeming grace,  
verlossende genade breekt aan  
Jesus, Lord, at Thy birth;  
Jesus, Heer, bij Uw geboorte  
Jesus, Lord, at Thy birth. 2x  
Jesus, Heer, bij Uw geboorte

129

Eigen

### Silent night Holy night

Silent night Holy night  
Stille nacht, Heilige nacht  
All is calm all is bright  
Alles kalm alles helder  
'Round young virgin Mother and Child

130

Eigen

### You are Good

Lord, You are good  
Heer, U bent goed  
And Your mercy endureth forever  
en uw liefde en trouw zijn voor eeuwig  
Lord, You are good  
Heer, U bent goed  
And Your mercy endureth forever  
en uw liefde en trouw zijn voor eeuwig  
People from every nation and tongue  
Door heel de wereld en in elke taal  
From generation to generation  
door alle eeuwen heen klinkt overal  
  
We worship You, hallelujah, hallelujah

Wij prijzen U, halleluja, halleluja  
We worship You, for who You are  
Wij prijzen U, om wie U bent  
We worship You, hallelujah, hallelujah  
Wij prijzen U, halleluja, halleluja  
We worship You, for who You are  
Wij prijzen U, om wie U bent  
You are good!  
U bent goed

Lord, You are good  
Heer, U bent goed  
And Your mercy endureth forever  
en uw liefde en trouw zijn voor eeuwig  
Lord, You are good  
Heer, U bent goed  
And Your mercy endureth forever  
en uw liefde en trouw zijn voor eeuwig  
People from every nation and tongue  
Door heel de wereld en in elke taal  
From generation to generation  
door alle eeuwen heen klinkt overal

We worship You, hallelujah, hallelujah  
Wij prijzen U, halleluja, halleluja  
We worship You, for who You are  
Wij prijzen U, om wie U bent  
We worship You, hallelujah, hallelujah  
Wij prijzen U, halleluja, halleluja  
We worship You, for who You are  
Wij prijzen U, om wie U bent  
You are good!  
U bent goed

You are good, all the time  
U bent goed, steeds weer  
All the time, You are good  
steeds weer, bent u goed

Lord You are good  
Heer, U bent goed  
And Your mercy endureth forever  
en uw liefde en trouw zijn voor eeuwig

People from every nation and tongue  
Door heel de wereld en in elke taal  
From generation to generation  
door alle eeuwen heen klinkt overal

We worship You, hallelujah, hallelujah  
Wij prijzen U, halleluja, halleluja  
We worship You, for who You are  
Wij prijzen U, om wie U bent  
We worship You, hallelujah, hallelujah  
Wij prijzen U, halleluja, halleluja

We worship You, for who You are  
Wij prijzen U, om wie U bent  
You are good!  
U bent goed

Who You are, who You are  
Wie U bent, wie U bent  
You are good  
U bent goed

---

### 131

Eigen

#### **You deserve the glory and honor**

You deserve the glory and the honor  
U komt toe de glorie en ere  
I lift my hands in worship  
Ik hef mijn hande in aanbidding  
And I bless Your holy name  
en ik zegen uw heilige naam

Cause You are great  
Want U bent groot  
You do miracles oh Lord  
Wonderwerken doet u Heer  
There is no one else like You  
Er is niemand zoals U  
There is no one else like You  
Er is niemand zoals U

---

### 132

Eigen

#### **kantika Ata nan dilanti di Dios**

Ata nan dilanti di Dios  
Hier staan ze voor het aangezicht van God  
primintiendo si pa eternidat  
om elkaar het ja woord voor eeuwigheid te beloven  
Den bon tempu i den adversidat  
in goede tijden en in slechte tijden  
nan amor lo ta pa eternidat  
zal hun liefde voor alle eeuwigheid zijn

Mes rondo ku e renchi nan ta  
even rond als de ringen zijn  
sin principio tambe sin final  
zonder begin en zonder einde  
Nan amor lo ta pa tur eternidat

zal hun liefde voor alle eeuwigheid zijn  
loke Dios a uni niun por separa  
wat God verenigd heeft kan niemand uit  
elkaar halen

Kanta alaba Señor  
Zing prijs de Heer  
pa Su gran amor riba nan  
voor Zijn groote liefde op hun  
Pa uni nan den amor  
om hun in liefde te verenigen

Mes rondo ku e renchi nan ta  
even rond als de ringen zijn  
sin principio tambe sin final  
zonder begin en zonder einde  
Nan amor lo ta pa tur eternidat  
zal hun liefde voor alle eeuwigheid zijn  
Loke Dios a uni niun por separa  
wat God verenigd heeft kan niemand uit  
elkaar halen

133

**holy**

Eigen

I Will Lift My Voice  
Ik zal mijn stem verheffen  
and I Will Sing  
en zingen  
I will sing Holy, Holy  
Ik zal zingen: Heilig, Heilig  
To My Lord and Savior,  
Tot mijn Heer en Redder  
My God and King  
Mijn God en Koning  
I Will Sing Holy, Holy  
Ik zal zingen: Heilig, Heilig

I Will Praise the Lamb of God  
Ik zal het Lam van God prijzen  
Who Sits Upon the Throne  
Die zit op de troon  
I Will Worship Him and  
Ik zal Hem aanbidden  
Give the Praise to Him Alone  
prijzen Hem alleen  
He Who Was and Is and Is to Come  
Hij de was en is en zal komen  
I Will Sing Before His Throne  
Ik zal zingen voor Zijn troon  
Forever, Forever

Voor eeuwig, voor eeuwig

All the Angels Sing  
Al de engelen zingen  
and they Bow Down,  
en ze buigen neer  
and They Say Holy, Holy  
en ze zeggen: Heilig, Heilig  
We, Your Sons and Daughters,  
Wij, uw zonen en dochters  
We Praise You Now  
Wij prijzen U nu  
And We Cry Holy, Holy  
En roepen: Heilig, Heilig

Holy, Holy  
Heilig, Heilig

*Donnie McClurkin*

134

**Den e mannan di Dios**

Eigen

Den e mannan di Dios  
In de handen van God  
Den e mannan de Senor  
In de handen van de Heer  
Den e Mannan di Hesus bo ta protega  
In de handen van Jezus ben je beschermd

Den e mannan di dios  
In de handen van God  
Den e mannan di Senor  
In de handen van de Heer  
Den e mannan di Hesus bo ta sigur  
In de handen van Jezus ben je veilig

Bo ta un yu chiki i inosente  
Je bent een klein kind en onschuldig  
un milager bunita di Dios  
een mooi wonder van God  
Den un mundu grandi yen mentira  
in een grote wereld vol leugens  
Yen maldat  
vol met slechtheid

Pesei awe nos ta entrega bo  
Daarom drageb wij jou vandaag over  
den e mannan perfekto di Dios  
in de perfecte handen van God  
Mi yu chikitu lo bo krese sano  
Mijn klein kindje je zult groeien  
Bou di protekson di nos Dios

onder de bescherming van God

135

**How great is our God**

Eigen

How great is our God

The splendour of a King,  
De luister van een koning  
clothed in majesty  
bekleed met majesteit  
let all the earth rejoice  
laat heel de aarde zich verblijden  
all the earth rejoice  
heel de aarde zich verblijden

He wraps himself in light,  
hij hult zichzelf in licht  
and darkness tries to hide  
en duisternis probeert te schuilen  
and trembles at His voice  
en beeft voor Zijn stem  
trembles at His voice  
beeft voor Zijn stem

How great is our God, sing with me  
hoe groot is onze God, zing met mij  
How great is our God, and all will see  
hoe groot onze God is en iedereen die ziet  
How great, how great is our God  
hoe groot, hoe groot onze God is

and age to age He stands  
en eeuw na eeuw is Hij  
and time is in His hands  
en tijd is in Zijn hand  
beginning and the end  
het begin en het eind  
beginning and the end  
begin en het eind

The Godhead Three in One  
God, drie in Een  
Father, Spirit, Son  
Vader, Geest en Zoon  
The Lion and the Lamb  
de Leeuw en het Lam  
The Lion and the Lamb  
de Leeuw en het Lam

How great is our God, sing with me  
hoe groot is onze God, zing met mij  
How great is our God, and all will see  
hoe groot onze God is en iedereen die ziet  
How great, how great is our God  
hoe groot, hoe groot onze God is

Name above all names  
naam boven alle namen  
worthy of all praise  
waardig alle eer  
My heart will sing  
mijn hart zingt  
How great is our God  
hoe groot is onze God

How great is our God, sing with me  
hoe groot is onze God, zing met mij  
How great is our God, and all will see  
hoe groot onze God is en iedereen die ziet  
How great, how great is our God  
hoe groot, hoe groot onze God is

136

**This moment**

Eigen

How can I let go?  
Hoe kan ik het laten gaan?  
When you're all I have left  
Als u de enige bent wat ik heb

How should I share this gift you gave?  
Hoe moet ik dit geschenk die je gaf delen?  
Should I live? Should I die? Should I question  
why?  
Zal ik leven? Zal ik sterven? Zal ik mij afvragen  
waarom?

I will give my tomorrow to you.  
Ik zal mijn "morgen" aan U geven.

Hold me close in your arms  
Houd mij dicht in Uw armen  
I'll cry my heart out to you, my Comforting  
friend  
Ik huil mijn hart bij u uit, mijn troostende  
vriend

Carry all of my tears throughout the day  
Draagt al mijn tranen de hele dag door  
Or just help me to make it through, this

moment  
Of help mij juist om dit moment door te komen.

There's a place of peace no strife, pain, just ease  
Er is een plaats van vrede, geen strijd, pijn alleen rust  
but today I will fight the good fight  
maar vandaag zal ik de goede strijd strijden

show me love, show me mercy  
toon mij liefde, toon mij genade  
so I can give back to be a voice that will heal all these needs  
zodat ik weer een stem kan zijn die al deze noden zal genezen

137

Eigen

### You are still the same

You are still the same  
U blijft dezelfde  
I was weak, you were strength within my soul  
Ik was zwak, u was de kracht binnenin mijn ziel

All my being, spirit, mind it called your name  
Al mijn wezen, geest en verstand riepen Uw naam uit  
Suffer shouted earth, pay your guilt and shame  
Aarde vol lijden, betaal uw schuld en schaamte

But you, you are still the same  
Maar U, U blijft dezelfde  
You suffered in my place  
U leed in mijn plaats

Rightness and truth, Spirit of the sovereign  
God is my strength now.  
Gerechtigheid en waarheid, Geest van de soevereine God is nu mijn kracht.  
Your Grace is all I need.  
Uw Genade is al wat ik nodig heb.

138

Eigen

### into your hand

into your hand  
i commit again  
with all I am  
for you Lord

you hold my world  
in the palm of your hand  
and I am yours forever

Jesus I believe in you  
Jesus I belong to you  
you're the reason that I live  
the reason that I sing  
with all I am

I'll walk with you  
wherever you go  
through tears and joy  
I'll trust you

and I will live  
in all of your ways  
and promises forever

Jesus I believe in you  
Jesus I belong to you  
you're the reason that I live  
the reason that I sing

Jesus I believe in you  
Jesus I belong to you  
you're the reason that I live  
the reason that I sing  
with all I am

I will worship I will worship you  
I will worship I will worship you  
I will worship I will worship you  
I will worship I will worship you

Jesus I believe in you  
Jesus I belong to you  
you're the reason that I live  
the reason that I sing

Jesus I believe in you  
Jesus I belong to you  
you're the reason that I live  
the reason that I sing

Jesus I believe in you  
Jesus I belong to you  
you're the reason that I live



the reason that I sing  
with all I am

---

**139**

**Praise Adonai 638**

Eigen

Who is like Him  
wie is als Hij  
the Lion and the Lamb  
de Leeuw maar ook het Lam  
Seated on the throne  
gezetten op de troon

Mountains bow down  
Bergen buigen naar  
Every ocean roars  
de zee verheft haar stem  
to the Lord of hosts  
naar de allerhoogste Heer

Praise Adonai  
Prijs Adonai  
From the rising of the sun  
Vanwaar de zon opkomt  
Til the end of every day  
tot het eind van elke dag

Praise Adonai  
Prijs Adonai  
all the nations of the earth  
Al de naties van de aard  
all the angels and the saints  
alle engelen en heiligen  
sing praise  
zingen d'eer

---

On Earth as it is in Heaven  
Op aarde gelijk als in de Hemel  
Let Heaven come to  
Laat de Hemel komen  
Earth as it is in Heaven  
op aarde zoals het is in de Hemel  
Let Heaven come  
Laat de Hemel komen

Our Father in Heaven  
Onze Vader in de Hemel  
Hallowed be Your name  
Uw Naam worde geheiligd  
Your Kingdom come quickly  
Uw Koninkrijk kome spoedig  
Your will be done the same  
Uw wil geschiede evenzo

On Earth as it is in Heaven  
Op aarde gelijk als in de Hemel  
Let Heaven come to  
Laat de Hemel komen  
Earth as it is in Heaven  
op aarde zoals het is in de Hemel  
Let Heaven come  
Laat de Hemel komen

Let Heaven come (3 x )  
Laat de Hemel komen (3x)

Yours is the Kingdom, Yours is the power  
Van U is het Koninkrijk, van U is de Kracht  
Yours is the glory forever, amen  
Van U is de glorie voor eeuwig, amen

Yours is the Kingdom, Yours is the power  
Van U is het Koninkrijk, van U is de Kracht  
Yours is the glory forever, amen  
Van U is de glorie voor eeuwig, amen

---

**140**

**Our Father in Heaven**

Eigen

Our Father in Heaven  
Onze Vader in de Hemel  
Hallowed be Your name  
Uw Naam worde geheiligd  
Your Kingdom come quickly  
Uw Koninkrijk kome spoedig  
Your will be done the same  
Uw wil geschiede evenzo

---

**141**

**Kristu ta e centro di tur cos**

Eigen

Kristu ta e centro di tur cos  
Jezus is het middelpunt van alles  
Kristu ta e centro di tur cos  
Jezus is het middelpunt van alles  
Foi principio te na fin

vanaf het begin tot het einde

---

tur cos tawata abo o mi Dios  
draaide alles om U o mijn God  
Mi dios  
Mijn god

nada no ta importa  
Niets is belangrijk  
nada no to kompara  
niets is te vergelijken

pasobra Bo te centro  
want U bent het middelpunt  
E centro di mi kurason  
het middelpunt van mijn hart  
O mi Dios  
O mijn God

nada no ta importa  
Niets is belangrijk  
nada no to kompara  
niets is te vergelijken

pasobra Bo te centro  
want U bent het middelpunt  
E centro di mi kurason  
het middelpunt van mijn hart  
Mi kurason  
mijn hart

Di mi ser pa e shelu  
van mijn diepste wezen tot aan de hemel  
Kristu ta e centro  
is Jezus het middelpunt  
Kristu ta e centro  
is Jezus het middelpunt

Mi bida ta pa bo  
Mijn leven is voor U  
si mi bida ta pa Bo (6)  
ja mijn leven is voor U

Kristu ta e centro di tur cos  
Jezus is het middelpunt van alles  
Foi principio te na fin  
vanaf het begin tot het einde

tur cos tawata abo o mi Dios  
draaide alles om U o mijn God  
Mi dios  
Mijn god

142

Eigen

### The little drummer boy

Come they told me, pa rum pa pum pum  
Kom ze vertelden mij  
Our newborn King to see, pa rum pa pum pum  
onze pasgeboren Koning te bezoeken

Our finest gifts we bring, pa rum pa pum pum  
Onze beste gaven brengen wij  
To lay before the King, pa rum pa pum  
en leggen voor onze Koning

Rum pa pum pum, rum pa pum pum,  
Rum pa pum pum, rum pa pum pum,  
So to honor Him, pa rum pa pum pum,  
Hem zo te eren  
When we come...  
Wanneer we komen...

Little Baby, pa rum pa pum pum  
Kleine baby  
I am a poor boy too, pa rum pa pum pum  
Ik ben ook een arme jongen

I have no gift to bring, pa rum pa pum pum  
Ik heb geen gift te brengen  
That's fit to give our King, pa rum pa pum  
pum,  
dat gepast is voor een Koning

Rum pa pum pum, rum pa pum pum,  
Rum pa pum pum, rum pa pum pum,  
Shall I play for you, pa rum pa pum pum,  
Zal ik voor u spelen  
On my drum?...  
op mijn trommel?...

Mary nodded, pa rum pa pum pum  
Maria knikte  
The ox and lamb kept time, pa rum pa pum  
pum  
De os en het lam hielden de maat

I played my drums for Him, pa rum pa pum  
pum  
Ik speelde de trommels voor Hem  
I played my best for Him, pa rum pa pum pum  
Ik speelde op mijn best voor Hem

Rum pa pum pum, rum pa pum pum  
Rum pa pum pum, rum pa pum pum  
Then He smiled at me, pa rum pa pum pum  
toen glimlachte Hij naar mij  
Me and my drum..

Ik en mijn trommel..

143

**Let it rain**

Eigen

Let it rain  
Stort het op ons (laat het regenen)  
Let it rain  
Stort het op ons (laat het regenen)  
Open the Flood gates of heaven  
Open de sluizen van de hemel  
Let it rain  
Stort het op ons (laat het regenen)  
Let it rain  
Stort het op ons (laat het regenen)

144

**So Fearfully and Wonderfully Made**

Eigen

So fearfully and wonderfully made,  
Zo ontzagwekkend en schitterend gemaakt  
How could they say there is no God?  
Hoe kan men beweren dat er geen God is  
Reminded every breath that I take,  
Bij elke ademtocht wordt ik herinnerd  
It's by Your hand I have been formed  
Dat het Uw hand is die mij vormde  
So what am I going to do with this life You  
gave me?  
Dus wat ga ik doen met dit leven dat U me gaf  
What could I do but live for Your praise?  
Wat anders kan ik doen dan U de eer geven  
  
You gave me this breath,  
U gaf me het leven  
And You gave me this strength,  
U gaf me mijn kracht  
And every day I'll live to obey You.  
En nu leef ik mijn leven om U gehoorzaam te  
zijn  
With all of my heart,  
Met heel mijn hart  
With all of my soul;  
Met heel mijn ziel  
Let every breath I'm breathing display You  
God.

Dat ik met iedere adem U mag tonen

There's elegance in all you create  
Alles wat u geschapen heeft is prachtig  
Your grand designs leave us amazed.  
Uw ontwerpen verbazen ons  
The wonders of the way we've been made  
Het wonder van onze schepping  
Speak of Your power, tell of Your grace.  
Spreekt van uw macht en uw ajesteit  
So what am I going to do with this life You  
gave me?  
Dus wat ga ik doen met dit leven dat U me gaf  
What could I do but live for Your praise?  
Wat anders kan ik doen dan U de eer geven  
  
So what am I going to do with this life You  
gave me?  
Dus wat ga ik doen met dit leven dat U me gaf  
what am I going to do with this life?  
Dus wat ga ik doen met dit leven  
what am I going to do with these days you've  
ordained?  
Dus wat ga ik doen met de dagen die U mij  
geeft  
what am I going to do with this life?  
Dus wat ga ik doen met dit leven

145

**I am not alone ( ENG- NL)**

Eigen

When I walk through deep waters  
Als ik door diepe wateren wandel  
I know that You will be with me  
Weet ik dat U bij me bent  
When I'm standing in the fire  
Als ik in het vuur sta  
I will not be overcome  
Zal er niets met mij gebeuren  
Through the valley of the shadow  
In het dal van de duisternis  
I will not fear  
Zal ik niet bang zijn  
  
I am not alone  
Ik ben niet alleen  
I am not alone  
Ik ben niet alleen  
You will go before me  
U gaat voorop  
You will never leave me

U zal mij nooit verlaten

In the midst of deep sorrow  
Midden in de diepste ellende  
I see Your light is breaking through  
Zie ik Uw licht verschijnen  
The dark of night will not overtake me  
Het duister van de nacht zal mij niet  
overvallen  
I am pressing into You  
Ik word naar U toe gedrongen  
Lord, You fight my every battle  
Heer, U vecht voor mij elke strijd  
And I will not fear  
En ik zal niet bang zijn

I am not alone  
Ik ben niet alleen  
I am not alone  
Ik ben niet alleen  
You will go before me  
U gaat voorop  
You will never leave me  
U zal mij nooit verlaten

You amaze me        ]  
U verwondert mij    ]  
Redeem me                ]  
Verlost mij            ] 4 x  
You call me as Your own    ]  
U (be)noemt mij als de Uwe    ]

You're my strength  
U bent mijn kracht  
You're my defender  
U bent mijn verdediger  
You're my refuge in the storm  
U bent mijn toevluchtsoord in de storm  
Through these trials  
Tijdens al deze beproevingen  
You've always been faithful  
Bent U altijd trouw geweest  
You bring healing to my soul  
U brengt genezing voor mijn ziel

I am not alone  
Ik ben niet alleen  
I am not alone  
Ik ben niet alleen  
You will go before me  
U gaat voorop  
You will never leave me  
U zal mij nooit verlaten

146

Eigen

**ken ta manera bo - wie is aan u gelijk**

ken ta manera bo  
Wie is aan U gelijk  
dios di tur Diosnan  
onder de goden, Heer?  
ken ta manera bo  
Wie is aan U gelijk

glorioso den santidat  
heerlijk in heiligheid  
fiel na promesanan  
machtig in daden,  
Hasiendo milagernan  
roemrijk in wond'ren.  
Ken ta manera bo  
Wie is aan U gelijk?

147

Eigen

**Forever Kari Jobe**

The moon and stars they wept  
The morning sun was dead  
The Saviour of the world was fallen  
His body on the cross  
His blood poured out for us  
The weight of every curse upon him

One final breach He gave  
As heaven looked away  
The son of God was laid in darkness  
A battle in the grave  
The war on death was waged  
The power of hell forever broken

The ground began to shake  
The stone was rolled away  
His perfect love could not be overcome  
Now death where is your sting  
Our resurrected King  
Has rendered you defeated

Forever, He is glorified  
Forever, He is lifted high  
Forever, He is risen

He is alive; He is alive

We sing hallelujah  
We sing hallelujah  
We sing hallelujah  
The Lamb has overcome

148

Eigen

### Broeder kom,Zuster kom

Uit het woord van God heb ik voor 't eerst  
gehoord  
Het verlossend en voor elk zo blijde woord:  
Jezus neemt de zondaars aan,  
Brengt ze op de rechte baan.  
Uit 't woord van God heb ik 't eerst gehoord.

Broeder, kom ga met mij mee,  
Zuster, kom ga met mij mee!  
Broeder kom, zuster kom,  
Zondaar kom en ga met mij de smalle weg

Daarom zeg ik tot de wereld: ga toch heen,  
Bij je ijd'le dingen vond ik moeit' alleen.  
Snode lust en aardse zin,  
Brenge mij toch geen gewin.  
Daarom zeg ik tot de wereld: ga toch heen.

Broeder, kom ga met mij mee,  
Zuster, kom ga met mij mee!  
Broeder kom, zuster kom,  
Zondaar kom en ga met mij de smalle weg

Nu wil ik een goed soldaat van Jezus zijn,  
Moedig strijden tot de volle zeeg' is mijn.  
Is het pad soms steil en smal,  
'k Blijf bij Jezus en 'k sta pal.  
Nu wil ik een goed soldaat van Jezus zijn.

Broeder, kom ga met mij mee,  
Zuster, kom ga met mij mee!  
Broeder kom, zuster kom,  
Zondaar kom en ga met mij de smalle weg

Kom ik eenmaal aan de gouden hemelpoort,  
Dan begroet de Heer mij met een vriend'lijk  
woord.  
Ja, mijn woning is gereed,  
'k Krijg de palm en 't witte kleed.  
Ik kom eenmaal aan de gouden hemelpoort.

Broeder, kom ga met mij mee,  
Zuster, kom ga met mij mee!  
Broeder kom, zuster kom,  
Zondaar kom en ga met mij de smalle weg

149

Eigen

### Holy Spirit

There's nothing worth more, that will ever  
come close  
Er is niets meer waard, die ooit bij U in de  
buurt zal komen  
No thing can compare, You're our living hope  
Niets is vergelijkbaar, U bent onze levende  
hoop  
Your Presence Lord  
Uw aanwezigheid Heer

I've tasted and seen, of the sweetest of loves  
Ik heb geproefd en gezien, van het zoetste van  
de liefde  
Where my heart becomes free, and my shame  
is undone  
Waar mijn hart vrijkomt, en mijn schaamte  
ongedaan gemaakt wordt  
In Your Presence Lord  
In Uw aanwezigheid Heer

Holy Spirit You are welcome here  
Heilige Geest U bent welkom in ons midden  
Come flood this place and fill the atmosphere  
Kom overspoel deze plaats en vul deze ruimte  
Your Glory God is what our hearts long for  
Uw Glorie God is wat ons hart verlangt  
To be overcome by Your Presence Lord  
Om te worden overwonnen door Uw  
tegenwoordigheid Heer

Let us become more aware of Your Presence  
Maak ons meer bewust van Uw aanwezigheid

Uw aanwezigheid Heer

I've tasted and seen, of the sweetest of loves  
Ik heb geproefd en gezien, van het zoetste van  
de liefde  
Where my heart becomes free, and my shame  
is undone  
Waar mijn hart vrijkomt, en mijn schaamte  
ongedaan gemaakt wordt

In Your Presence Lord  
In Uw aanwezigheid Heer

Holy Spirit You are welcome here  
Heilige Geest U bent welkom in ons midden  
Come flood this place and fill the atmosphere  
Kom overspoel deze plaats en vul deze ruimte  
Your Glory God is what our hearts long for  
Uw Glorie God is wat ons hart verlangt  
To be overcome by Your Presence Lord  
Om te worden overwonnen door Uw  
tegenwoordigheid Heer

Let us become more aware of Your Presence  
Maak ons meer bewust van Uw aanwezigheid

met eindeloze liefde  
all my fear is swept away  
al mijn angst weggevaagd  
In everything I will trust in You  
Door alles heen zal ik U vertrouwen

There is hope in the promise of the cross  
Er is hoop in de belofte van het kruis  
You gave everything to save the world You  
love  
U gaf alles om de wereld waarvan u houdt te  
redden

And this hope is an anchor for my soul  
En deze hoop is een anker voor mijn ziel  
Our God will stand  
Onze God houdt stand  
Unshakeable  
Onwankelbaar

Unchanging One  
Onveranderlijke  
You who was and is to come  
U die was en komen zal  
Your promise sure  
Uw belofte staat  
You will not let go  
U zal niet laten gaan

There is hope in the promise of the cross  
Er is hoop in de belofte van het kruis  
You gave everything to save the world You  
love  
U gaf alles om de wereld waarvan u houdt te  
redden

And this hope is an anchor for my soul  
En deze hoop is een anker voor mijn ziel  
Our God will stand  
Onze God houdt stand  
Unshakeable  
Onwankelbaar

Your Name is higher  
Uw naam is hoger  
Your Name is greater  
Uw naam is groter  
All my hope is in You  
Al mijn hoop is in u

Your word unfailing  
Uw woord onfeilbaar  
Your promise unshaken  
uw belofte onwankelbaar  
All my hope is in You

150

### Hij heeft mij gemaakt en ik ben van hem

Eigen

Hij heeft mij gemaakt en ik ben van Hem;  
Hij wilde dat ik op Hem zou lijken  
Er is niemand op de aarde die me beter kent;  
niemand die me zo goed kan begrijpen.

Als ik in de put zit, trekt hij mij eruit,  
Hij tilt mij uit  
boven mijn problemen  
Hij is mijn vriend en de Schepper die m'n leven  
kent,  
dus zing ik dit lied voor Hem.

Ik ben hier om de Heer te prijzen,  
ik ben hier om de Heer alle eer te bewijzen.  
Ik ben hier om de Heer te prijzen,  
dus zing ik dit lied voor Hem

151

### Anchor

Eigen

I have this hope  
Ik heb deze hoop  
as an anchor for my soul  
als een anker voor mijn ziel  
Through every storm I will hold to You  
door elke storm zal ik U vasthouden

With endless love

Al mijn hoop is in u.

You give and take away  
You give and take away  
My heart will choose to say  
Lord, blessed be Your name

152

**blessend by the name**

Eigen

Blessed Be Your Name  
In the land that is plentiful  
Where Your streams of abundance flow  
Blessed be Your name

Blessed Be Your name  
When I'm found in the desert place  
Though I walk through the wilderness  
Blessed Be Your name

Every blessing You pour out  
I'll turn back to praise  
When the darkness closes in, Lord  
Still I will say

Blessed be the name of the Lord  
Blessed be Your name  
Blessed be the name of the Lord  
Blessed be Your glorious name

Blessed be Your name  
When the sun's shining down on me  
When the world's 'all as it should be'  
Blessed be Your name

Blessed be Your name  
On the road marked with suffering  
Though there's pain in the offering  
Blessed be Your name

Every blessing You pour out  
I'll turn back to praise  
When the darkness closes in, Lord  
Still I will say

Blessed be the name of the Lord  
Blessed be Your name  
Blessed be the name of the Lord  
Blessed be Your glorious name

Blessed be the name of the Lord  
Blessed be Your name  
Blessed be the name of the Lord  
Blessed be Your glorious name

153

**i will be here**

Eigen

Tomorrow morning if you wake up  
And the sun, does not appear  
I... I will be here  
If in the dark we lose sight of love  
Hold my hand and have no fear  
'Cause I... I will be here

I will be here  
When you feel like being quiet  
When you need, to speak your mind  
I will listen  
And I will be here  
When the laughter, turns to crying  
Through the winning losing and trying  
We'll be together  
'Cause I will be here

Tomorrow morning if you wake up  
And the future is unclear  
I... I will be here  
As sure as seasons were made for change  
Our lifetimes were made for these years  
So I... I will be here

I will be here  
so you can cry, on my shoulder  
When the mirror tells us we're older  
I will hold you  
And I will be here  
...To watch you grow in beauty  
And tell you, all the things you mean to me  
I will be here, ohho

I will be true, to the promise I have made  
To you and to the One, who gave you, to.... me

Just as sure as seasons were made for change  
Our lifetimes were made for these years  
So I... I... will be here  
We'll be together...  
cause I will be here

I will be here

154

### How great thou art

Eigen

O Lord, my God, when I in awesome wonder  
O Heer mijn God, als ik in totale verwondering  
Consider all the worlds Thy Hands have made  
beschouw de schepping door uw handen  
gemaakt  
I see the stars, I hear the rolling thunder,  
ik zie de sterren, hoor de rollende donder  
Thy power throughout the universe displayed  
Uw kracht door heel het universum getoond

Then sings my soul, My Saviour God, to Thee,  
dan zingt mijn ziel, mijn redder God, tot U  
How great Thou art, how great Thou art.  
Hoe groot zijt Gij, hoe groot zijt Gij  
Then sings my soul, My Saviour God, to Thee,  
dan zingt mijn ziel, mijn redder God, tot U  
How great Thou art, how great Thou art!  
Hoe groot zijt Gij, hoe groot zijt Gij

And when I think of God, His Son not sparing  
En als denk aan God, zijn Zoon niet sparend  
Sent Him to die, I scarce can take it in  
Herm zond te sterven, Kan ik het nauwelijks  
bevatten  
That on the Cross, my burden gladly bearing,  
dat aan het kruis, mijn last willig dragend  
He bled and died to take away my sin.  
Hij bloedde en stierf, mijn zonden  
wegnemend

Then sings my soul, My Saviour God, to Thee,  
dan zingt mijn ziel, mijn redder God, tot U  
How great Thou art, how great Thou art.  
Hoe groot zijt Gij, hoe groot zijt Gij  
Then sings my soul, My Saviour God, to Thee,  
dan zingt mijn ziel, mijn redder God, tot U  
How great Thou art, how great Thou art!  
Hoe groot zijt Gij, hoe groot zijt Gij

When Christ shall come with shout of  
acclamation  
Als Christus komt met een goedkeurende roep  
And lead me home, what joy shall fill my  
heart!  
en mij thuis leidt, wat een vreugde vult mijn  
hart  
Then I shall bow with humble adoration,

dan buig ik neer in nederige aanbidding  
And then proclaim, "My God, how great Thou  
art!"

en verklaar: Mijn God, hoe groot Zijt gij.

Then sings my soul, My Saviour God, to Thee,  
dan zingt mijn ziel, mijn redder God, tot U  
How great Thou art, how great Thou art.  
Hoe groot zijt Gij, hoe groot zijt Gij  
Then sings my soul, My Saviour God, to Thee,  
dan zingt mijn ziel, mijn redder God, tot U  
How great Thou art, how great Thou art!  
Hoe groot zijt Gij, hoe groot zijt Gij

155

### We believe

Eigen

In this time of desperation  
in deze tijden van wanhoop  
When all we know is doubt and fear  
het enige dat we zien is twijfel en angst  
There is only One Salvation  
is er maar een redding  
We believe, We believe  
we geloven, we geloven

In this broken generation  
in deze gebroken generatie  
When all is dark, You help us see  
waar alles donker is, U u helpt ons zien  
There is only One Foundation  
er is maar een fundament  
We believe, We believe  
we geloven, we geloven

We believe in God the Father, We believe in  
Jesus Christ  
we geloven in God de Vader, om Jezus  
Christus  
We believe in the Holy Spirit, And He's given  
us new life  
in de Heilige Geest, en hij gaf ons nieuw leven

We believe in the crucifixion, We believe that  
He conquered death  
we geloven in de kruisiging, en dat hij de dood  
overwon  
We believe in the resurrection, And He's  
comin' back again  
in de opstanding, en dat hij weer terug zal  
komen



we believe  
we geloven

So, let our faith be more than anthems  
dus laat ons geloof meer zijn dan lofzang  
Greater than the songs we sing  
meer dan de liederen die we zingen  
And in our weakness and temptations  
in onze zwakheid en verzoeking  
We believe, We believe!  
we geloven, we geloven

We believe in God the Father, We believe in  
Jesus Christ  
we geloven in God de Vader, om Jezus  
Christus  
We believe in the Holy Spirit, And He's given  
us new life  
in de Heilige Geest, en hij gaf ons nieuw leven

We believe in the crucifixion, We believe that  
He conquered death  
we geloven in de kruisiging, en dat hij de dood  
overwon  
We believe in the resurrection, And He's  
comin' back again  
in de opstanding, en dat hij weer terug zal  
komen

Let the lost be found and the dead be raised!  
Dat de verlorenen worden gevonden en de  
doden opgewekt  
In the here and now, let love invade!  
in hier en nu, dat liefde binnendringt  
Let the church live loud, our God will say  
laat de kerk bruisend leven, zou onze God  
zeggen  
We believe, We believe!  
we geloven, we geloven

And the gates of hell will not prevail!  
de poorten van de hel zullen niet zegevieren  
For the power of God, has torn the veil!  
pver de kracht van God, het voorhangsel  
gescheurd  
Now we know Your love will never fail!  
Nu weten we U liefde zal nooit teleurstellen  
We believe, We believe!  
we geloven, we geloven

We believe in God the Father, We believe in  
Jesus Christ  
we geloven in God de Vader, om Jezus  
Christus  
We believe in the Holy Spirit, And He's given

us new life  
in de Heilige Geest, en hij gaf ons nieuw leven  
We believe in the crucifixion, We believe that  
He conquered death  
we geloven in de kruisiging, en dat hij de dood  
overwon  
We believe in the resurrection, And He's  
comin' back again  
in de opstanding, en dat hij weer terug zal  
komen

He's comin' back again!  
hij zal terugkomen  
We believe! We believe  
we geloven, we geloven

**156**

Eigen

### **in een stalletje**

In een stalletje, in een stalletje zo arm.  
Ligt een baby'tje, ligt een baby'tje zo warm.  
Op een bedje van stro,  
in een wiegje van hout.  
Niemand weet nog hoeveel  
het van mensen houdt.  
Hoeveel het van mensen houdt

In een kribbetje, in een kribbetje zo klein.  
Ligt een baby'tje, ligt een baby'tje zo fijn.  
En het is nog zo teer,  
nu zijn leven begint.  
Maar toch is het voor ons,  
als een koningskind.  
En toch is..... het een koningskind!

In een kribbetje, in een kribbetje zo klein.  
Ligt een baby'tje, ligt een baby'tje zo fijn.  
En het is nog zo teer,  
nu zijn leven begint.  
Maar toch is het voor ons,  
als een koningskind.  
En toch is..... het een koningskind!

**157**

Eigen

### **goed nieuws, goed nieuws**

Goed nieuws, goed nieuws  
Iedereen moet het horen  
Goed nieuws, goed nieuws  
Jezus is geboren  
Jezus is geboren

Hij wil je heel graag helpen  
in alles wat je doet  
En gaat het soms wat moeilijk  
Hij geeft je nieuwe moed

Hij is de allerbeste  
geen ander is als Hij  
De machtigste en sterkste  
Hij is het allebei

En Hij is ook een Vader  
die heel veel van je houdt  
Hij draagt je in zijn armen  
als jij op Hem vertrouwt

Hij geeft je echte vrede  
en wie in Hem gelooft  
die krijgt het eeuwig leven  
want dat heeft Hij beloofd

Hij is ook altijd bij je  
en altijd om je heen  
En waar je ook naar toe gaat  
Hij laat je nooit alleen

**158**

Eigen

### **komt allen tezamen**

Komt allen tezamen, jubelend van vreugde  
Komt nu, o komt nu naar Bethlehem!  
Ziet nu de vorst der eng'len hier geboren

Komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden die Koning.

De hemelse eng'len riepen eens de herders  
weg van de kudde naar 't schamel dak.

Spoeden ook wij ons met eerbiedige  
schreden!  
Komt, laten wij aanbidden  
komt, laten wij aanbidden  
komt, laten wij aanbidden die Koning.

O kind, ons geboren, sluimerend in de kribbe,  
neem onze liefd' in genade aan!  
U, die ons liefhebt, U behoort ons harte!

Komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden die Koning.

**159**

Eigen

### **light of the world**

Light of the world you step down into  
darkness  
Opened my eyes let me see  
Beauty that makes this heart adore You  
Hope of a life spent with You

So here I am to worship  
Here I am to bow down  
Here I am to say that your my God  
Your altogether lovely  
Altogether worthy  
Altogether wonderful to me

King of all days  
Oh so highly exalted  
Glorious in Heaven above  
Humbly You came to the earth you created  
All for loves sake became poor

So here I am to worship  
Here I am to bow down  
Here I am to say that your my God  
Your altogether lovely  
Altogether worthy  
Altogether wonderful to me

I'll never know how much it cost to see my sin  
upon that cross )  
I'll never know how much it cost to see my sin  
upon that cross ) 2 x

160

Eigen

### **o holy night**

O holy night, the stars are brightly shining;  
It is the night of the dear Savior's birth.  
Long lay the world in sin and error pining,  
Till he appeared and the soul felt its worth.  
A thrill of hope, the weary soul rejoices,  
For yonder breaks a new and glorious morn.  
Fall on your knees,  
Oh, hear the angel voices!  
O night divine,  
O night when Christ was born  
O night, divine, O night, O night divine!  
Truly He taught us to love one another  
His law is love and His gospel is peace.  
Chains he shall break, for the slave is our  
brother.  
And in His name all oppression shall cease  
Sweet hymns of joy in grateful chorus raise we,  
With all our hearts we praise His holy name.  
Christ is the Lord! Then ever, ever praise we,  
His power an glory ever more proclaim!  
O holy night, the stars are brightly shining;  
It is the night of the dear Savior's birth.  
Long lay the world in sin and error pining,  
Till he appeared and the soul felt its worth.  
A thrill of hope, the weary soul rejoices,  
For yonder breaks a new and glorious morn.  
Fall on your knees,  
Oh, hear the angel voices!  
O night divine,  
O night when Christ was born  
O night, divine, O night, O night divine!

161

Eigen

### **Take the shackles**

Take the shackles off my feet so I can dance  
I just wanna praise you  
I just wanna praise you  
You broke the chains now I can lift my hands  
And I'm gonna praise you  
I'm gonna praise you  
  
In the corners of my mind  
I just can't seem to find a reason to believe  
That I can break free (I can break free)  
Cause you see I have been down for so long  
Feel like all my hope is gone (All my hope is gone)

But as I lift my hands, I understand  
That I should praise you through my  
circumstance

Take the shackles off my feet so I can dance  
I just wanna praise you  
I just wanna praise you  
You broke the chains now I can lift my hands  
And I'm gonna praise you  
I'm gonna praise you

Everything that could go wrong  
All went wrong at one time  
So much pressure fell on me  
I thought I was gon lose my mind (I loose my  
mind)  
But I know you wanna see  
If I will hold on through these trials (hold on  
through these trials  
But I need you to lift this load  
Cause I can't take it no more

Take the shackles off my feet so I can dance  
I just wanna praise you  
I just wanna praise you  
You broke the chains now I can lift my hands  
And I'm gonna praise you  
I'm gonna praise you

Been through the fire and the rain  
Bound in every kind of way  
But God has broken every chain  
So let me go right now  
Refrein 3x)